



# Danskernes Historie Online

Danske Slægtsforskeres Bibliotek

**Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online**

**Danskernes Historie Online** er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

## **Støt Danskernes Historie Online - Bliv sponsor**

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

## **Ophavsret**

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

## **Links**

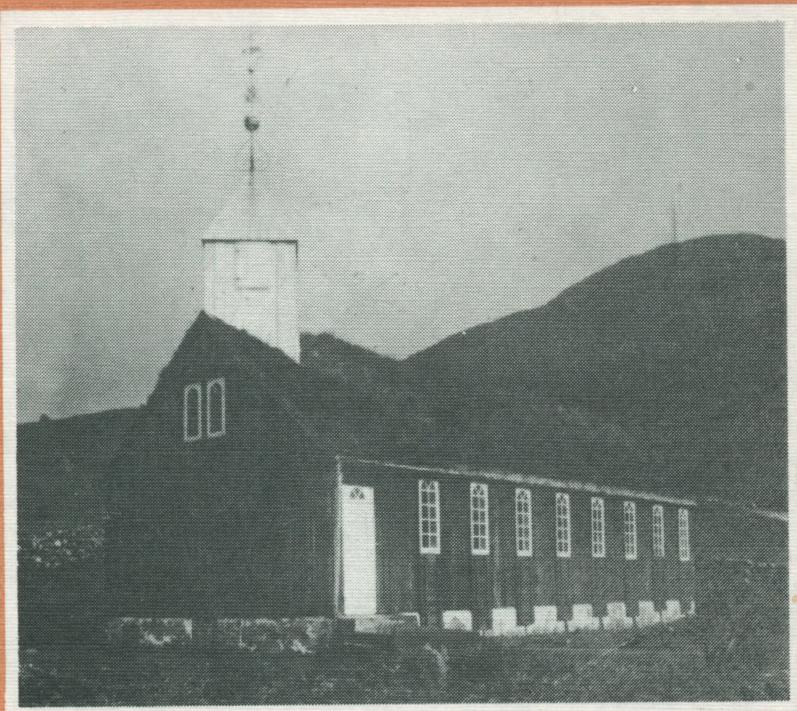
Slægtsforskernes Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

Petur Kruse

# Sørvágs kirkja

## 1886 - 1986



# Sørvágs kirkja

PETUR KRUSE

# Sørvággs kirkja

1886 - 1986

Sørvágur 1986

Petur Kruse:  
Sørvágs kirkja  
Pappír: G-print 115 g.  
Satsur: Times 11/13  
Seting, umbróting, repro  
og prent: P/F Blaðstarv  
Innbinding: Bókavirkið  
Permumyndir: Sørvágs kirkja  
um aldarskiftið

Ognað  
Sørvágs kirkju

# Innihaldsyvirlit

	Síða
Formæli .....	9
Inngangur .....	11
Kirkjan hon er eitt gamalt hús .....	12
Bønhús ella kirkja .....	14
Bygdaskipanin fyri Sørvág .....	15
Kirkjan 1706 .....	16
Kirkjan 1842 .....	20
Uppboðssøla .....	25
Kirkjan í dag .....	29
Skipið .....	32
Loftið og tornið .....	35
Klokkan .....	36
Spírið .....	41
Skrúðrúm og bønhús .....	52
Ljós .....	58
Hiti .....	59
Kirkjugarðurin .....	61
Lutir í kirkjuni í dag .....	67
Lestrarbøkur .....	84
Kirkjan 100 ár .....	85
Stubbar .....	90
Kirkjutænarar .....	94
Kirkjuráðslimir .....	98
Prestar í Vága Prestagjaldi .....	107
Jarðarferðir .....	109
Keldutilfar .....	141

## Formæli

Spírin til hetta arbeiðið, ið nú er loyst úr lagdi, liggur grivin nøkur ár aftur í tíðina.

Eg gekk á Føroya Læraraskúla 1970 til 1975, og tá var tað soleiðis, at vit í einstökum lærugreinum skuldu greiða úr hondum eitt ársarbeiði í staðin fyri at fara upp til próvroynd.

Ein av hesum lærugreinunum var kristni, og fingu vit frá lærara okkara, Petur Martin Rasmussen, presti, uppskot um ymiss evni, vit kundu velja okkum at skriva um.

Kirkjurnar í Føroyum var eitt av hugskotunum, og sjálvur helt eg, at tað kundi vera ógvuliga áhugavert at fara í holt við at skriva um kirkjuna í míni egnu heimbygd.

Sum sagt, so gjört, soleiðis at ein partur av tí tilfari, ið er her, er úr tí ársarbeiðinum, sum eg skrivaði í 1975.

Hetta ársarbeiðið frætti kirkjuráðið í Sørvági um, og heittu tey á meg, um at skipa fyri einum minnisriti, nú ið kirkjan fylti 100 ár tann 24. oktober 1986.

Eg játtaði hesi umbøn, hóast eg eri heldur óroyndur við slíkt arbeiði; og lat meg eisini ásanna, at tá ið eg ikki havi fingist við slíkt fyrr, hevur hetta arbeiðið mest líkst eini »trilvan í myrkri«.

Tað tilfarið, ið her er, er fyri tað mesta fingið til vega úr skrivligum keldum, tó soleiðis at eisini fleiri munnligar frásagnir eru við, men eg má viðganga, at tað kann ikki leggjast øðrum enn mær sjálvum til last, at eg ov lítið havi brúkt roknkaparbøkurnar hjá kirkjunum til keldu.

Tað fellur möguliga summum fyri bróstið, at málid í ávísum fórum ikki er nóg gott, og kanska eisini at tað fleiri ferðir verður nýtt danskt mál, men tað er tí, at ofta er tann skrivliga frásøgnin sett á prent bein-

leiðis, og tí varð hildið, at tað søguliga virðið broyttist, um teksturin varð skrivaður øðrvísi.

Hóast ymiss lýtir, sum helst altið koma fyri við einum, ið tú fert í holt við fyrstu ferð, og sum eg vóni, at tit fara at bera yvir við, so fór eg kortini í gongd við hetta í tí treysti, at okkurt fór at sprjast burturúr, og hevur henda »trilvanin í myrkri« ført til, at okkurt, ið annars hevði verið farið í gloymskunnar hav, er komið í ljósmaða, so lati eg hetta minnisrit úr hondum í teirri vón, at tað kann verða til gleði og gagn hjá öllum teimum, ið hava áhuga fyri og tokka til Sørvágs kirkju.

Lat meg enda við at siga, at mín lutur í hesum arbeidi hevði ikki verið nóg verdur, hevði eg ikki fingið tað vælvild og tað hjálpssemi, mær er sýnt allastaðni, bæði viðvíkjandi frásøgn, myndum o.ø., og fekk eg ikki tykkara hjálp, hevði hetta arbeidið ikki kunnað latið seg gjørt, og fyri tað eiga tit øll somul Allan heiður og hjartans tøkk uppiborna.

Hjartaliga takki eg eisini niðanfyri nevndu, at tey, við at veita figgjargangan styrk, hava gjørt tað möguligt at fáa hetta minnisrit prentað: Sørvágs bygdaráð, Føroya Banka, Sjóvinnubankanum, Føroya Sparikassa, P/F Flakavirkið, Vesturvón, Vesturvarða, Vestursøka, Vesturskin, Dalenni, Flogfølag Føroya, Føroya Plastídnaður, P/F Niels Mouritsen, Hjarvil Rasmussen og P/F Jastrid Hansen.

*Sørvágur, 14. september 1986*

Petur Kruse

# Inngangur



Sørvágs kirkja eitt prýði man vera,  
har Guðs orð veitir vónsviknum mátt.  
Sørvágs skúli og kirkjan tey bera  
okkar' ungdóm til mentunnar hátt.

Ørindi úr sanginum »Sørvágs bygd« eftir Hardi J. Niclasen og Harry Davidsen, báðir úr Sørvági.

Kirkjan hon er eitt gamalt hús,  
Stendur, um tornini falla,  
Torn sukku eftir torn í grús,  
Klokkur enn kima og kalla,  
Kalla á gomul og á ung,  
Mest tó á sál, sum troytt og tung,  
Stundar á æviga hvílu.

Harrin ei býr í húsum teim,  
Sum mannahendur her gera,  
Templini öll um allan heim,  
Kunnu hans dýrd ikki bera;  
Tó hevur bústað bygt sær her  
Algóði Gud, sum dýrur er,  
Reistur av moldum í náði.

Í húsi Guðs og kirkju nú  
Vit eru livandi steinar,  
Sum undir krossmerki skírn og trú  
Í Harrans miskunn sameinar;  
Um vit her hesum foldum á  
Bert vóru tvey, tó okkum hjá  
Harrin var við sínum veldi.

Hvar so um alla heimsins grund  
Frelsarans navn vit áheita,  
Sjálvur hann kemur har á fund,  
Vil okkum sælan frið veita.  
Andans og lívsins orð hans blið  
Nær eru okkum hvørja tíð,  
Sálina ugga og lívga.

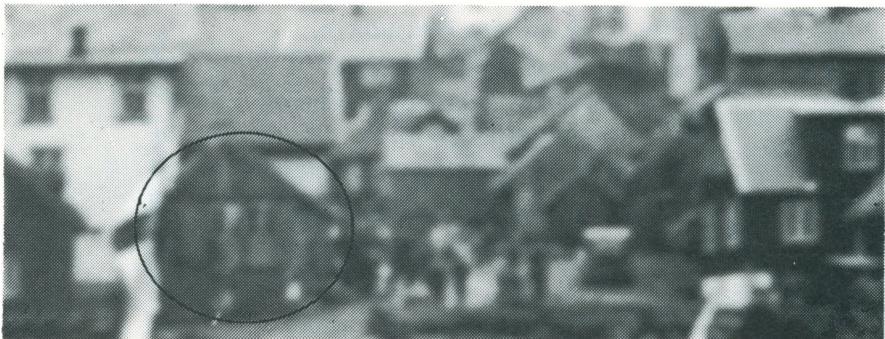
Hús tó, sum bera kirkjunavn,  
Bygd upp til frelsarans æru,  
Har sum hann tekur børn í favn,  
Eru sum heimini kæru.  
Mangt signað orð har fram er ført,  
Har hevur sáttmál' við oss gjørt  
Hann, sum oss himmiríki unnar.

Funturin minnir um skírnarnáð,  
Altar um kvøldmáltið sæla,  
Orðið um Harrans hjálpparráð  
Altíð skal her verða talað;  
Um øldir skifta, fara ár,  
Harrin í dag er sum í gjár,  
Sama er trúgvín og skírnin.

Gævi tá Guð, ið hvussu er,  
Altíð, tá klokkurnar kalla,  
Fegið til kirkju fólkid fer,  
Samlynt um verðina alla!  
»Verðin væl ei, men tit meg sjá,  
Alt, tað eg sigi, verður svá,  
Verið Guðs friður við öllum!«

*Nikolaj Frederik Severin Grundtvig, (1783-1872)  
Jacob Dahl (1878-1944), umsett.*

## Bønhús ella kirkja



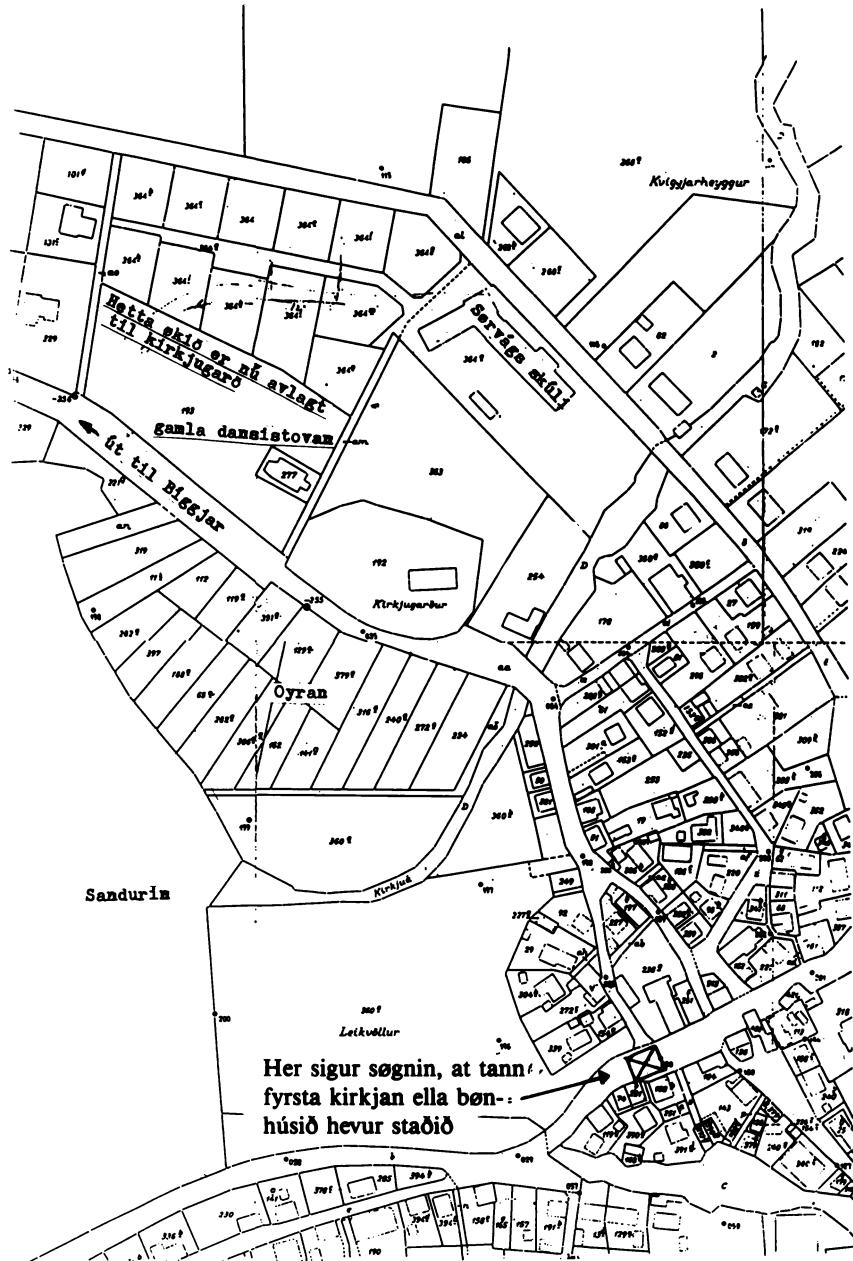
*Sørvágur í fýratiárunum. Miðskeiðis í bygdini — Gretuhúsini til vinstru á myndini.*

Um bønhús hevur verið í Sørvági, eru ymsar meininger um. Summi halda, at so er, onnur siga, at kirkjan hevur verið alla tíðina og ikki bønhús; men ið hvussu so er og ikki, tí elstu kirkjuni ella bønhúsinum, ið möguleiki hevur verið at finna fram til, er heldur einki haldgott prógv fyri. Tað prógvið, ið fingið er til vega, er ein gomul sogn, sum hevur gingið munn av munni, og sögufróður maður í Sørvági sigur frá, at miðskeiðis í bygdini, har vegurin gongur nú ímillum Pollastovu og Pálsøyrina, sum vit siga í dag, stóð eitt hús, ið varð nevnt Útistovuhús-ið. Hetta hús stóð oman og niðan, júst sum vegurin gongur, og var tí rivið niður, tá ið bretar gjørdu vegin undir seinna heimskrifnum, og søgnin sigur, sum óivað eisini er rætt, at hesi húsini hava staðið á einari gamlari kirkjugrund ella rættari einum gomlum kirkjugarði, og sjálv kirkjan (bønhúsið) skuldi hava staðið omanfyri.

Víðari sigur hesin maður, at einaferð seinni í tíðini, tá ið menn gróvu eina veit gjøgnum bygdina og oman á sand, funnu teir bein, ið vístu seg at vera fólkabein, bert 3 alin frá Gretuhúsinum, sum stóðu á sjálvari Pálsøyri.

Spurdur um, nær hann helt, at kirkjan var flutt hagar, hon nú er, svaraði hann, at tað antin hevur verið, tá ið siðaskiftið var ella eftir svartadeyða, og hann legði aftrat, at tað mundi vera meira trúligt, at tað var eftir svartadeyða.

Næsta síða er fotoprent av bygdarskipanini fyri Sørvág, og á hesum er merkt av, hvar á leið umrødda kirkja (bønhús) hevur staðið.



# Kirkjan 1706

Tað er ógvuliga lítið, vit vita um kirkjur í Føroyum fyri 1700, men frá 1700 og uppeftir, enntá í fleiri fórum heilt frá 1691, kunnu vit fáa at vita ein heilan hóp, tó at hetta tilfarið er ógvuliga lítið kent og lítið lisið.

Tann mest týðandi keldan er roknkaparbøkurnar hjá kirkjunum, men sum áður frágreitt, hevur hetta tilfarið verið ov lítið nýtt, og tí eisini tað skrivaða um tær gomlu kirkjurnar ov tunt.

Tann fyrsta kirkjan, sum nakað skrivligt prógv er til skjals fyri, er bygd í 1706. Hetta prógv fáa vit frá Sjællands Bispearkiv, har tað stendur fyri árið 1729 m.a.:

»Sørwaags-Kirke 14½ Al lang, 7 Al bred, 6<sup>1/8</sup> Al høj, opbygd 1706. Kirkeværger Joen Jacobsen og Hans Danielsen. Forrige Kirkeværgé Simon Johansen.«

Frá »Kommissionsbetænkningen 1709-10« fáa vit meira at vita um hesa kirkju:

»Sørvaags Kirke lang 15 ALEN, Koret deraf 4½ ALEN 2 TOMMER, bred 7 ALEN 9 TOMMER, høj 7 ALEN, 9 MANDS- og 9 KVINDESTOLE, Prædikestolen ved Kvindestolene, 2 vinduer over Alteret, et dito paa hver Side i Kirken, Alter og Altertavle. Ornamenterne ere: Kalk og Disk af Tin, Messehagel og skjorte, nesten nyt, en brugelig Alterdug, 2 Messing-Lysestager, et Vaabenhus langt 2½ ALEN 7 TOMMER, lige bredt med Kirken, intet Taarn, men en liden Klokke, brusten og mistet sin Lyd; Kirken ny opbygt, indentil klædt med brædder, udvendig med stenvæg omkring, tækket med Næver og Flag-Tørv.

Denne Kirkes aarlige Indkomst er i de bedste Aaringer 15 Gylden 13 skind, men i de sletteste Aaringer ikkuns 3 Gylden 6 skind.

Ordinære aarlige Udgifter 7 Gylden 10 skind.

Er skyldig 27 Gylden.«

Her stendur, at kirkjan er »ny opbygt«, so tað passar væl til tað, sum stóð í Bispaarkivinum, at hon var bygd í 1706. Hóast tølini á støddini á kirkjuni ikki eru heilt tey somu í báðum støðum, so má tað kortini vera sama kirkja.

Her stendur eisini um inntøkur og útreiðslur hjá Sørvágs kirkju. Útreiðslurnar voru viðlíkahald, bøkur o.a. til kirkjuna, og inntøkurnar komu fyri ein stóran part á tann hátt, at tá á døgum var vanligt at lata

tiggjund til kirkjurnar, og um hetta stendur í »Kommissionsbetæknin-  
gen«:

»Tienden nyder Kirkerne her udi Landet efter den allernaadigst udgivne norske Lov, hvorfor Kirkeværgerne gør Regnskab, som den oppebærer og betaler derfor, nemlig Smør og Fisk efter Landsens Køb; Ulden som er uvadsket, betales Vaagen med 3 Gylden, som ingen Tide til Dato har været højere anført, formedelst den 3de Part af Vægten gaar bort i Vadskingen, og en Del deraf er alt broget Uld, som ikke meget bliver anset i Landet, men dog gaar under samme Regning hos Kirkeværgerne; den liden Korntiende, som falder i Sognene som paa en Del Steder, er helt ringe og mange Aaringer slet intet, item Tienden af Helleflyndre og smaa Torsk, som ikke kan ydes til Kramboden, saa og Ostetiende, som Kirkeværgerne aldrig har gjort Regnskab for; hvormod Kirkeværgerne ikke heller anser ringe Flikkerier, som kan anvendes paa Kirkerne, i ligemaade at indsamle Kirkernes Tiende, Fisken at tørre og i alle Maader Tienden at forse og til Købmanden at levere paa sin egen Bekostning.

Til en Del Kirker er ikun en Kirkeværgo og til en Del 2de, som og gerne er Præstens Medhjælpere. Til Hovedkirkerne er Præsterne gemenlig selv Kirkeværger, Provsten Magtr. Fers og Hr. Christopher Müller udi Kvivik undtagen, mens Hr. Peder Ahreboe i Vaagø, efter forrige Landfoged Sr. Hans Willemssens Fuldmægtig Diderik Marcussens Tilladelse, er Kirkeværgo til 3 Kirker, som dog de forrige Kirkeværger, formedelst de selv har haft Umagen at opbygge fornævnte Kirker op paa ny, ere misfornøjede med.

Og er en Kirkebog hos hver Præst i Forvaring, hvorudi alle Kirkens Indtægter og Udgifter ere indførte. Samme Kirkebøger ere udi sal. Hr. Vice-Statholder højædle og velbaarne Hr. Friderich von Gabels Absence af Landfogden Hans Willemssen igennemdragne, nummererede, forseglede og underskrevne, og den Kirkebog, som er i Suderø, er ganske fordærvet af Vand og siges af Præsten Hr. Søren Faroe, at det er sket ved ondt Vejr, da hans Formand førte den her fra Havnen til Suderø; men dog skrives Kirkernes Regnskaber endnu der udi, ihvorvel en Del Blade er ganske i Stykker og Seglet fordærvet. Fornævnte Bøger ere og af hans Højærværdighed Biskoppen forseglede.«

Og viðari stendur um gudstænastuna:

»Og forettes Gudstjenesterne udi Kirkerne her udi Landet paa den

allerunderdanigste efterfølgende Maade og Tider om Aaret: først paa alle Søndage, dernæst paa efterfølgende Helligdage: tre Christi Hoved-Højtider, hver 3 samfulde Dage, item Nytaarsdag, Hellig tre Kongers Dag, Maria Renselsdag, Mariæ Bebudelsesdag, Christi Himmelfartsdag, Sankt Hansdag, Sankt Mikkelsdag, Mariæ Besøgelsesdag, Alle Helgensdag, Skærtorsdag og Langfredag, den 11te Februar Taksigelsesfest, den almindelige Store Bededag fjerde Fredag efter Paaske, ordinære Bededage holdes over alt Landet første Onsdag efter Nymaane, som ellers kaldes Nymaaneds Bededag, alle Onsdage i Fasten, item 3 Bededage i Christi Himmelfarts-Ugen, Mandag, Tirsdag og Onsdag; ligedeles 3de i St. Mikkelsdags Uge, hvilke 6 Bededage fortælles af gamle Mænd her i Landet at være paabudne af Pave Leo. De 3 om Foraaret holdes til at bede Gud om Jordens Grøde og al anden Guds Velsignelse af Jorden etc., og prædikes ikun en Gang hver Helligdag uden her udi Thorshavn, hvor Aftensang holdes paa de 3 Christi Hoved-Højtiders Fests første dag og 4de Fredag efter Paaske. Naar Præsterne besøge de langt fra liggende Kirker, forrettes Gudstjeneste saavel om Søgne- som Helligdage.

Paa Hans Højær værdigheds Biskoppens Vegne visiterer Provsten efter Kongens allernaadigste Lovs Tilhold; mens formedelst Rejsernes Besværheds Skyld og Menighedernes vide Adskillelse, saavel som hans egne anbetroede Menigheders Opvartelsers Skyld, rejser han ikun hvert 3die Aar omkring, undtagen Dimon og Myggenæs har nuværende Provst aldrig været, thi han er en tung og ubekvem Mand til saadan Rejser, hvor Præsterne altid maa vindes op med Tov om Livet, som er over 30 Favne i Luften, som Præsterne saaledes maa ophisses paa Dimon.«

At kirkja hevur verið undan teirri, ið bygd var í 1706, siggja vit í bókunum Færoensia (Thomas Tarnovius) og Færoæ & Færoa Reserata (Lucas Debes). Í hesum báðum bókunum sæst, at kirkja hevur verið, men einki um, nær hon er bygd, hvussu hon sær út, ella hvussu stór hon er.

Í Færoensia stendur:

»Ferøers Beskrifvelser udj Største Korthed forfattet af Thomas Tarnovio Anno MDCLXIX (1669) den 24. Martij.«

Fyri Vágarnar:

»Wagø udi den ere 4. Kirker. den 1. Midvage, huor Præsten residerer.

2. Sandavage. 3. Sørvage. 4. Bøe. Samme Præst hafver sin femte Kirke paa Myggenes som er en øe for sig self oc meget besuærligt til at komme.

Udi Wagø ere træ hafner. den 1. i Sandavog. 2. i Midvag. 3. i Sørvag huilcken er den beste.«

Lucas Debes skrivar (1673):

Vaagø.

Midvaags-Kirke er Hoved-Kirken, hos hvilken Præsten haver sin Gaard.

Annekserne ere fire:

1. Sandevaag		1/4
2. Sydervaag		3/4
3. Bø	Kirke liggende fra Præsten Mile	1 1/4
4. Myggenæs		3

Tann kirkjan, ið bygd var í 1706, hevur staðið til 1732, tá möguliga nýggj kirkja er bygd.

Tá ið sagt verður, at möguliga er nýggj kirkja bygd í 1732, so er tað tí, at í summum fórum kann tað vera eitt ivamál, um vit skulu nevna tað »nýggja« ella »umvælda« kirkju, tí kanska so nógv er brúkt aftur av tilfari úr tí gomlu.

Hetta kann kanska lýsast við einum dömi um Mykinesar kirkju, ið ikki er meira enn 11 ára gomul, tá ið hon varð sýnað í 1709.

Har verður sagt, at hon er í ringum standi í allar mátar, men tó stóð hon alla 18. øld, og er tað helst tí, at hon hevur fingið stórar umvælingar, men tó hevur hon ikki verið nevnd nýggj kirkja.

Kirkjan frá 1732 hevur staðið til 1777, tá ið nýggj kirkja verður bygd.

Vit vita, at nýggj kirkja er bygd í 1842, men um kirkjan frá 1777 hevur staðið til tá, er ikki fullgóð vissa fingin fyri, men kortini verður hildið, at talan er um bert eina kirkju hesa tíðina.

Marianna í Stórustovu minnist frá ommu síni, at kirkjan, ið stóð undan teirri í 1842, hevði moldgolv undir stólunum, men í forkirkjuni var trægolv, í skipinum millum bæði stólarøðini og inni í kórinum.

Hesa somu søgu fekk eg eisini frá Trygva Lauritsen. Hann hevði hoyrt hetta frá pápa sínum (Lamba-Tummasi), sum eisini hevði sagt, at kirkjan hevði einki torn, og klokkan hekk tí í forkirkjuni. Vangarnir á

stólunum í skipinum høvdu sama skapið sum báðar súlurnar við kirkjugarðsgrindina hava í dag.

## Kirkjan 1842

Í 1842 varð nýggj kirkja bygd, sum var 24 alin til longdar og 12 alin breið. Hon var úr timbri og hevði flagtekju og torn.

Hesari kirkju var ikki langt lív lagað. Náttina millum 7. og 8. januar 1886 fórst hon av óveðri. Orsókin, at hon fór, segðist vera henda:

Tveir leysir skrástívarar stóðu í skipinum, annar móti norðursíðuni og hin móti suðursíðuni. Vanligt var, at hesir skrástívarar vórðu tiknit burtur um summarið og so settir í aftur um veturin, men henda um-rødda veturin vóru teir av eini ella aðrar orsók ikki settir í aftur. Og teir gomlu meintu, at okkurt var fokið á kirkjuna á vestara enda, tí har vóru ikki lúkur fyri vindeygunum, og vindurin var sloppin inn, og tí flaknaði kirkjan.

Tað var trettandakvöld, at hetta óveðrið byrjaði við ringasta kavarroki, menn vita um, og nógvum vindi. Ættin var útnyrðingur norðan, og vandi var fyri, at stórus húsaskaði fór at verða, men lukkan var tann, at kuldin bleiv so nógvar, at flagtekjurnar beinfrystu, og gjørði tað sítt til, at húsini sluppu undan stórvegis skaða.

Tá var so vanligt, at tá ið óveður leikaði í, gekk fólk uppi um náttina og ansaði eftir, tí tað kom meir enn so fyri, at tekjurnar rivu. Hesa um-røddu nátt høvdu fólk eisini gingið uppi, og Elsa Heinesen í Sandavági (ættað úr Sørvági) greiðir frá, at pápi hennara, Ólavur í Beitinum, og ein annar maður, høvdu hesa náttina gingið uppi, um so var, at okkurt skuldi borist fyri. Teir høvdu sæð ljós í húsunum hjá Jóan Paula Joensen (Skælings-Jóan Paula) og fóru tí inn hagar at vita, hvussu til stóð. Teir tosa aftur og fram um hetta illveðrið, og tá segði Jóan Pauli, at hann hevði hoyrt kirkjuklokkuna ringja, so at tað mundi fara at verða verri enn. Hetta, at hann hevði hoyrt klokkuna ringja, skal vist passa við, at tá er tornið farið um koll, og á veg niður í kirkjugarðin hevur kúlvurin sligið ímóti, og er tað vist hetta, maðurin hevur hoyrt.

Eitt annað frásøgufólk, Marianna í Stórustovu, sigur seg minnast ommu sína (Hansinu) hava sagt, at hon skuldi hava hoyrt kirkjuklokk-

una ringja hesa somu nátt, og viðari sigur hon, at morgunin eftir (8. jan.) um 9 tíðina fór abbi hennara (Ísak) út fyrir dyr, og tá finnur hann eitt træsprek í kavanum. Hetta træpettið tekur hann inn, og tá síggja tey, at tað er ein sprossi úr einum av kirkjuvindeygunum, so tey rokna við, at eitt vindeyga er farið í kirkjuni, men tað sóu tey kortini ikki enn fyrir kavarokinum, sum leikaði í við sama lag.

Út á dagin helmaði so mikil i, hóast vindurin var tann sami, at tað sást út fyrir dyr, og tá sóu tey, at kirkjan var fallin.

Einki gjørðist tann dagin av at leita, tí alt var undirkavað, men so skjótt, kavin minkaði eitt sindur, fóru teir at gera álvara av at fáa alt til høldar. Tað var ikki alt funnið aftur beinanvegin; sumt, t.d. kalikurin, varð funnin aftur einar tveir dagar seinri. Diskurin varð ikki funnin fyrr enn, ið hvussu so er, ein mánað seinni, og var tað ein smádrongur, ið fann hann. Kannan á altarinum fór í pulvur, og annars brotnaði tað nógva av viðinum heilt illani.

Í Dimmu 1886, 9. árg., nr. 4 stendur:

»Lørdag d. 23de januar 1886.

Omblæst kirke.

Natten mellen den 7de og 8de dennes er kirken i Sørvåg, totalt ødelagt af den da herskende heftige snestorm. Kirken der er bygget i 1842, og som måler 24 alen i længden og 12 alen i bredden, blev så stærkt medtaget, at den vestre gavl med tårn blev slynet ud i det sydvestlige hjørne af kirkegården, den østre gavl i det nordlige og taget sammenhængende med den søndre side på sydsiden af kirkegården. Kirken var en tømmerkirke med næver- og grønsværstag. Den har oftere tidligere lidt skade på taget af storme. Flere af spærrene skulle være knækkede om hanebjælkerne. Klokken er fundet ubeskadiget, døbefonten, messegagelen, døbefadet, kalken og bøgerne ubetydeligt medtagne, hvorimod alterstagerne ere brækkede.«

Fólk vildu nú fegin hava kirkjuna afturgjørda sum skjótast, men myndugleikunum líkaði ikki at gera hana aftur úr timbri; teir vildu hava hana gjørda úr gróti, men sørvingar vildu so fegin hava hana gjørda úr timbri, av tí at hitt bleiv so drúgt.

Tað varð tí einki gjört við kirkjuna fyrst. — Hvíld frá januar og út í apríl mánað. Tá fingu teir svar frá myndugleikunum, at teir kundu byggja kirkjuna úr timbri, og so varð byrjað beinanvegin — u.l. hálfan apríl.

Nú var viðurin komin, og menninir, ið gjørdu hana, vóru summar sörvingar og summar úr Miðvági, ein maður úr Bø, og Dánjal Niclasen var formaður fyrir arbeiðinum. Av teimum, ið arbeiddu, kunnu t.d. nevnast Ísak Johansen (Ísak í Stórustovu, deknurin), Jens Chr. Johansen, Jóhan Jákup Danielsen (sníkkarin) og Jákup Joensen úr Nýggjstovu.

Arbeiðið gekk bæði væl og skjótt, — fólkisíð var ógvuliga lagaligt — t.d. kunnu nevnast útróðarmenninir, teir róðu dúgliga út, og tá ið tað bar soleiðis á, at teir komu heldur tíðliga aftur, so fóru allir í kirkjuna at hólva. Øll hjálptu til — hvør í sinum lagi — maður og kvinna, og smádreingirnir, teir komu at vinda á hvørvisteinunum og hjálptu nögv til.

Tá ið tey væntaðu útróðarmenninar, blivu høvlarnir gjørdir til, og so sótu teir har og hølvaðu so nögvir, sum rúmaðust. Ein gamal maður úr Miðvági, Harald á Ryggi, plagdi at sita og svarthølva.

Alt varð gjørt við hond. Hvort einasta bretti er handgjørt. Tað er hølvað og pløtt alt samalt, sum í kirkjuni er. Tað er so at siga ikki eitt einasta sprek, sum ikki er handarbeitt, utan geriktini um hurðarnar inni í kórinum og onkur listi á prædikustólinum.

Farið varð undir kirkjubyggingina u.l. hálfan april 1886, og 24. oktober sama ár var hon vígd. Um hesa vígslu skrivar ónavngivin í Dimmalætting nr. 44 í 1886 leygardagin 30. oktober:

»Indvielsen af Sørvågs Kirke.

Da beboerne af Sørvåg følte det som en ligefrem Ulykke, at deres kirke, som tidligere meddelt her i bladet, natten imellem den 7de og 8de januar d. år var omblæst, og da Sørvågs store menighed langt fra kunde rummes i den nærmeste Bø kirke, besluttede kirkeinspektionen sig til med afbenyttelse af en del af den omblæste kirkes tømmer straks at lade opføre en ny trækirke, forventende dertil at erholde det senere sammentrædende lagtings billigelse og efterbevilling af de fornødne midler af kirkekassen; denne blev da også med stor redebonhed givet, og ved beboernes interesse for arbejdets fremme og villighed til at bære de dermed forbundne byrder er det lykkedes i løbet af sommeren at få opført en smuk og solid ny trækirke i Sørvåg, noget større end den gamle, således at den kan rumme 3-400 mennesker. Kirkens bygmester, hr. D. Niclasen af Sørvåg, har vistnok skilt sig særdeles godt ved det ham betroede arbejde, og der er truffet forskellige foranstaltninger for at sikre

kirken mod stormens magt, uden at bygningens udseende er kommet til at lide derunder. Ved beboernes egen foranstaltung er kirken, der er rigeligt forsynet med vinduer og hvis loft er hvælvet, indvendig malet med lyse farver, så at dens indre gjør et lyst og hyggeligt indtryk; når den altertavle, som ligeledes ved frivillige bidrag vil blive anskaffet, er blevet anbragt, vil den ny Sørvågs kirke utvivlsomt være en af de smukkeste kirker på Færøerne.

Kirkens højtidelige indvielse foregik i overværelse af en stor mængde mennesker afvigte søndag, den 24de dennes. Om formiddagen kl. 10 begav en procession med amtmanden og provsten i spidsen, og i øvrigt bestående af præsterne til Nordstrømø (for tiden tillige betjenende Vågø præstegjeld) og Sydstrømø, kirkekasseren, Lagtingsmændene, kirkeværgerne og degnene fra hele Vågø og enkelte andre indbudne, sig under klokeringning til kirken; provsten bar kirkens bibel og alterbog og præsterne de hellige kar, som i koret overgaves til provsten og af ham hensattes på alteret. Efter at derpå deltagerne i processionen havde taget plads i koret, trådte pastor Hansen frem i kordøren og bad den til kirkeindvielsen bestemte indgangsbøn, efter en salme holdt så provst Evensen indvielsestalen over Haggai 2,9: »Dette sidste tempels herlighed skal blive større end det førstes, og jeg vil give fred på dette sted, siger den herre Zebaoth.« Han mindede om, hvorledes menigheden dybt havde følt den hjemsigelse, der var overgået den, da det gamle gudshus omstyrtedes af stormen, takkede for ethvert offer, der var bragt for atter at rejse gudshuset af dets ruiner, og betonede, at han ikke udtalte det gamle profetiske ord således, som det forдум var blevet talet, til trøst for dem, som ved mindet om det prægtige Salomons tempel kun med sorg så på det ringere tempel, der rejste sig efter hjemkomsten fra Babylon; thi i udvortes henseende var dette nye gudshuses herlighed jo langt større end det gamle; men han vilde lade profetens ord være et håbets og et bønnens ord om, at det, som er et gudshuses sande herlighed, herrens nærværelse i ordet og sakramenterne og et sundt og kraftigt menighedsliv, opbygget på herren selv og værende af nådens midler, måtte udfolde sig rige og fuldkommere i det gamle, så kirken i sandhed måtte blive menigheden et fredens hjem midt i stridens verden. Efter at derpå præsterne Hansen og Dall havde oplæst de ved kirkeindvielse foreskrevne skriftsteder, indviede og velsignede provsten kirken og dens enkelte dele, særlig døbefonten, alterbordet og prædikestolen, i den tree-

nige Guds navn. Derpå blev en salme afsunget, og pastor Dall besteg prædikestolen og prædikede over dagens evangelium Joh. Ev. 15, 1-17, og sluttede ligeledes med tak og bøn i dagens anledning; efter at der på sædvanlig måde var sunget og messet, læste degnen slutningsbønnen, og den talrige forsamling forlod kirken — Overalt i bygden mødte man festlig glæde over det fuldendte arbejde og den opbyggelige indvielseshøjtid.«



*Sørvágur 1894. Kirkjan, ið her er 8 ára gomul, sæst til vinstru á myndini.*

## Uppboðssóla

Tá ið kirkjan var endurreist, og menn vóru lidnir at hampa um og rudda upp, vísti tað seg, at heilt fitt, eftir tátíðar metingum, var til avlops av ymsum tilfari.

Tosað varð aftur og fram um, hvat ið gerast skuldi við hetta, og kom ið var til ta niðurstöðu, at rættast var at selja alt á uppboðssølu.

Sum sagt, so gjort. Sýslumaðurin Zakarias Nielsen kunngjørði á uppslagi, sum eisini varð váttáð av tveimum vitnum, Hans Simonsen og Rasmus Niclasen, at uppboðssøla fór at verða hildin í Sørvági tann 18. november 1886, og at alt varð selt til hægstbjóðandi.

Úrslitið av uppboðssøluni:

Nr.	Vøruslag	Kostn.	Keypari	Bústaður
1.	1 bundi av timbri	0,15 kr.	H. F. Djonesen	Sørvágur
2.	1 - - - -	0,10 kr.	H. P. Mouritsen	-
3.	1 - - - -	0,10 kr.	D. Rasmussen	-
4.	1 - - - -	0,10 kr.	D. P. Thomassen	-
5.	1 - - - -	0,10 kr.	J. H. Joensen	-
6.	1 - - - -	0,20 kr.	S. F. Hansen	-
7.	1 - - - -	0,15 kr.	P. N. Jacobsen	-
8.	1 - - - -	0,10 kr.	H. N. Hansen	-
9.	1 - - - -	0,15 kr.	J. Joensen	-
10.	1 hurð	4,10 kr.	O. Rasmussen	-
11.	1 vindeyga	0,10 kr.	N. P. Mortensen	-
12.	1 vindeyga	0,50 kr.	D. Niclasen	-
13.	1 sett av karmum	0,10 kr.	N. P. Mortensen	-
14.	1 bundi av timbri	0,30 kr.	D. Niclasen	-
15.	1 - - - -	0,20 kr.	H. Johannessen	-
16.	1 - - - -	0,20 kr.	H. N. Abrahamsen	-
17.	gl. seymir	0,60 kr.	N. P. Mortensen	-
18.	1 bundi av timbri	1,60 kr.	J. P. Jacobsen	-
19.	tunnutræ	1,00 kr.	D. Niclasen	-
20.	1 bundi av timbri	0,30 kr.	J. H. Poulsen	-
21.	1 træ	0,65 kr.	P. N. Jacobsen	-
22.	1 træ	0,40 kr.	P. N. Jacobsen	-
23.	1 hurð	2,00 kr.	O. Rasmussen	-
24.	1 lúka	0,12 kr.	D. Rasmussen	-
25.	1 bundi av timbri	0,13 kr.	H. F. Djonesen	-
26.	1 - - - -	0,40 kr.	H. P. Mouritsen	-
27.	1 - - - -	0,30 kr.	H. P. Mouritsen	-
28.	1 træ	1,25 kr.	P. N. Jacobsen	-

29.	1 bundi av timbri	0,50 kr.	S. F. Hansen
30.	1 - - - -	0,55 kr.	O. M. Niclasen
31.	1 - - - -	1,00 kr.	H. Johannesen
32.	1 - - - -	1,00 kr.	D. Jacobsen
33.	1 - - - -	0,65 kr.	H. N. Hansen
34.	1 - - - -	2,30 kr.	N. Simonsen
35.	1 - - - -	1,00 kr.	D. Rasmussen
36.	1 - - - -	0,75 kr.	O. M. Niclasen
37.	1 - - - -	0,55 kr.	J. P. Jacobsen
38.	1 - - - -	0,40 kr.	D. P. Thomassen
39.	2 sprek	1,05 kr.	N. P. Mortensen
40.	2 -	1,50 kr.	N. Simonsen
41.	3 -	2,35 kr.	D. P. Thomassen
42.	1 -	1,20 kr.	D. P. Thomassen
43.	1 bundi av timbri	0,50 kr.	H. F. Djonesen
44.	1 - - - -	0,25 kr.	H. N. Abrahamsen
45.	1 - - - -	0,25 kr.	J. D. Olsen
46.	1 - - - -	1,65 kr.	H. P. Mouritsen
47.	1 - - - -	0,90 kr.	P. N. Jacobsen
48.	1 - - - -	0,50 kr.	S. F. Hansen
49.	1 - - - -	0,30 kr.	H. P. Mouritsen
50.	2 sprek	1,20 kr.	N. P. Mortensen
51.	2 -	1,00 kr.	J. Joensen
52.	1 bundi av timbri	0,50 kr.	R. Djonesen
53.	1 - - - -	1,60 kr.	H. N. Hansen
54.	1 - - - -	0,15 kr.	D. Rasmussen
55.	1 - - - -	0,25 kr.	D. Niclasen
56.	1 - - - -	0,30 kr.	D. Niclasen
57.	1 - - - -	0,40 kr.	D. Rasmussen
58.	1 sprek	0,10 kr.	P. N. Jacobsen
59.	1 bundi av timbri	0,70 kr.	H. F. Djonesen
60.	1 - - - -	1,15 kr.	J. H. Joensen
61.	1 hurð	1,60 kr.	O. Rasmussen
62.	1 hurð	1,50 kr.	O. Rasmussen
63.	1 bundi av timbri	0,80 kr.	H. P. Mouritsen
64.	1 - - - -	1,20 kr.	Laurits Olsen
65.	2 sprek	1,20 kr.	H. Olsen

66.	1 eikikaggi	1,05 kr.	D. Niclasen	-
67.	1 bundi av timbri	1,05 kr.	R. Niclasen	-
68.	1 - - -	0,15 kr.	Joen M. Jacobsen	-
69.	1 - - -	0,35 kr.	J. H. Olsen, eldri	-
70.	1 bundi av nævur	1,00 kr.	H. Johannessen	-
71.	1 - - -	3,00 kr.	H. Johannessen	-
72.	1 - - -	1,50 kr.	H. Niclasen, yngri	-
73.	1 - - -	1,00 kr.	D. Jacobsen	-
74.	1 - - -	0,50 kr.	E. M. Pouladatter	-
75.	1 - - -	0,50 kr.	J. D. Olsen	-
76.	1 - - -	0,65 kr.	H. N. Hansen	-
77.	1 - - -	1,55 kr.	Laurits Olsen	-
78.	1 knýti av seymi	0,75 kr.	O. M. Niclasen	-
79.	1 - - -	0,20 kr.	D. P. Thomassen	-
80.	1 - - -	0,30 kr.	D. P. Thomassen	-
81.	1 - - -	0,20 kr.	P. N. Jacobsen	-
82.	1 gl. jarnstykki	2,00 kr.	N. P. Mortensen	-
83.	1 - -	0,10 kr.	O. Rasmussen	-
84.	1 - -	0,10 kr.	O. Rasmussen	-
85.	6 - -	1,00 kr.	Ísak Jørgensen	-
86.	1 spír	0,10 kr.	N. P. Mortensen	-
87.	nakrir stumpar av kertuljósum	0,15 kr.	Ísak Jørgensen	-
88.	1 gl. altarklæði	1,00 kr.	A. Hansen	-
89.	1 - -	0,10 kr.	P. N. Jacobsen	-
90.	1 - -	0,20 kr.	Anna Elisab. Jørgens.	-
91.	1 - -	0,10 kr.	Paulina Jacobsen	-
92.	1 - -	0,05 kr.	O. Rasmussen	-
93.	1 - -	0,15 kr.	J. P. Jacobsen	-
94.	1 - -	0,10 kr.	S. F. Hansen	-
95.	1 altardúkur	0,10 kr.	J. Jørgensen	-
96.	1 messuskjúrta	2,40 kr.	Rasmus Davidsen	-

Tilsamans gav henda uppboðssøla 69,60 kr. + 10% í viðbót 6,96 kr.  
= 76,56 kr.

Onkrar útreiðslur vóru, sum gjald til uppboðshaldara, gjald til innkrevjara og vitnir o.a., og vóru tær tilsamans 8,74 kr., soleiðis at allur vinningurin av hesi uppboðssølu var 67,82 kr.

## Sørvágs kirkja



*Suðursíðan og eysturendin.*



*Norðursíðan og vesturendin*

## Kirkjan í dag

Kirkjan er knappar 20 m til longdar, 7,38 m breið og knappar 7 m høg og u.l. 11 m upp í tornið.

Rundan um kirkjuna er laðaður grótgarður, og kirkjugarðsportrið er hvítmálað, stendur millum tvær hvítar betongsúlur, sum allarhelst ímynda menniskja við einum krossi omaná. Hesar súlurnar hevur Tummas Lauritsen sáli (Lamba-Tummas) gjört, og innanvert ta vinstru súluna stendur skrivað 26/7-1944. Vegurin (tann upprunaligi) inn til kirkjudyrnar var Ólavur Danielsen sáli (Ólavur í Beitinum) formaður fyri at gera. Fyri nøkrum árum síðani er hesin vegurin gjørdur av nýggjum aftur og er nú betongaður allan vegin inn.

Kirkjan stendur á laðaðari grund; omaná er tað timbur, og byggsniðið er eitt yvir tvey. Liturin á sjálvari kirkjuni er brúnur. Hurðarnar, vindeyguni og tornið eru hvít. Takið er blátt skifurtak, og skulu vit hoyra eitt sindur meira um hetta tak.

Sørvágs kirkja var flagtakt av fyrstan tíð, eins og vanligt var við teim gomlu kirkjunum í Føroyum tá í tíðini, men vísti tað seg at ganga stríltið at halda takið tætt.

Hvussu leingi flagið hevur ligið á, kann ikki sigast við vissu, men heilt víst er, at tað var ikki flagtak á, tá ið kirkjan skifti til skifurtak, men hvat tak tað hevur verið, eru heimildarfólkini eitt sindur í iva um; onkur sigur jarntak. Onnur halda, at tað var tjørupapp á takinum.

Fyrst í tríatiárunum var takið í so ringum standi, at kirkjuráðið helt, at nú var tíðin komin til at skifta tak, og í skrivi 17. juni 1935 til »Færø Amts kirkeinspektion« siga tey at: »Taget paa Kirken er saa utæt, at man i Regnvejr ikke kan sidde tør i Kirken.«

Somuleiðis ger ráðið vart við, at tey áður »har gjort Inspektionen opmærksom paa Tagets Forfatning, uden at dette har haft nogen Virkning«.

Sum tað skilst við hesi skriving, so vil kirkjuráðið geva kirkjustjórnini skyldina, at takið ikki verður skift, men hesa ábreiðslu vilja teir ikki lata sita á sær og siga m.a. soleiðis í skrivi 21. juni 1935 til kirkjuráðið í Sørvági:

»I denne Anledning skal man bemærke, at man hverken i 1933, 1934 eller 1935 fra menighedsraadet ses at have modtaget nogen Synsforretning som paabudt i § 12 i Lov Nr. 109 af 29. Marts 1924 om Kirkenes

**Styrelse, og at man den 22. juli 1933 som Svar paa Skrivelse af 12. Juli 1933 om Indsendelse af Synsforretning fra Menighedsraadet modtog en saalydende Erklæring: »Foranlediget af omstaaende have vi foretaget et fuldstændigt Eftersyn af Kirkebygningen med Tilbehør og have intet fundet at bemærke.«**

Det vil maaske herefter forstaas, at der ikke herfra er foretaget yderligere. Det er iøvrigt ikke tilstrækkeligt, at et Menighedsraad blot indsender Synsforretning — hvad altsaa er forsømt — men Raadet maa selv sagt erindre om Sagen, hvis det skulde blive glemt at sende Svar eller Forsendelsen gaa tabt. Fejl kan desværre indtræffe, men at et menighedsraad ser en Kirke forfalde uden at presse paa for at faa nødvendige Reparationer udført, kan ikke paa nogen Maade forekomme forsvarligt. I presserende Tilfælde kan telefonisk Bemyndigelse indhentes, hvad andre Menighedsraad plejer at gøre.

Man skal nu anmode Menighedsraadet om *aldeles omgaaende* at fremskaffe lovbefalet Synsforretning og Tilbud fra Haandværkere paa Udbedring af de utsatte Mangler. Hvis enkelte Ting skal foretages for at hindre Ødelæggelse, bedes dette straks udført paa forsvarlig Maade, men med fornøden Hensyn til fornuftig Økonomisk Specifieret Regning, behørig attesteret, forventes indsendt til Anvisning, hvis saadanne Arbejder skal udføres.«

Eftir hesa skriving verður so avgjört at biðja um tilboð til eitt skifurtak til kirkjuna frá Heina Joensen (Bónða-Heina) í Miðvági.

Tilboðið frá Heina var hetta:

»Prisen paa 1 ma Skifer til Tag paa Kirken i Sørvaag, leveret ved skib i Thorshavn, vil blive ca. 826 norske kroner incl. 1 ma Skifersøm Galv. Med Hensyn til Losnig og Transport fra Thorshavn, saa plejer jeg at ordne det saaledes, at jeg tager Skiferen fra Borde med en Motorbaad til Bestemmelsesstedet, det vil komme til at koste ca. 50 kr.«

Hetta helt kirkjuráðið vera ein rímiligur prisur, og var Heini tí eisini biðin um at geva tilboð uppá at leggja takið á, og var hetta gjort í skrivi dagsett 18. juli 1935, har m.a. stóð:

Oplægningen af Skiferen	ca. 500 kr.
Lægter m/Stifter	ca. 190 kr.
Blydæk udenom Taarnet	ca. 25 kr.
Tagryg	ca. 25 kr.
Losning og Transport til Kirken	ca. 35 kr.
	<hr/>
	ca. 775 kr.

Hesi tilboð voru góðkend av bæði kirkjuráði og »Færø Amts Kirkeinspektion«, og seinnu helvt í 1935 varð so hetta umrødda skifurtak lagt á.



*Sørvágur kirkja við skifurtaki.*

Vegurin inn til kirkjuna gongur heilt inn til hornið á vestur- og suðursíðuni og so fram við allari vestursíðuni. Inngongdin, ið er 80 cm breið, er í tí vestara endanum á suðursíðuni.

Fyrst koma vit inn í eina smala gongd (forkirkjuna), ið er u.l. 1 m breið, og longdin gongur seg um breiddina á kirkjuni. Á gólvínunum liggur linolium, og allan vegin mitt inn eftir kirkjugólvínunum liggur so ein

langmáatta. Loftið er hvítt, og eisini hurðarnar og u.l.  $\frac{1}{2}$  m av vegginum niður frá loftinum; haðani og niður eru teir so gulir.

Inni á botni í gongini gongur trappan upp á loft, og undir loftstrappuni stendur ein bonkur, ið er at leggja sálmabøkur o.a. á, og uppi yvir hesum bonki stendur ein »kirkjukistikil«. Pengarnir, ið fara í henda kistil, fara til kirkjuna.



*Forkirkjan.*

Mitt fyri eru hurðarnar inn í sjálvt skipið og út í kirkjugarðin. Tær eru báðar dupulthurðar, ið eru 1,4 m breiðar. Uppi yvir hurðini inn til skipið hongur ein talva í flaggskapi við talinum 1886 í. Fram við báðum veggjunum eru knabbar at heingja klæðini á, og ljósið er ein trúarmað ljósakrúna.

## Skipið

Beint uppi yvir inngongdini hongur eitt gips-relieff av: »tá ið Jesus væl-signar smábörnini«.

Á gólvinum er gongolium, og mitt inn eftir ímillum bæði stólarðini liggar ein reyð langmáatta fram til kórið. Stólarnir eru 18 í tali hvørjumegin og hava tann sama gula litin, sum er í gongini, og sama lit hevur veggurin eitt lítið petti upp um stólarnar; haðani og undir loftið eru



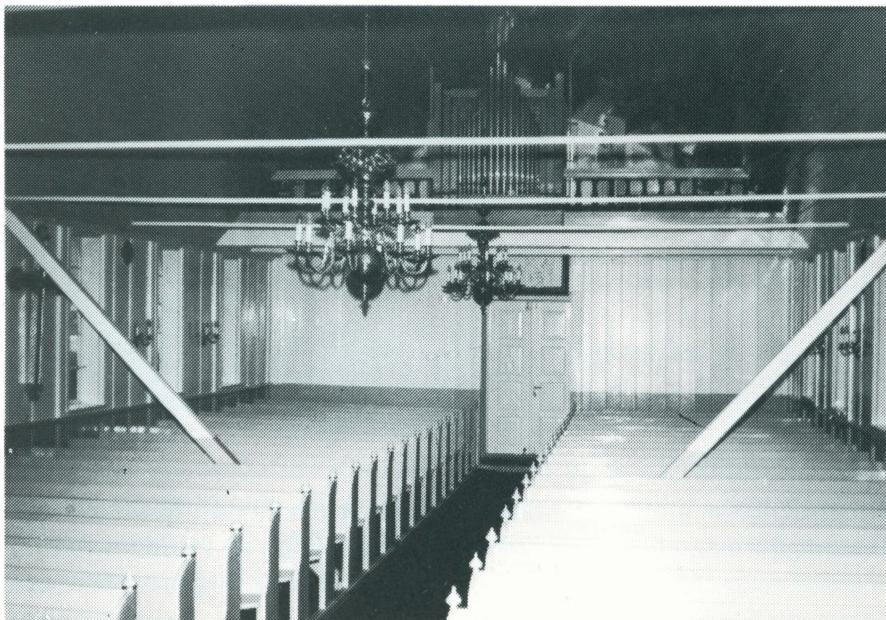
veggirnir hvítir. Loftið er hválvað, og hevur ein vakran ljósabláan lit. Endaveggurin við altarið er hvítur, allur sum hann er. Prædikustólurin er gulur, men nakað dimmari enn teir gulu stólarnir. Frammi í kórinum liggur eitt blátt teppi, og inni í hálvrundinginum liggur eitt reytt rya-teppi omaná.

Altartalvan er 1,75 m breið, sjálvt bílætið 1,2 m. Ramman uttan um myndina er mest at líkna saman við skjøldurin á einum húsum, og ov-ast á stendur ein krossur.

Á altarinum standa tveir stórir stakar hvør við sínum ljósi í, og so tveir eitt sindur minni tríarmaðir. Ein silvurkalikur við diskí á, og ein kanna og skál við loki, ið bæði eru svört. Kannan verður nýtt til vígi-vatnið og hevur ein silvurkross á síðuni. Skálin, ið verður brúkt til breyðið, hevur ein líkavorðnan kross á lokinum. Eisini stendur ein krossur við Jesusi krossfestum á og við bókstavunum »INRI«. Annars

liggja har bøkur, ið vanliga verða nýttar í kirkjuni, t.d. sálmabók (før-oysk og donsk), altarbók, Nýggja Testamenti, bíblia frá 1802 o.a. Altarbordið, knæfallið og hálvrundingurin oman á snældunum, ið standa á knæfallinum, er klætt við reyðum, og er hetta heimavovið plagg, ið Valborg Svaðabú úr Miðvági hevur gjört. Á altarborðinum liggur hvítur broderaður dúkur.

Tvær talvur eru til sálmanummurini. Onnur hongur frammi í kórinum høgrumegin altartalvuna, hin hongur miðskips á norðursíðuni. Eisini eru tvær talvur, ið standa inni í skrúðrúminum.



Tað eru fýra bjálkar, ið ganga tvörtur um inni í kirkjuni; frammi í kór ein timburbjálki, og úti í kirkjuni tríggir jarnbjálkar, sum Niels hjá Mortani og Hans uppi í Lofti hava gjört, og eru tað eisini teir, ið hava gjört lásið í úthurðini. Mitt í kirkjuni standa tveir leysir skrástívarar (ein hvørjumegin). Teir hava fyrr verið tiknir úr um summaríð og settir íaftur um veturnin, men fyri heilt fáum árum síðani eru teir givnir við hesum, og nú standa teir alt árið.

Hitin í kirkjuni er el-hiti og á tann hátt, at hitarør ganga undir øðrum hvørjum bonki.



## Loftið og tornið

Trappan upp á loft er 60 cm breið. Sjálvi trinini eru grá, alt hitt er gult. Loftið er góðar 7 m breitt og u.l. 3,5 m langt. Gólvið er bert timburgólv, og her standa so seks beinkir høgrumegin útvið og fimm hinumegín, og allir hava tann sama gula litin. Her uppi stendur eitt pípuorgul, ið Vilhelm Hemmersam hevur gjört. Hann hevur m.a. eisini gjört orglið í Fuglafjarðar kirkju og Miðvágs kirkju.

Mitt á loftsgólvinum gongur so trappan, ið er 33 cm breið, upp í tornið. Hetta er so einasta stað í kirkjuni, ið er ómálað, og á tveimum av teim fýra síðunum er ein lúka 0,5 x 1 m, sum kann latast upp. Hesar lúkurnar venda ímóti útsynningi og landsynningi.

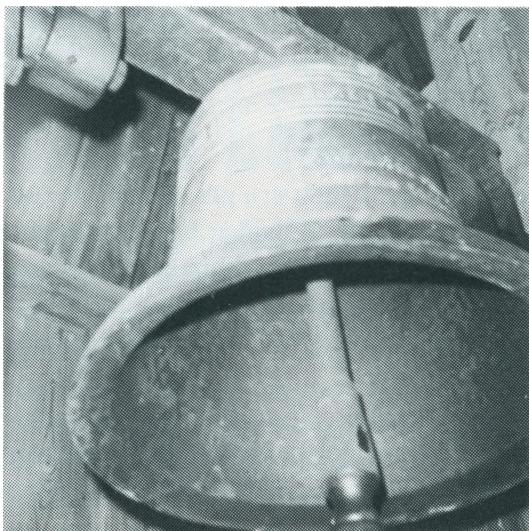
## Klokkan

Hvussu langt aftur í tíðina klokka hefur verið í Sørvágs kirkju, dugi eg ikki við vissu at siga, men í fyrilestri, ið Petur Martin Rasmussen prestur og leiðari á gudfrøðideildini á Fróðskaparsetrinum í Havn, helt í Miðvágs kirkju um kirkjur í Vágum, segði hann m.a., at í 1709 átti Sørvágs kirkja eina lítlra rivnaða klokku, sum hevði mist ljóðið, og í 1729 átti hon bert hesa somu ónýtiligu klokkuna. Hetta hefur ikki verið klokka, ið hefur hingið uppi, men ein »hondklokka«, sum tey sogdu.

Víðari greiddi Petur Martin frá orðinum »hondklokka«, at tað væl saktans lá í navninum, at hon hefur verið havd í hondini, tá ið ringt hefur verið við henni. Hvussu nógv ljóð hefur verið í henni, og hvussu langt hon hoyrdist, er ilt at meta um, men vit mugu minnast til, at tá gekk fólk ikki við klokku ella uri uppi á sær, tí hevði kirkjuklokkan veruligan týdning at ringja saman, og um onkur so hefur gingið um bygdina, úr býlingi í býling og ringt, er helst ikki ómøguligt.

Í teirri kirkjuni, ið varð bygd í 1842, var klokka, sum slapp óskalað frá ódnarnáttini millum 7. og 8. januar í 1886, og var hon tí upphongd aftur í tí nýggju kirkjuni, sum var tikan í nýtslu í oktober í 1886.

Henda klokkan helt so í gott tjúgu ár aftrat, og um hví, at hon fórst, greiddi D. Danielsen sáli mær soleiðis frá. Einaferð um árið, og tað var



dýrabiðjudagsaftan, tá sluppu øll í bygdini, sum vildu, upp í tornið at ringja við klokkuni í ein tíma. Hesin siður er ikki longur, og hann segði, at henda umtalaða klokka, var brotin ein slikan dag, øll høvdu verið og ringt. Hon fór til síðst so illa, at vit við innsavnan fingu nýggja klokku í 1909.

Henda klokka, ið var 51,7 cm í tvørmál, vigaði 90 kg og hevði slag-tónan a<sup>2</sup>, hekk ímillum tveir 6 x 6 stólpas og sveiggjaði í landsynning-útnyrðing.

Ovarlaga á hesi klokku stendur:

»Tær Smithsku Klokkusmiðjurnar í Álaborg stoyptu meg í árinum 1909 til kirkjuna í Sørvági« og miðskeiðis á klokkuni stendur:

»Leitið, meðan enn er stund, á Harrans fund.«

Í einum horni á torninum hekk ein talva, ið var frá De Smithske jern-støberier og maskinværksteder. Hetta var ein vegleiðing um, hvussu klokkan skuldi handfarast, og har stóð:

»Aalborg den 29. april 1909.

Anvisning til kirkeklokkers behandling.

Klokken maa til daglig beskyttes mod regn, sne, is, fugleskarn o.a., og maa ikke ringes med før saadant er fjernet. Særligt er is af rimfrost ska-deligt.

Ved kimning eller naar bedeslagene slaas maa iagttagtes, at knevlen aldrig slaas eller trækkes voldsomt mod klokken.

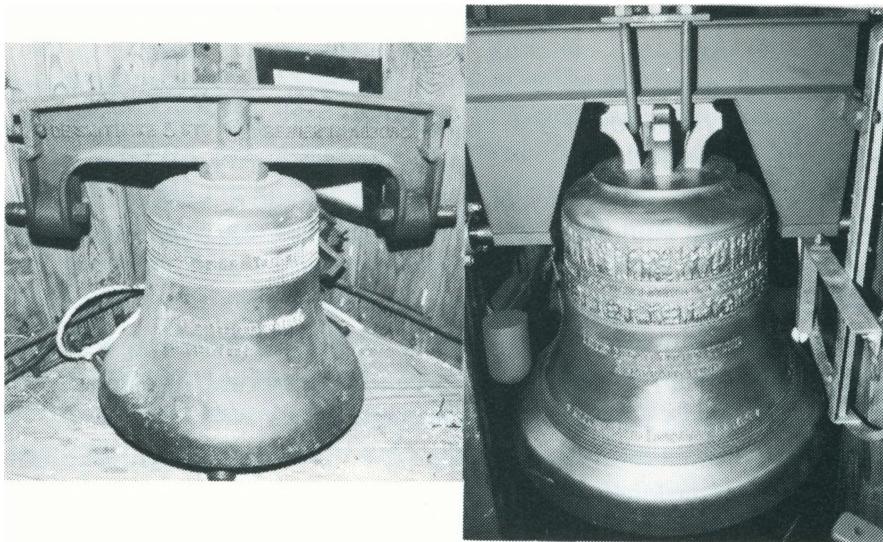
Medens klokken lyder efter anslaaning, maa ingen berøre den og al-lermindst med uldne eller filtagtige ting, hvad der er meget skadeligt for den. Under ringning med klokken maa iagttagtes: Klokken maa ikke svinges heftigt og ikke højere end fornødent, den maa følgelig ikke slaa dobbeltslag, og end mindre maa den svinge saa højt, at knevlen bliver liggende paa klokken.

Naar ringningen skal ophøre, bør svingningerne lidt efter lidt gøres svagere og svagere, og *en klokke maa aldrig standses paa en gang*.

Under ringningen maa tøj, uldne eller filtagtige sager ikke holdes el-ler kastes paa klokken, hvorledes ringningen afbrydes, og klokken kan springe.

Ringningen maa altid foretages af den dertil bestemte ringer eller af folk, der ere oplærte dertil og aldrig af drenge eller uøvede personer. Klokkan frá 1909 er skift um við nýggja klokku í 1982.

Olaf Lauritsen, núverandi klokkari, greiðir frá, at riva helst er komin



í klokkuna, sum so av eini ella aðrari orsök er farin so illa, at ljóðið fór, og hevur hetta verið einaferð fyrst í 1982. Roynt varð at sveisa rivuna aftur, men hóast hetta arbeiðið, so fekst klokkan ikki at ringja aftur.

Her kann verða lagt aftrat, at í desember 1943 brotnaði kúlvurin í kirkjuklokkuni, soleiðis at nýggjur kúlvur mátti gerast.

Hetta arbeiðið gjørði so Thomas Juul Askham, vanliga nevndur Ullaba, úr Havn, sum um hetta mundið arbeiddi sum jarnsmiður í Sørvági.

Vit kunnu so siga, at klokkan frá 1909 hevur havt tveir kúlvar.

Avrátt varð at bíleggja nýggja klokku beinanvegin, og varð hon umbiðin frá »Dansk kirkeklokketeknik v/ ingeniør Jørn Jørgensen, Vodskov í Danmark«.

Kirkuráðið fekk tvey tilboð. Annað var vanliga klokku við tilhoyri. Hitt tilboðið var ein klokka við sjálvvirkandi ravnagnsringing, biðslögum og lúkuupplating.

Semja var um at taka av tí seinna tilboðnum.

Í eina tíð var eingin ringing. Eina föstugudstænastu, ið Torkil Beder prestur úr Fuglafirði helt, varð honum greitt frá okkara rivnu klokku; men hesum voru ráð fyrir, helt hann og segði, at hann skuldi bera so í bandi, at vit sluppu at læna eina klokku úr Elduvíkar kirkju, tí har høvdu tey fingið nýggja klokku.

Hesum tilboði varð tikið av, og 24. mars 1982 fór Solok Mikkelsen úr Sørvági við bili sínum til Elduvíkar eftir umrøddu klokku, og dagin eftir tóku hann og synir hansara, Leo-Hans og Helgi, klokkuna í Sørvágs kirkju niður, og annan dagin eftir hongdu teir ta læntu klokkuna upp.

Innskriftin á hesi klokku var:

»Eg syngi um fjöll og um dal og um heiðar  
Boði frá Guði, at alt er til reiðar.

Elduvíkarklokkan ringdi so sørvingar til kirkjugongd til 28. august 1982, tá ið hon varð tikan niður aftur og koyrd til Elduvíkar 2. september.

Nýggja klokkan úr Vodskov í Danmark er úr bronsu og er 69,3 cm í tvörmál, vigar 205 kg og hevur slagtónan d<sup>2</sup>.



Jørn Jørgensen, verkfrøðingur frá »Dansk kirkeklokketeknik«, kom sjálvur til Føroya við klokkuni og stóð fyrir uppsettingini. Ísak B. Jacobsen, el-innleggjari úr Sørvági, stóð fyrir el-arbeiðinum í sambandi við ta sjálvvirkandi ravnagnsringingina.

Tann nýggja klokkan var fingin upp í tornið 30. august 1982, og 13. sunnudag eftir trinitatis, tann 5. september 1982, hoyrdu sørvingar fyri fyrstu ferð »málið« á tí nýggju klokkuni.

Ovast á klokkuni eru tvær myndaröðir runt um, og ímillum teirra stendur:

»Koninklijke Eijsbouts Holland gjørdu meg ár 1982«.

Miðskeiðis á forsíðuni stendur sama innskrift, sum á tí gomlu klokkuni:

»Leitið, meðan enn er stund, á Harrans fund.«

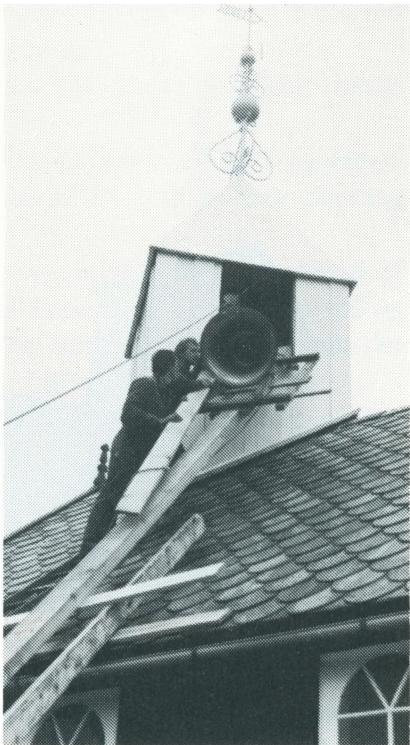
Niðast á somu síðu stendur:

»Kirkjufólk i Sørvági gav meg«.

Nakað niðarliga á baksíðuni stendur:

»Denne klokke afløser kirkens første klokke støbt af de Smithske i Aalborg i året 1909.«





Sum myndirnar vísa, so varð okkara nýggja klokka togað eftir einum planka upp í tornið, á einari »sledu«.

Tá ið nýggja kirkjuklokkan hekk uppi og var klár at taka í nýtslu, kostaði hon, við öllum snøklum, umleid 90.000 kr., og er allur hesin peningur fingin til vega við innsavnan og gávum.

## Spírið

Spíri kom á kirkjuna í 1886, og var tað smiðað í Sørvági, Hans uppi í Lofti og Niels hjá Mortani smiðaðu tað.

Spírið hevur verið gjört úr jarni og hevur tessvegna havt avmarkaða livitið, hóast góða umsiting, og vit skulu her hoyra söguna um, hvussu tað gekst kirkjuráðnum í arbeiðinum at fáa nýtt spír á kirkjuna.

Fyrst í fjørutiárunum var talan um at fáa nýtt kirkjuspír, tí tað gamla



segðist at vera í sera vánaligum standi, og tann 9. mars 1944 skrivar Andrias Jensen (Dia í Gróthúsinum), táverandi formaður í kirkjuráðnum, til kirkjustjórnina:

»Kirkespiret paa Sørvaag Kirke siges af Th. J. Lauritsen at være i daarlig Stand, og efter hans Mening maa det tages ned, da Dele af det kan komme til at falde ned. Dette er baade et Besværligt og Kostbart Arbejde; men er ogsaa af Vigtighed, thi falder det ned, gør det stor Skade. Jeg vil meddele Kirkeinspektionen dette, og den kan saaledes tage en Bestemmelse om det, og eventuelt lade det syne, det maa være Kirkeinspektionen, der ordner dette Arbejde og ogsaa Eftersynet.

Jeg vil som Pligt meddele dette af den Grund, at jeg ikke skal have underrettet rette Vedkommende om omskrevne.

Det er ellers Meningen, at male Kirken udvendig i Sommer, saa det var ønskeligt, at der blev taget Stilling til, hvad jeg har skrevet om, før man begynder paa Arbejdet med at tjære og male Kirken.

Jeg venter nu at have underrettet klart nok om denne Sag og forventer at Kirkeinspektionen tager Stilling til det.«

Kirkjustjórnin sigur í svari dagsett 23. mars í 44, at teir vilja hava spírið sýnað og biðja kirkjuráðið um at kanna, hvussu stórar útreiðsl-

urnar verða av at gera eitt nýtt spír, og samtíðis verður ráðið biðið um at fáa tilboð frá ymsum at gera hetta arbeidið.

Tann 25. mai hevur kirkjustjórnin enn einki hoyrt og rykkir tí eftir svari, sum kom tann 9. juni 1944.

»Vi har i hænde Skrivelse fra Kirkeinspektionen af 23/3 og senere 25/5 vedrørende Reparation og Syning af Kirkespiret paa Sørvaag Kirke.

Menighedsraadet har underrettet Synsmændene, der er udnævnte af Lagtinget til Synsmænd over Kirker og Skoler — Elias Rasmussen og Thomas J. Lauritsen, som siger, at de skal udføre nævnte Syn; men det er endnu ikke udført; men de har givet Løfte om at syne det.

Menighedsraadet har ogsaa efterset Kirken i Mai Maaned og har fundet, at der er en Del smaa Mangler ved vinduer og Luger, som nu en Del er repareret.

Med hensyn til Kirkespiret, saa kan Menighedsraadet ikke selv foretage Syn over det, da dette i og for sig er udenfor Menighedsraadet, uover det at paapege Manglerne, og hvad der menes om det; naar vi nu har underrettet Synsmændene, kan vi i og for sig ikke gøre mere uover det at skynde paa, at det bliver gjort.

Men saa snart Syningen er udført, skal Inspektionen underretts om det.«

Í brævi 28. juli 1944 til Hilbert amtmann, skrivar Dia m.a., at Tummas Lauritsen hevur kannað spírið og verður sagt, at stamman er í toliligum standi, og at onkrar smávegis umvælingar eru gjørdar, so-leiðis at hildið verður, at spírið kann standa, til tilfar er fangið til vega til eitt nýtt spír.

Í nøkur ár rökist so ikki fyri, at vit fáa nýtt spír á kirkjuna.

Skriv vórðu send til allar smiðir í Vágum, um tilboð at gera eitt nýtt spír, men einki spurdist burturúr.

Síðan verður avrátt, at formaðurin skal fara til Sandavágs at tosa við brøðurnar Viggo og Jørgin Johannesen um, hvat teir kundu gera eitt spír fyri.

Viggo játtaði at koma til Sørvágs at hyggja at spírinum, men tað varði eitt heilt ár, ið einki frættist, um hann vildi gera tað ella ikki.

So varð tosað við Jákup Joensen smiðjumeistara í Miðvági.

Hann gav tað lyftið, at um hann fekk eina tekning av tí gamla spírinum, so skuldi hann geva eitt tilboð.

Hesa tekning gjørði Rodmund á Kelduni, og tann 25. januar 1949 skrivar formaðurin í kirkjuráðnum bræv til kirkjustjórnina.

Tað eיגur kanská at verða viðmerkt her, at öll hesi árini, ið arbeitt verður við at fá nýtt spír á kirkjuna, er tað Dia í Gróthúsinum, ið er formaður í kirkjuráðnum, og er tað tí hann, ið stendur fyri allari skriviningini til myndugleikarnar og onnur, ið hava við hesa sök at gera.

Í brævinum hjá Dia stendur millum annað:

»Jeg har forsøgt at faa et tilbud paa det nye Kirkespir til Sørvaag Kirke.

Jeg har forhört hos tre fagmænd; men kun den ene har givet noget besked, det er smedemester Jacob Joensen Midvaag, han siger ogsaa, at det er helt umuligt at give noget bestemt bindende tilbud, da Kirkespir ikke er almindeligt arbejde; han har gjort et, det er til Seletrae Kirke. Det som han siger er saaledes: »Jeg regner med, at spiret kommer at koste fra 800 til 1000 kr.«. Dette bringer jeg saa videre til dem, og maa I sige eders mening om nævnte beløb, enten De skriver til ham selv eller til mig. En ting tør jeg sige, det er vanskeligt at faa nogen til at give noget bestemt beløb — paa Vaagø bliver det saa i hvert fald ikke.«

Hetta tilboðið frá Jákupi hjá Haraldi var góökent av kirkjustjórnini.

Kirkjuráðið læt tí smiðjuna í Miðvági vita, at arbeiðið at gera nýtt spír á kirkjuna í Sørvági var latið teimum.

Men einki spír kom fram. Tilfar til spírið varð bílagt og komið, men var brúkt til annað arbeiði. So var bílagt tilfar av nýggjum, og kirkjuráðið væntaði, at nú fór alt at laga seg, og fyri at vera heilt vísur, fór formaðurin sjálvur til Miðvágs at tosa við Jákup; men tá vísti tað seg, at Jákup var vorðin sjúkur og noyddist at fara niður at sökja sær heilsubót, og spurdi hann tí, um ikki onkur annar kundi taka sær av hesum arbeiði.

Nú var Dánjal Tavsen í Sørvági eftir at tosa við. Hann segði seg eisini vilja gera spírið, um hann fekk eina tekning.

So Rodmund aftur til arbeiðis at tekna, tí hin fyrra tekningin var ikki at finna. Hesa tekningina fekk Dánjal, men hvussu var og ikki, tilboð kom einki.

Eina ella aðrastaðni frá frættir Dia, at Heini Joensen í Miðvági hevði bílagt eitt spír til Miðvágs kirkju; hann fór tí yvir um vatn at tosa við Heina, um tað mundi lata seg gera at bíleggja eitt spír til Sørvágs kirkju.

Hetta helt Heini væl lata seg gera, men so mátti hann sjálvur koma út til Sørvágs at taka mál av tí gamla, men heldur ikki hesa ferð eydnaðist sørvingum at fáa nýtt spír, tí maðurin kom ongantíð fram.

Eftir tilráðing frá prósti J. Joensen verður nú skrivað til ein dana, Knud Eibye at navni í Odense, og mong eru brøvini, ið sigla millum hann og kirkjuráðið í Sørvági, kirkjuspírinum viðvíkjandi, um stødd, útsjónd, tilfar o.a., og tann 21. august 1953 verður soljóðandi skriv sent kirkjustjórnini:

»Hoslagt sendes et fotografi af en tegning til et nyt spir for Sørvaag Kirke.

Spiret er foreslæt at være af smedebar messing, som har længere levetid end jern.

Tilbudet og tilsendte fotografi har vi fået fra kunstsmedemester Knud Eibye Odense, som vi har forhört os med, efter først forgæves at have talt med smedeværksteder både i Sandevåg, Midvåg og Sørvåg.

Det omtalte spir er 45 mm i diameter og har en længde af 2½ m ovenfor toppen af tårnet. Tilbudet er sat til 1600 kr., og dette sender vi nu til godkendelse af kirkeinspektionen.

Forventende hører vi, hvad kirkeinspektionen mener om det, som skrevet er, om så vi kan give svar til personen, vi har fået beskrivelsen og tilbuddet fra.«

Eftir nógv ára arbeidi við hesum mál, væntaði kirkjuráðið, at nú var komið á mál, men — — — men, les aftursvarið, ið ráðið fekk frá kirkjustjórnini:

»Ved skrivelse af 21. august 1953 har menighedsrådet ansøgt om kirkeinspektionens godkendelse af, at der opsættes et nyt spir på Sørvåg kirke i henhold til et af kunstsmedemester Knud Eibye, Odense, afgivet tilbud på levering af et spir til 1600 kr.

I denne anledning skal man efter stedfundens brevveksling med provsten på Færøerne udtale, at man må anse det foreslæde — ret spinkle — spir for mindre egnet til opsætning på en gammel trækirke som Sørvåg kirke, samt at man finder udgiften ved anskaffelsen af det omhandlede spir, hvortil må påregnes at komme udgifter til fragt og opsætning af spiret, for at være for stor til, at det samlede udgiftsbeløb kan afholdes af kirkefonden.

Under henvisning hertil, skal man anmode menighedsrådet om, forinden videre foretages, på ny at forsøge at indhente tilbud på levering af

et kirkespir fra et smedeværksted på Færøerne, hvorved bemærkes, at der i de senere år i Thorshavn er blevet fremstillet adskillige spir til en betydelig mindre pris end den af kunstsmedemester Eibye tilbudte.«

Kirkjuráðið kendi seg nú noytt at avlysa alt samarbeidið við Knud Eibye og sendi honum skriv:

»Da der nu er gået så lang tid siden, der første gang er skrevet om kirkespiret på Sørvág kirke, og der endnu ikke er kommet til noget andet, end at vi endnu har det gamle spir, er vi nødt til at meddele Dem, at vi ikke regner med, at der bliver noget mere ud af dette.

Det var provsten, som i sin tid bad os om at skrive til Dem, og nu man har haft dette arbejde, fås de ikke til at godkende, at nævnte kirkespir bliver opsat.

Vi er nødt til at meddele Dem det, da vi ikke længere ser os bekendte med, at arbejde med det samme og samme om igen uden resultat.

Vi må meddele Dem dette, men skylden er ikke hos menighedsrådet, den er hos kirkeinspektionen og da særlig hos provsten.

Tegningen, som vi fik, sendes så samtidig tilbage, vi kan nu ikke andet, hvad der så bliver af kirkespiret, det står alt i det uvisse.

Mulige udgifter, som De har haft, af nævnte, det kan menighedsrådet ikke være pliktig at betale, da det er provsten, som fra første færd har bedt os om at skrive til Dem.

Jeg regner med, at De forstår dette, og ligeledes den beklagelige situation at have med sådanne arbejdsforhold at gøre.

Til sidst vil jeg sige, at hvis det var menighedsrådet, der udelukkende havde med sagen at gøre, var alt kommet i sin bedste orden, men dette er det desværre ikke, og derfor er det, som det er.«

Fyrst í 1954 varð lagt til brots aftur, og hesaferð varð aftur farið til føroyskar smiðjur, og biðið varð um tilboð uppá eitt nýtt kirkjuspír — arbeiðsløn og tilfar alt íroknað frá Hans B. Arge og frá Wensil Petersen í Havn.

Tilboðið frá Hans B. Arge var hetta:

»Sjálv stamman, upp til ta stóru kúluna, verður gjørd av 2 tumma og millum kúlurnar av  $1\frac{1}{2}$  tumma og toppurin av  $2\frac{1}{8}$  tumma.

Kúlurnar vera gjørdar av 3 mm galvaniseraðum plátum.

Stamma og oyrnamentir verða gjørd úr rundum jarni.

Oyrnamentini frá neðra og uppeftir avtaka  $7/8$  -  $1/2$  tumma.

**Veðurhanin við árstali, broytir ikki prísin stórvegis, eg haldi hann má vera.**

Vektin av tí nýggja spírinum verður u.l. 200 kg.

Prísurin her á verkstaðnum er kr. 1575, tekningar og kanningar íroknað.«

Tilboðið frá Wensil Petersen:

»Vit vilja við hesum geva tilboð uppá geran av kirkjuspíri til kirkjuna, sambært tilsenda tekning og uppgivnummátum í brævi tykkara av 26/1-1954 og við árstali — fyri 1325 kr.«

Kirkjuráðið greiðir í skrivi kirkjustjórnini frá hesum báðum tilboðum, tey hava fингið og siga seg vóna, at nú kemur glið á, og at tey nú troyttast av hesum drúgva stríði, tað hevur verið at útvega eitt nýtt kirkjuspír.

Men gakk — — nú hava teir aftur eitt nýtt uppskot, og í skrivi 12. juli 1954 stendur:

»I anledning af menighedsrådets skrivelse af 4. maj 1954 vedrørende opsætning af nyt spir på Sørvåg kirke, skal kirkeinspektionen herved meddele, at man har truffet aftale med vandmester H. M. Reinert, Thorshavn, om levering af et spir til kirken af samme type som det, der er opsat på Kaldbak kirke, og til en pris af 650 kr., hvilket beløb — efter arbejdets udførelse — kan forventes udbetalt af kirkefonden mod forevisning af attestered regning.«

Hetta aftursvar var ikki júst tað, ið kirkjuráðið hevði væntað sær, og tí var fundast eitt sindur aftur og fram um hetta, og komu tey til ta niðurstøðu at senda Johs. Follend, ið tá var prestur í Vágum, til Havnar at tosa við sjálvan amtmannin, og fåa hann at skilja, at nú mátti okkurt henda í hesum máli. Eisini skuldi sigast honum, at um 650 kr. var tað mesta, ið kirkjutjórnin vildi lata, so skuldi kirkjuráðið útvega restina, ið spírið kostaði meir, men samtíðis skuldi prestur gera myndugleikunum greitt, at sørvingar ikki voru hugaðir, at bara okkurt spír verður tveitt upp á kirkjuna, hvussu tað so sær út, so má tað heldur kosta meir og vera gott.

Hetta útspælið varð góðkent, og í tí treysti, at nú var málið í eygsjón, fór kirkjuráðið aftur til verka.

Tann 7. mai 1955 verður skrivað til Hans B. Arge í Havn, har sagt verður frá, at arbeidið at gera tað nýggja kirkjuspírið er latið honum, og leggja tey aftrat seinast í brævinum:

»Ellers er vi interesseret i, at der bliver noget hurtigt arbejdet, da det er meningen at få kirken tjæret og malet udvendig i løbet af den lyse tid på året.«

Men hvussu var og ikki, spírið, ið var latið upp í hendurnar á Hans B. Arge í Havn at gera, kom ongantið.

Stígur kom nú í, men á einum fundi í kirkjuráðnum tann 11. mai 1956, har prósturin J. Joensen var hjástaddur, lovar hann at royna at fáa ein smið í Havn at gera eitt spír til kirkjuna.

Smiðurin, ið próst Joensen biður, er helst Hans M. Reinert í Havn, og tá ið eg sigi helst, er tað tí, at eg einki skrivligt havi funnið um hetta, men haldi tað, av tí at eg finni eitt bræv frá Dia til Hans Reinert dagsett 9. august 1957.

»Hvussu er tað við spírinum, ið koma skuldi til Sørvágs kirkju. Nú fer summaríð at halla, og vit leingjast at frætta eitt sindur frá hesum. Kirkjan er sett í stand uttan, og ætlandi verður hon málað innan til heystar, rusturin rennur so nögv burturúr spírinum nú, at tornið, sum var smurt síðsta summar, er nögv útdálkað longu aftur av rusti.

Eg ringdi til tygara í dag, men tá vóru tygum úti á bygd og arbeiddu, so skrivi eg bræv, fyri at minna tygum á spírið, og lata okkum frætta eitt sindur um tað.

Nú haldi eg, at eg fari at vera keddur av at taka spírið upp á mál, halda tygum ikki hetta sjálvur, tó skal ikki sigast, at tygum hava alla skuldina fyri, at hetta hevur gingið so leingi, men keðiligt er tað, vit royna at fáa kirkjuna setta í stand, og spírið skal standa nú sum ein skemd fyri øllum fólkaeygum.

Vónandi fata tygum hetta.

Sum eg fyrr havi sagt tygum, verður val til meinighetsráð í desember í ár, so óbestemt verður, um eg komi at halda fram víðari, tað er so alt í óvissu, men tað roknaði eg ikki við, tá eg tók við sum formaður hetta valskeiðið, at spírið ikki skuldi vera komið á kirkjuna, tá aftur val fór fram, men nú líður tíðin og samtíðis er ein formanstíð hjá mær upp á 16 ár úti.«

Hóast hesa persónligu áheitan á Hans M. Reinert, so kom einki spír, og kirkjuráðið fer nú rættuliga at ótolnast eftir eini loysn, og avgjørt verður, at formaðurin, sum síðstu roynd, skal skriva eitt bræv til Føroya Próstadømi og greiða teimum frá trupulleikunum við spírinum.

Brævið dagsett 10. oktober 1957 var:

»Hvussu er tað við kirkjuspírinum, fáa vit nakað spír, ella er tað meinингin, at kirkjan skal standa við ongum spíri.

Fyrst í hesum valskeiðnum var byrjað av álvara at hugsa aftur um spírið, og óivað kundi tað meira enn einaferð verið komið, um kirkjustýrið hevði góðtikið tey tilboð, sum meinigheitsráðið hevði fingið eftir áheitan frá kirkjustýrinum.

Nú fer hetta valskeiðið at vera komið at enda, og tað sær nærmast út, sum vit einki spír fáa, í hvussu er til hetta skeiðið er liðugt.

Tað eru fleiri ár síðan, at kirkjuspírið av sýnsmonnunum var kent sum óforsvarligt at hava á kirkjuni, vil nú próstin og kirkjustýrið taka ábyrgd av, um spírið dettur niður og oyðileggur ein stóran part av takinum og meira aftrat.

Kirkjan er nú vökur málað innan, og hon var næstsíðsta ár smurd uttan; tað fer at síggja gott út, um nú spírið kemur at oyðileggja takið, so málingin verður oyðiløgd aftrat, at tornið er dálkað av rusti.

Hvat meining hevur prósturin hesum viðvíkjandi, skal hetta lag blíva við, ella hvat skulu vit gera?

Vit vóna at hoyra frá tygum.

Eftir tí eg havi fingið út av Hans M. Reinert, er spírið ikki pábyrjað enn, hóast hann eftir hansara egnu orðum, hevur fingið öll mát, hann skal brúka og útsjónð fyri langari tíð síðani.

Um spírið ikki kemur, áðrenn hetta skeiðið er úti, og eg aftur komi í kirkjuráðið, fari eg at fyrisláa at hava húsainnsavnan, og vit fáa so ein mann eftir okkara tykki at gera spírið.

Hetta er so søgan um spírið, og vit vóna, at hon er greið nokk og rokna eisini við, at um tað er nakar sum helst áhugi fyri, at vit skulu fáa spírið, at vit fáa tað um stutta tíð, einaferð má ein keðast.«

Svarið, ið hesaferð kemur frá J. Joensen prósti, er, at um kirkjuráðið heldur seg ikki kunna bíða longur eftir Hans Reinert, má sigast honum frá, at tað ikki ber til at bíða longur, og síðani fáa til vega annað tilboð til góðkenningar.

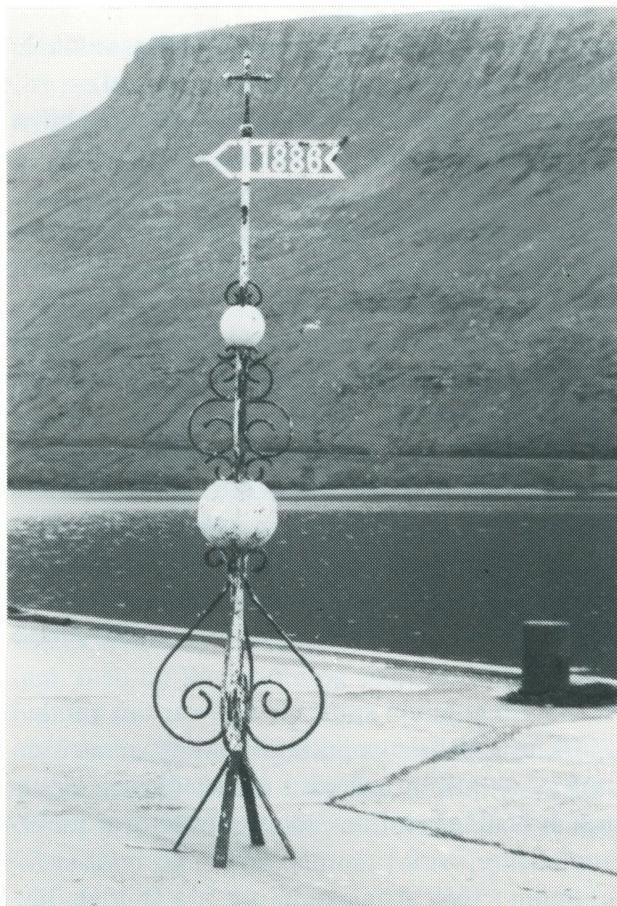
Sørvágs kirkja stóð tí enn við gomlum spíri, men nú var tað gamla í so vánaligum standi, at kirkjuráðið helt, at nú mátti okkurt gerast, um ikki skaði skuldi standast av — krúllurnar voru avrustaðar og niðurdotnar, og störsti parturin av tí niðaru kúluni, ið var úr træi, var niðurdottin.

Tað eydnaðist kirkjuráðnum í 1959 at fáa smiðjuna hjá Dánjali Tav-

sen at umvæla spírið, áðrenn alt datt niður, og arbeiðið, ið var gjørt á hesum sinni, var, at spírið bleiv kvett av oman fyrir ta niðaru kúluna, og so nýggj stong sett oman á ta gomlu. Krúllurnar vórðu allar gjørdar av nýggjum, og somuleiðis árstalið og krossurin í erva, so hetta arbeiðið, ið skuldi verða ein umvæling, eigur kanska at kallast nýgerð, tí her var lítil partur eftir av tí gamla.

Tað sindrið, ið var eftir av tí størru kúluni, varð tikið niður, og tann, sum varð sett upp aftur, var ein 18 tumma bobbens av sørvgágstrolaranum »Tindhólmi».

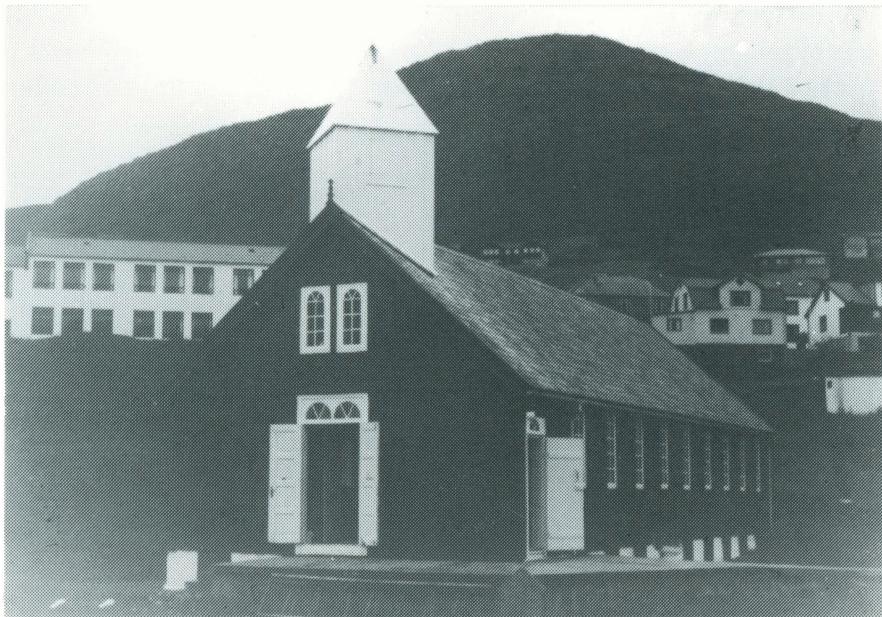
Í samrøðu við Dánjal Tavsen sigur hann seg ikki minnast, hvussu tað var við minnu kúluni, men helst var hon skift.



Tá ið tað nyggja spírið, ella rættari tann umvældi parturin, var uppkomin, bleiv árstalið 1886, av tí gamla, hongt upp í gongini í kirkjuni beint uppi yvir dupulthurðini inn í skipið.

At gera fleiriára langa sögu um spírið til Sørvágs kirkju lidna, kann at enda verða upplýst, at kirkjuráðið á fundi 28. apríl 1986 hevur avgjört, at kirkjan til 100 ára dagin skal hava nýtt spír úr rustfríum stáli, og at hetta skal gerast í smiðjuni hjá Dánjali Tavsen í Sørvági.

Fundarsamtyktin frá 28. apríl í 1986 gjördist veruleiki týskveldið 5. august um tíggjutíðina, tá ið gamla spírið varð loyst frá torninum, tikið niður og flutt út í smiðjuna, har tað — nú hetta verður skrivað — verður nýtt sum fyrimynd til tað nýggja spírið, og í meðan stendur kirkjan »hattleys« og bíðar, vónandi í ikki alt ov langa tíð.



## Skrúðrúm og bønhús (kapel)

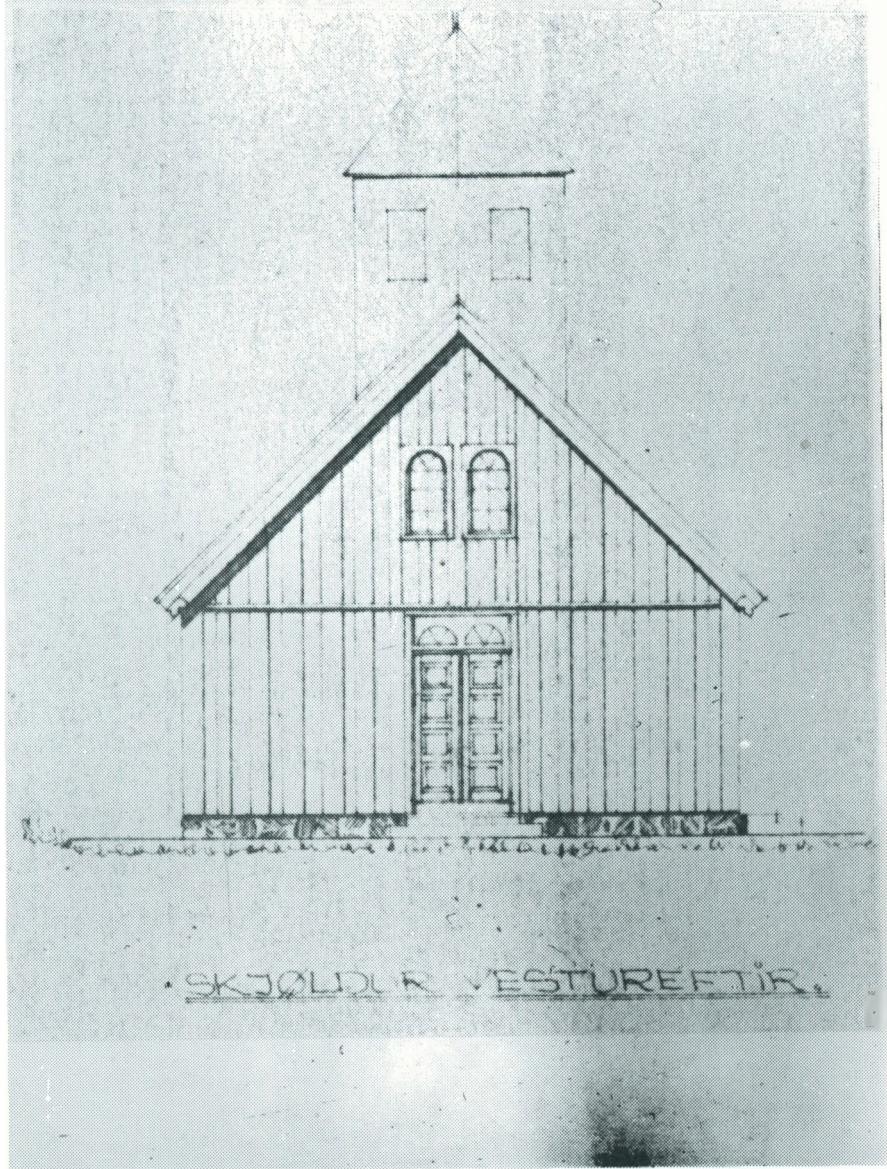
Tað var einki kapel í kirkjuni fyrr, og var tað ofta keðiligt hjá teimum, ið ikki høvdu so góðar umstæður at hava kistuna heima. Í slíkum fórum var kistan sett inni í kirkjuni. Ein annar trupulleiki var, at einki WC var. Hetta o.a. gjørði so tað, at kirkjuráðið avgjørði at byggja upp í kirkjuna.

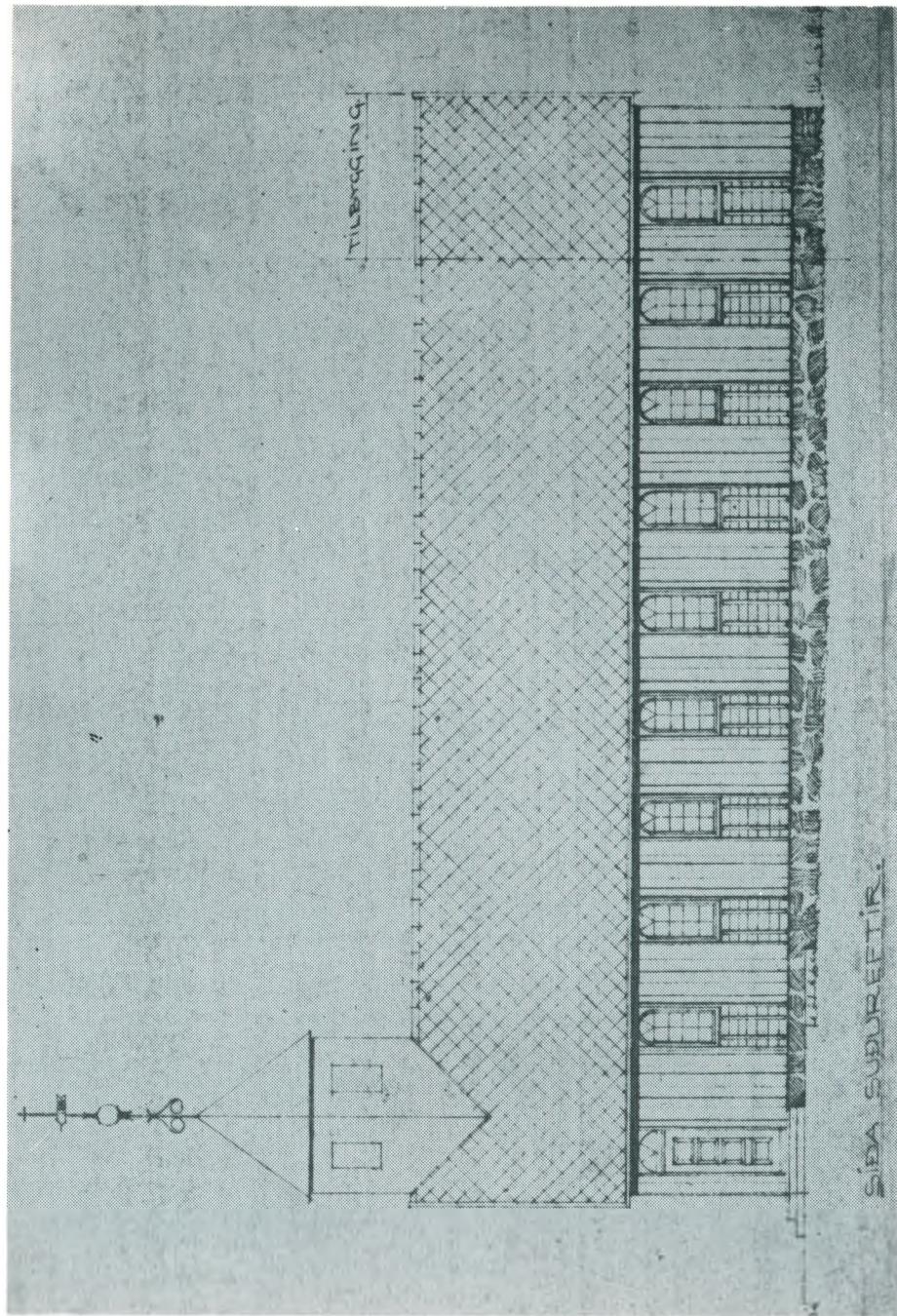
Afturatbygningurin er í tí eystara endanum, og longdin á honum var 2,8 m. So varð avskildrað: kapel tann norðara helvtin 3,5 x 2,8 m, skrúðrúm 2,45 x 2,8 m í hinum endanum, og so WC og reingeringarrúm ímillum hesi bæði rúmini.

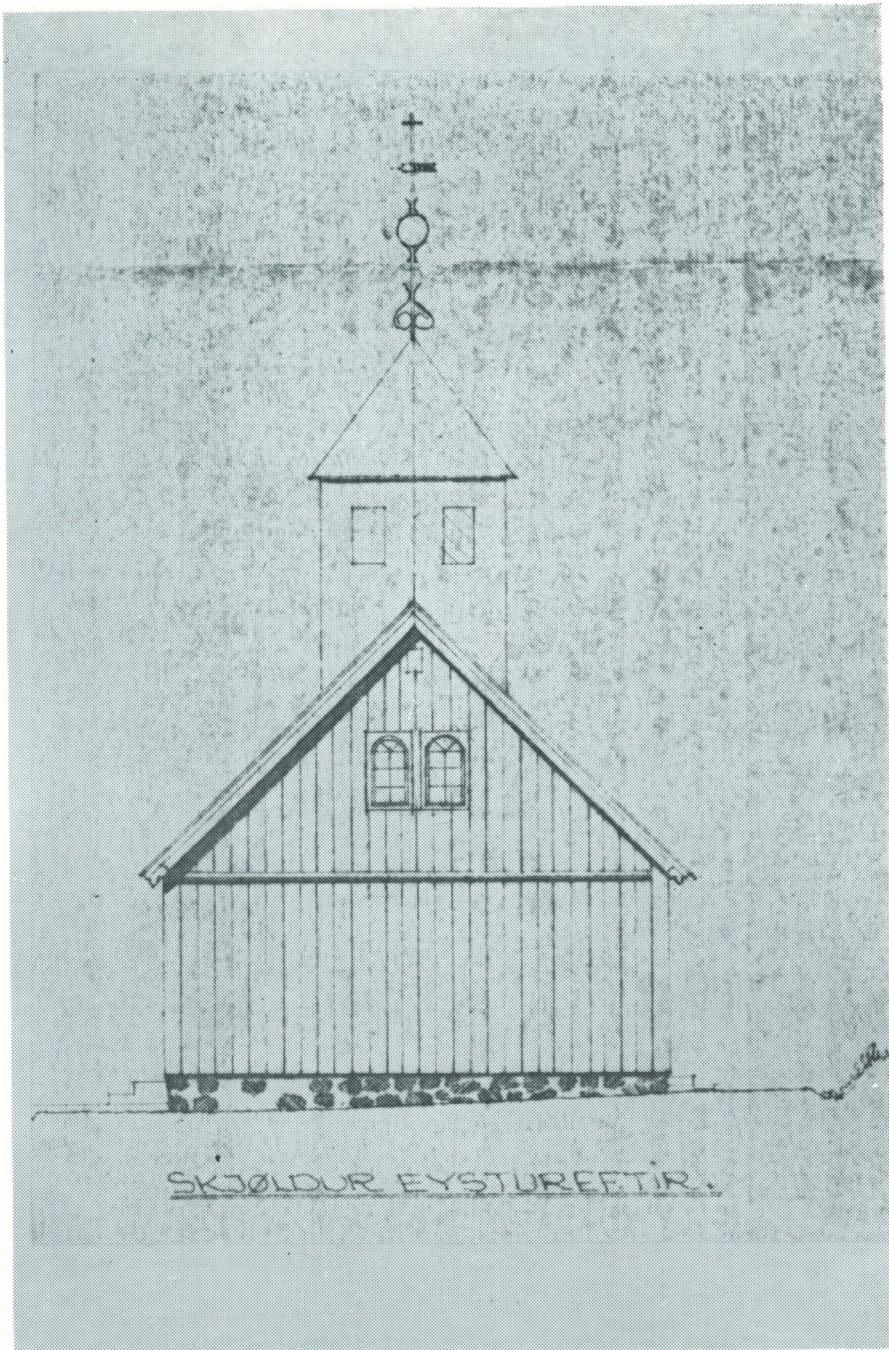
Inngongdin til skrúðrúmið er úr kórinum, og úr skrúðrúminum slepst inn á WC og inn í reingeringarrúmið, og hurð er í reingeringarrúminum inn í kapellið. Útgongdin úr kapellinum er ein dupulthurð 1,52 m á norðursíðuni og út í kirkjugarðin.

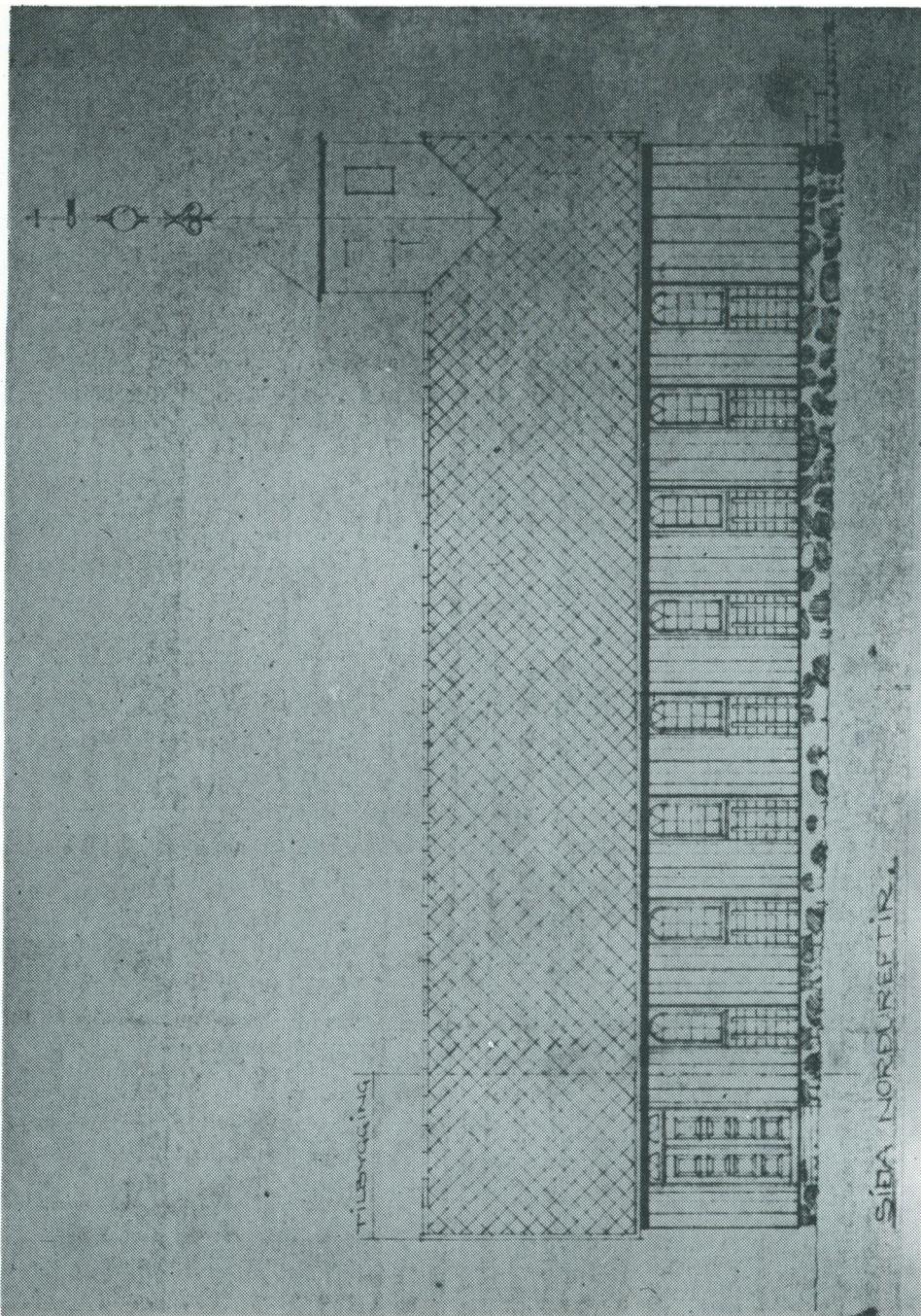
Alt er málað eins allastaðni í hesum rúmunum; hvítt alt sum tað er, so tað virkar eitt sindur nakið, ja, eg vil siga, at kapellið er beinleiðis óhugnaligt — skralltómur fýrakantur; einasta, ið inni er, eru fýra el-perur. Í skrúðrúminum verða bøkur o.a., sum kirkjan eigur, goymt, og har hanga altarklæðini hjá presti.

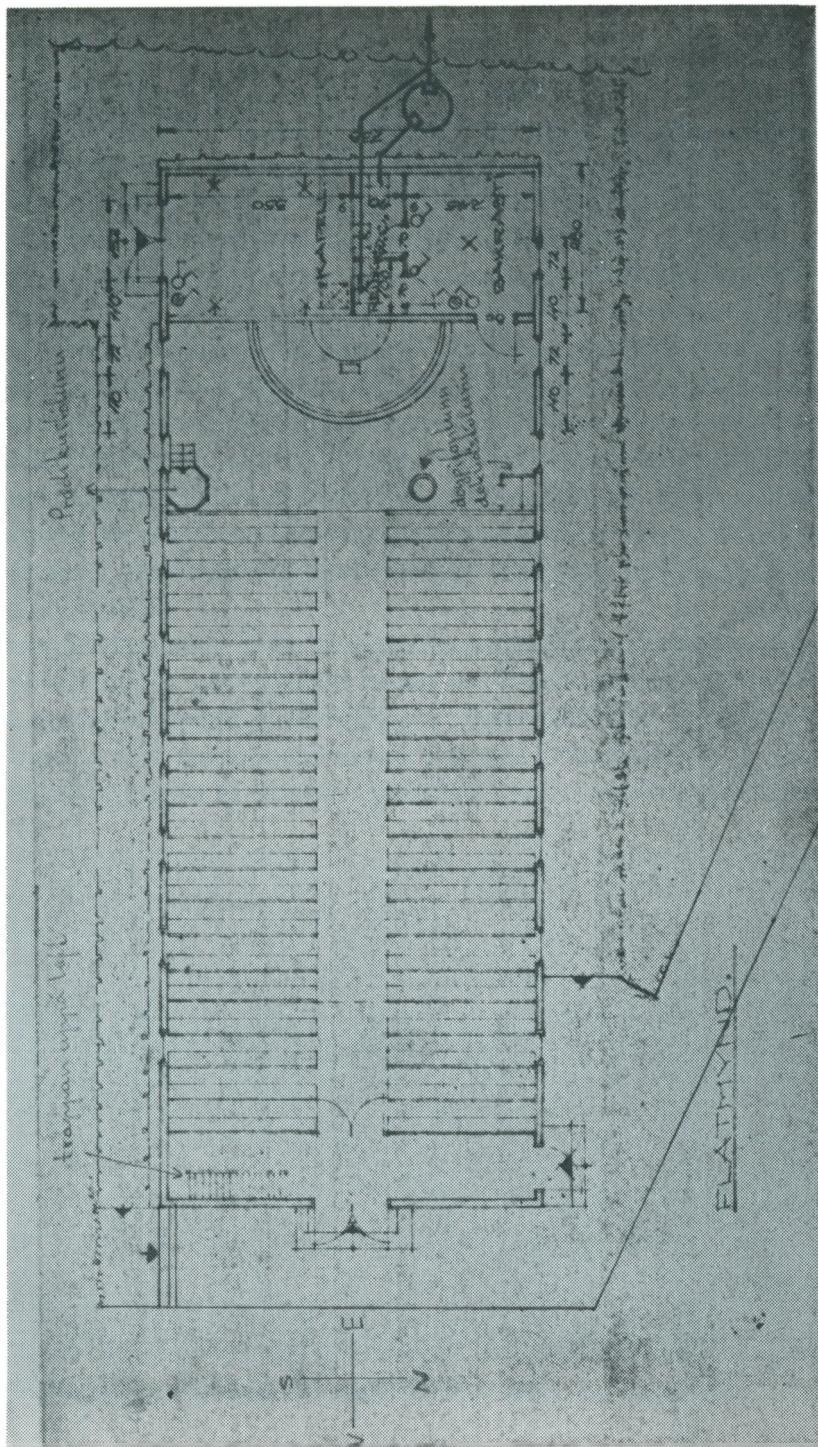
Arbeiðið hevur byggifelagið Guttesen og Staksberg í Havn gjört. Afturatbyggingin kostaði um 80.000 kr. og varð liðugur at taka í nýtslu til pánska í 1973, og Petur Jørgensen úr Sørvági var fyrsta lík, ið stóð inni í kapellinum.











## Ljós

Áðrenn ravnagn varð innlagt í kirkjuna, vórðu kertiljós og petroleums-lampur brúktar, tá ið so myrkt var, at neyðugt var at tendra.

Fyrst í tríatiárunum fara fólk at tosa um at fáa ravnagn í kirkjuna, og varð hetta eisini samtykt í kirkjuráðnum, sum 1. mars 1935 sendir umsókn til kirkjustjórnina um loyvi til umrødda mál.

Svarið tey fingu, dagsett 26. mars 1935, var hetta:

»I anledning af Menighedsraadets Skrivelse af 1. Marts 1935, og efter at Sagen har cirkuleret mellem Kirkeinspektionens Medlemmer, godkendes det herved, at Menighedsraadet lader foretage Installation af elektrisk Lys i Sørvaag Kirke, idet man forudsætter, at der efter Politiets nærmere Bestemmelser træffes de fornødne Foranstaltninger til at hindre Ildebrand ved Kortslutning, samt at Menighesraadet sikrer sig, at Elektricitet kan leveres til en Pris, der er overkommelig for Kirkens Indtægter.

Det bemærkes, at Menighedsraadet maa være forberedt paa at lade Kirken brandforsikre, hvis dette kræves af Lagtinget.

Med hensyn til Spørgsmaalet om Tilskud af Kirkefonden skal man udtale, at Installationen i tidligere tilsvarende tilfælde er sket uden Tilskud fra Kirkefonden, idet Udgiften er afholdt af Midler, indsamlede



*Sørvágur u.l. 1935. Kirkjan sæst til vinstru á myndini.*

ved Kollekt eller paa lignende Maade, men at man iøvrigt kun kan hen-vise Menighedsraadet til at indsende Andragende herom til Lagtinget, hvis det viser sig umuligt at faa Midlerne tilvejebragt paa anden Maade. Om Muligheden for at opnaa Tilskud kan Kirkeinspektionen intet udtale.«

Kirkjuráðið helt, at umstøður og ráð voru at fåa ravnagn í kirkjuna, og bað Rudolf Joensen úr Sørvági um at standa fyri hesum arbeidi.

Hesum játtaði hann og fór í gongd at leggja ljós inn. Hans Hansen, elektrikari, úr Sørvági hjálpti Rudolfi við hesum arbeidinum, og tilfar-íð keypti kirkjan frá Asbirni Skarðhamar elektrikara úr Havn, og eina-ferð móti sumri í 1937 hevði Sørvágs kirkja fangið ravnagn, sum fekst frá einari vatnmyllu, ið Rudolf hevði bygt sær longur uppi við Kirkju-ána, nakað oman fyri skúlabrúnna, ið nú er.

Áðrenn SEV varð veruleiki, fingu fleiri bygdir í Føroyum sær ravnagnsverk. Í Sørvági varð eisini eitt tilíkt verk bygt í 1948 (núverandi bygdaráðshúsini).

Tann 31. desember 1948 var midnáttargudstænasta í Sørvágs kirkju. Hetta var ein serstók hátíðarløta, við tað at kirkjan tá fekk streym frá hesum nýggja ravnagnsverkinum.

## Hiti

Ikki hevur verið vanligt at hava hita í teimum feroysku kirkjunum í gamlari tíð, men tiðin krevur sítt, eisini viðvíkjandi hita í kirkjunum.

Í dag eru tað neyvan nögv, ið ikki halda, at tað skal vera heitt inni, tá ið fólk fara til gudstænastu, men fyrr var hugsanin eitt sindur øðrvísi hesum viðvíkjandi.

Tað fyrsta, vit vita um hita í Sørvágs kirkju, er frá fundi í kirkjuráðnum tann 18. mars 1942.

Har er eitt mál á skránni um möguliga at keypa eitt brúkt hitaverk til kirkjuna.

Hetta við hita í kirkjunum tá, hevur av mongum verið hildið óneyð-ugt, og tað fekst heldur ikki meiriluti í kirkjuráðnum til umrødda mál, og niðurstøðan teir komu til á fundinum var:

»Vi har ikke noget imod, at kirken faar varme; men det vi er imod, er at der paa nuværende Tidspunkt, hvor saa meget ekstraordinært indtræder, og Kirken, uden at man aner det, skal komme at have brug for mange Penge. At man lige nu skal tage et saadant Skridt, kan vi ikke med vor bedste Vilje være med til.«

Eitt sindur av togan var í kirkjuráðnum um hetta hitaverk, og formaðurin Jens Andrias Jensen skrivat tí til próst Dahl og greiðir honum frá støðuni og heitir á hann um at siga sína hugsan um hesa søk.

Bræv kom aftur frá Dahl dagsett 15. desember 1942, har hann m.a. sigur:

»Sjálvandi er tað gott at fáa hita í eina kirkju; men skil skal vera í øllum. Fyri tað at ein limur av meinigheitsráðnum í Seyrvági hevur eitt hitaverk, sum hann kanska vil selja, tykist tað ikki at vera grund til, at júst *kirkjan* skal keypa hetta hitaverkið, serliga tá ið eingin trøngd og ynski hava verið hjá fólkni at fáa eitt hitaverk í kirkjuna, og tá kirkjan ikki hevur góð ráð og hevur brúk fyri pengum sínum til okkurt annað. Tað er ikki bert hitaverkið sjálv og at seta tað upp, ið kostar pengar, men tað kostar eisini at halda tað í gongd.

Tað eigur fram um alt ikki at koma split og klandur av hesi sak, og sjálvandi má *fleirtali* í meinigheitsráðnum taka avgerð um, hvat ið gerast skal í hesum máli. — Alt tað eg kann minnast, hevur eingin maður úr Seyrvági tosað við meg um nakað hitaverk í kirkjuni. — Seyrvingar hava hjálpst uttan hita í kirkjuni fyrr og kunnu væl bíða, til líkindini eru betur, enn tey eru nú. Eg vil tí ráða tykkum til at bíða við hesum hitaverkinum fyri fyrst.«

Og soleiðis varð. Einki hitaverk kom á tí sinni, men hetta mål datt tó ongantíð rættuliga burtur, og tá SEV varð sett á stovn, birtist upp undir aftur av nýggjum at fáa hita í kirkjuna, og hesa ferð skuldi tað vera el-hiti.

Á fundi í kirkjuráðnum 3. mars 1954 var el-hitaverk til kirkjuna eitt mål á skránni, og hesferð varð samtykt at seta hetta arbeiðið í verk.

Heitt varð á Erling Heinesen verkfrøðing hjá SEV um at vera kirkjuráðnum til hjálpar, og hann var biðin um at seta seg í samband við J. H. Samuelsen, elektrikara, í Miðvági at fáa hann at standa fyri arbeiðinum.

Loyvi fekst frá kirkjustjórnini, við teirri treyt, at teir fingu frágreiðing og tekning av innleggingini, og so var tilfarið bílagt.

Tað fyrstu vikuna í juni komu so ovnarnir vestur til Miðvágs, og hósdagin 15. juni voru teir í Sørvági.

Arbeiðið við hitaverkinum byrjaði av álvara tann 17. juni, og var tað Hans Hansen, elektrikari, úr Sørvági, ið gjørdi största partin av hesum arbeiði, men sum áður sagt, var tað J. H. Samuelsen úr Miðvági, sum hevði ábyrgdina.

Hitaverkið varð fyrstu ferð roynt sunnudagin 8. juli 1954.

Tað var við einum farra av spenningi og forvitni, at fólk fóru í kirkju henda sunnudag, men lukkan at sita heit, køvdist av tí brendaroyki, sum stóðst av, at hitaverkið var nýtt, og at áður hevði kirkjan staðið keld, men hesin ampi hvarv av sær sjálvum, tá ið hitin hevði staðið til í nakrar dagar.

Kostnaðurin av hesum hitaverki var 3916,30 kr., arbeiði og tilfar, alt íroknað, og fekst ein stórur partur av hesum pengum til vega við húsa-innsavnana. Kirkjukassinn rindaði tað, sum restaði í.

## Kirkjugarðurin



Fólk eru grivin í óvígda jørð í Sørvági. Tað eru fólk, sum eru deyð úti, og onkuntíð hefur tað av eini ella aðrari orsök verið ov torført at fáa tey til hús, og tí eru tey grivin á staðnum, har tey eru deyð.

Einaferð rak ein sjólætin útlendingur á land úti í Buginum millum Bø og Sørvág. Hildið var, at hann var russari, tí stutt frammundan hevði russiskt skip ligið á Sørvági og umvælt skaða, teir høvdu fingið av óveðri. Likið varð jarðað nakað niðanfrá, har tað var rikið á land, og sögn er, at hann skal vera grivin við ein stein, ið nevndur verður Russarasteinurin. Hetta hefur verið u.l. 1760 ella nakað seinni.

Seinastu ferð, fólk er grivið í óvígda jørð í Sørvági, var 27. september í 1792. Tað var ein, ið æt Johannes Johannesen, vanliga nevndur Dala-Jóhannus, ið var fyri tí lagnu at falla úti í Seyðaskor. Hann varð grivin har úti, tí tað skuldi vera ov ringt veður at fáa hann heim til hús.

Sum ádur frásagt, er gomul sögn, at kirkja (bønhús) og kirkjugarður skal hava verið miðskeiðis í bygdini, men eru tey eftir siðaskifti ella svartadeyða flutt og løgd í millum Kirkjuánnna og Rasmusarmerkur, har bæði kirkja og kirkjugarður framvegis eru.



Sum vituligt er, hevur kirkjugarðurin ikki allar tíðir verið so stórur, sum hann er í dag, men er vorðin storrri eftir tørvi upp gjøgnum tíðina.

Síðani kirkjuráðini vórðu sett á stovn í 1904, er eitt sindur meiri skrivligt tilfar um kirkjuna og kirkjuarbeiðið sum heild.

Í gerðabók kirkjuráðsins lesa vit frá fundi 29. des. 1907, har tey hava

sent skriv til bygdaráðið, av tí at Niclas Niclasen keypmaður í Sørvági hevur sökt um byggiloyvi til eini hús ímillum kirkjuna og ánnan.

Kirkjuráðið heitir so bønliga á bygdaráðið um at sýta umrødda byggiloyvi, tí tað fer at forða fyrir at vaksið verður um kirkjugarðin, og út mótt endanum á brævinum verður sagt: »Forøvrigt er denne Sag af større betydning, end det kunde synes ved første Øjekast. Det må nemlig erindres, at Sørvaaag er en hurtig voksende Bygd, hvorfor der — oven i Købet maaske i en ret nær Fremtid — maa blive Tale om udvidelse af Sognets Kirkegaard. Men en saadan Udvidelse kan kun foretages til den side, hvor Hr. Niclasens Stykke Jord er beliggende.«

Útlit eru til, at fólk tá í tíðini yvirhøvur eru samd í, at kirkja og kirkjugarður eiga at vera saman, men tað sær út til, at henda áskoðan fær eina aðra vend fyrst í tríatiárnum, tí tá sigur kirkjuráðið, at kirkjugarðurin er ónýtiligur at jarða fólk í, tí ein partur av honum er so våtur, og tá ið hesin partur liggur hægri enn kirkjan, ja, so hugsa tey, at ein ávisur smittuvandi kann verða, av tí at vatnið frá umrødda staðið rennur inn undir kirkjuna og verður standandi har, tí at tað fær illa runnið burtur.

Kirkjuráðið heitir tí á bygdaráðið, um sum skjótsat at fáa til vega annað øki, sum er nýtiligt og byggja nýggjan kirkjugarð har, tí tey halda, at tann gamli er ónýtiligur og ov lítil, og sera óheppið og ikki hóskandi at víðka hann.

Málið um nýggjan kirkjugarð kemur fyrir á fundi í kirkjustjórnini, og har verður sakin beind til landslæknan, og hann verður biðin um at sýna kirkjugarðin.

Tann 28. januar 1933 fáa vit bræv frá landslæknanum undirskrivað av J. Zachariassen, har sagt verður: »I forbindelse med Provsten har jeg inspireret Sørvaaag Kirkegaard.

Trods det, at Beliggenheden ikke er ideel, er den dog i alle Henseender vel egnet til Begravelsesplads, ja, Pladsen er her langt bedre end i nogen af de gamle færøske Kirkegaarde.

Ved at grave en dyb Grøft paa Kirkegaardens Nordside vil Begravelsespladsen blive fuldstændig tør. Gravenes Anlæggelse synes ganske planløse, og der findes ingen Nummerplader paa Gravene.

Ved at økonomisere med Pladsen, vil det ikke blive nødvendigt at anlægge ny Kirkegaard i Sørvaaag i de første 10 år.«

Málið um nýggjan kirkjugarð datt nú niðurfyri, og tann gamli

kirkjugarðurin varð miðskeiðis í tríatiárunum nakað víðkaður vestureftir.

Tá ið útskiftingin var, fóru menn aftur at tosa um at víðka kirkjugarðin, sum nú aftur var hildin at vera í so trongur.

Tey, ið áttu jörðina vestan fyrir kirkjuna og út í móti húsunum hjá Moody og Ingibjørg, vóru sinnað at lata økið til kirkjugarð.

Gamla dansistovan, ið stóð uttanvert Hanusará ella beint uttan fyrir vestara enda á kirkjugarðinum, forðaði fyrir meiri víðkan, men hetta mál varð loyst við einum gerðabýti.

Bygdaráðið keypti gomlu dansistovuna og økið fyrir 50.000 kr. og læt ánarunum eitt annað øki at seta nýggja dansistovu á.

Kirkjan eigur í dag alt økið vestur frá kirkjuni og heilt út til vegin, sum fer oman í Biggjarvegin.

Hetta økið er í tveimum matr. nr. Kirkjan og gamli kirkjugarður eru nr. 192 og er støddin 2.457 fermetrar. Nýggja økið, ið er komið aftrat eftir útskiftingina er nr. 193 og er 4.599 fermetrar til støddar.





Gamli kirkjugarðurin var laðaður grótgarður allan vegin runt, men tá ið hann varð víðkaður vestureftir, varð vesturendin niðurtikin, og stik sett tvørturum suður og norð.

Norðursíðan er longd nakað vestureftir í sama sniði sum gamli garðurin. Tá ið suðursíðan varð longd, varð hon flutt eitt sindur longur niðan frá vegnum og laðað við slignum fóroyskum gróti, og hevur Frits



Jacobsen, múrarameistari í Sørvági gjort hetta arbeidið í 1981 fyri u.l. 54.500 kr.

Enn er ikki alt økið, ið varð avlagt til kirkjugarð, búgvið at jarða fólk í.

Tann parturin, ið seinast varð tикиn í brúk, varð vígdur 2. august 1981 kl. 15.45 av sóknarpresti okkara Davidi Johannessen.

Vígslan byrjaði við, at sálmur nr. 111 í sálmbókini: »Grøvin sterka rivnað er« varð sungin, og so las prestur páskaboðskapin úr Markus 16.

Síðani varð økið vígt í navni hins tríeiniga, og hátíðarhaldið endaði við sálminum nr. 326 í sálmbókini: »Her mótaðst allir vegir brátt gravarbakka á.«

Fyrsta fólk, sum varð jarðað í tí nýggja kirkjugarðinum, var Ansgar Simonsen úr Sørvági.

Ætlanin er í framtíðini at fáa alt kirkugarðsøkið gjort jarðarferðabúgvið, og at fáa garðin gjórdan uttan um alt stykkið, og hetta at laða, eru menn frá kommununi júst farnir í holt við. Hesaferð er tað aftur norðursíðan, ið verður longd nakað vestureftir.

Lat meg enda frásøgnina um kirkjugarðin við at siga frá tveimum hendingum í sambandi við jarðarferð, sum eg havi hoyrt frá D. Danielsen, sála.

Fyrru ferð var hann sjálvur til staðar. Hann hevur hoyrt um ta seinnu:

Tað var í 1932, at Víka-Bina var deyð, og hon skuldi jarðast beint vestur frá kirkjuni nakað væl úti í garðinum, og har funnu gravararnir eina silkisloyfu, sum var bundin sum ein krossur. Hon lá so niðarlaga, at tað svaraði til, har sum botnurin á kistuni skuldi vera. Tað hevur óiv-að verið onkur, sum hevur verið jarðaður har, og alt er rætt forfarið uttan henda sløyfan.

Áðrenn silkisloyfan varð lögð aftur í grøvina, var togað í kantarnar á henni at vita, um hon var rotin, men tað sýntist, sum hon nærum hevði sína fullu styrki.

Hin hendingin er frá Pól Nikláa, sála, sum skuldi hava verið til staðar, meðan teir gróvu eina grøv í niðaru síðu í kirkjugarðinum.

Hol var brotnað á síðuna á eini kistu oman fyri grøvina, teir gróvu, og sóu teir tá eitt beinarað íklætt føroysk klæði, so tað hevur helst verið onkuntið, at lík eru jarðað ikki í líkverju, men í klæðum tey sjálv hava nýtt.

*Mikkjal D. á Ryggi  
lærari og skald er ein  
av teimum mongu, ið  
er jarðaður í kirkju-  
garðinum í Sørvági.*



## Lutir í kirkjuni í dag

### Kirkjukistilin



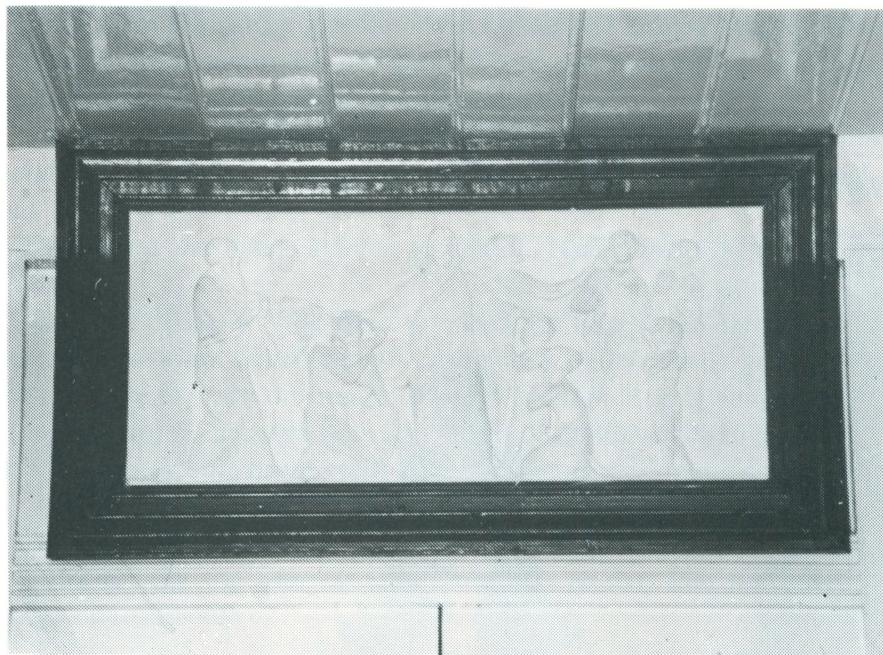
Undir trappuni upp á loftið í forkirkjuni stendur ein kistil, sum er av messing og um 20 cm. til hæddar.

Hann er keyptur frá »Dansk Paramenthandel« í Keypmannahavn í árinum 1955 fyri 84 kr. og hevur áskriftina »Til kirkjuna«.

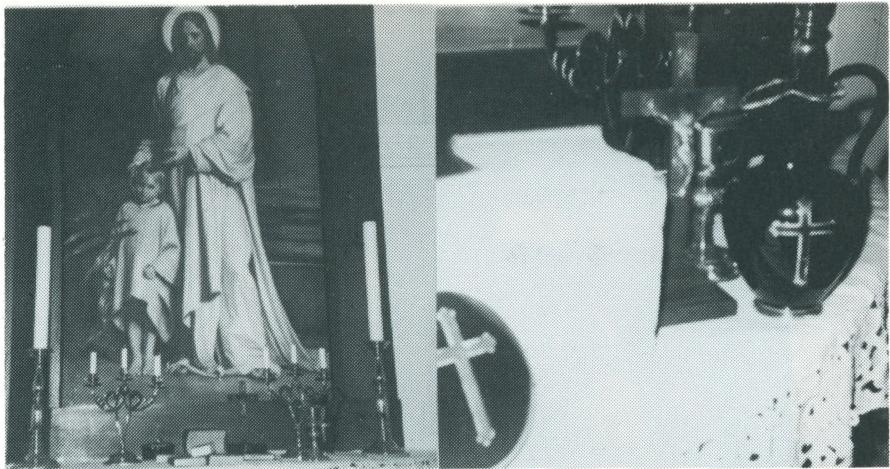
### Árstalið 1886

Yvir hurðini inn til skipið hongur ein træramma í flaggskapi við talinum 1886 innaní. Hetta var árstalið, ið var sett á spírið, tá ið kirkjan varð reist aftur í 1886. Tá ið tað nýggja spírið varð gjort fyri nøkrum árum síðani, varð hetta árstalið innrammað og hongt upp í forkirkjuni.

### Reliefffið



Inni í skipinum yvir durunum hongur eitt gips-relieff. Hetta avmyndar Jesus, tá ið hann vælsignar smábörnini, og eftir frásøgn frá D. Daniel-sen lærara í Sørvági, so skal hetta relieffið einaferð í tíðini hava verið altartalva.



## Á altarborðinum

Har standa fýra ljósastakar av messing, tveir ein- og tveir tríarmaðir við livandi ljósum. Tíverri hevur tað ikki eydnast at finna fram til uppruna og aldur, og sama skal sigast um ta svörtu kannuna og svörtu skálina, sum báðar hava ein silvurkross í.

Krossurin við Jesusi og bókstavunum »INRI« á er ein gáva frá Rasmus Rubeksen (f. Niclasen) ættað úr Sørvági. Hon læt kirkjuni tað langafríggjadag tann 23/4-1943, tí at hon var bæði doypt, fermd og gift í hesi kirkju.

Silvurkalikurin, ið er frá 1731, er 20 cm. til hæddar- og skálartvormálið er 10,7 cm. og stættartvormálið 13,1 cm. Hann vigar 395 gr., og smíðað hann hevur Asmus Fridrich Holling Keypmannahavn.

Diskurin, ið er 0,8 cm. til hæddar, hevur tvørmálið 13,8 cm. og vigar 90 gr.

Harafrat liggja bøkur, ið verða nýttar, tá ið kirkjugongd er.



*Silvurkalikurin í Sørvágs kirkju.*



*Diskurin í Sørvágs kirkju.*



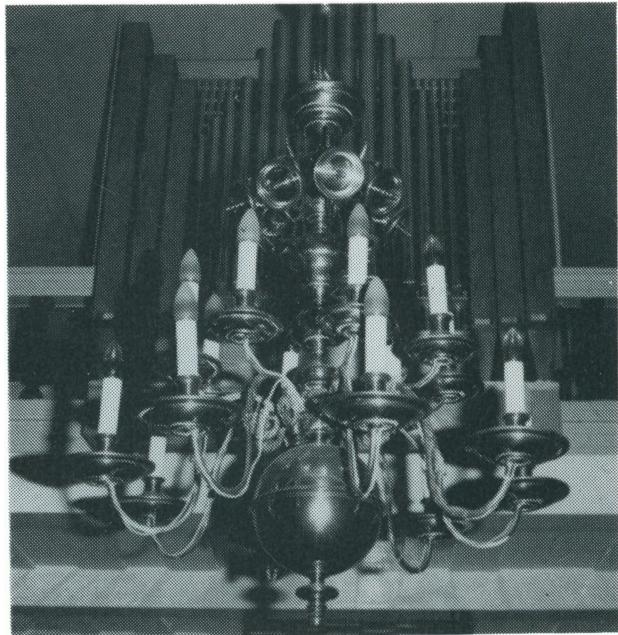
**Altartalvan**

»Hvør tann, sum tí setir seg sjálvan lágt eins og hetta barnið, hann er störstur í himmiríki.«

Hetta er ein vakur málningur hjá danska listamálaranum Carl Bloch (1834-90), sum var serliga kendur fyri at mála slíkt, ið lýsti kristin og søgulig evni. Altartalvan kom við »Lerkinum« vestur á Sørvág og var í einum stórum kassa. Tá ið talvan skuldi heim í kirkjuna, bundu teir tvey áttamannafør saman og lögdu so kassan tvørtur um bæði. So høvdut teir ein lítlan bát til at rógva heim á sandin við. Komnir heim hagar, bóru teir kassan niðan til kirkjudyrnar, og skulu teir fáa altartalvuna inn, mátti kassin takast sundur. Hon varð uppsett sama dagin, hon kom heim, og seinni vígdi Dall prestur í Kvívík hana.

## Ljósakrúnurnar

Tað eru tvær ljósakrúnur, ið hanga uppi í skipinum, og eru tær báðar gávur frá kirkjufólknum og eru komnar í 1895.



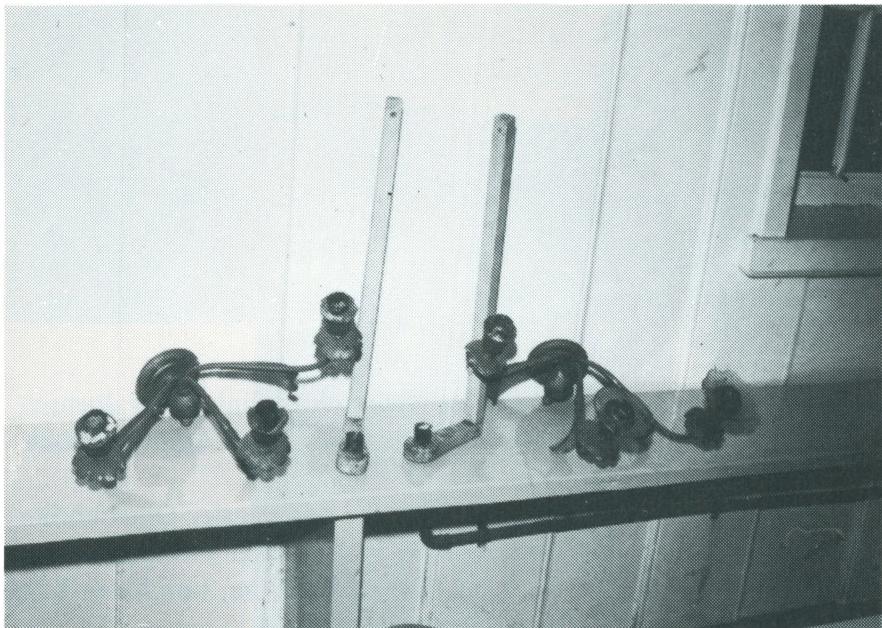
## Snældurnar



Snældurnar á altarinum (20 í tali) og snældurnar á loftinum, (12 hvørjumegin orglið) eru allar eins og eru dragaðar í 1886 av J.P. Gregoriussen, Kvívík og Iver Petersen Dall, presti í Kvívík (1885-90).

Tilfarið til hesar snældur (ein teakplanki) var ein gáva til kirkjuna frá Dánjal Niclasen, ið var formaður at byggja kirkjuna í 1886.

## Ljósastakarnir



Hesir stakar vórðu nýttir í kirkjuni, áðrenn el. ljósið var innlagt, og hetta arbeidið gjørdi Rudolf Joensen, sáli.

## Pípuorglið

Pípuorglið er eitt fimmraddað orgul, ið orgulsmiðurin Vilhelm Hemmersham úr Keypmannahavn hevur gjört og sett upp. Hetta orgul er liðugt uppsett og klárt at taka í nýtslu einaferð í seinnu helvt í 1965 og kostaði 15.500 kr.

Á fundi í kirkjuráðnum 2. desember 1965 verður viðtikið at selja gamla kirkjuorglið í tí standi, tað var í, til hægstbjóðandi, og skuldi



hetta verða kunngjort við götuuppslögum í bygdini. Petur Joensen í Gásadali keypti orglið, sum hann læt systur síni Annu Niclasen í Sørvági.

Orglið, sum varð selt í 1965, varð keypt frá »Haslev Orgelfabrik« í 1948, og verður í skrivi 30/4-1948 frá teimum sagt kirkjuráðnum, at orglið til Sørvágs kirkju bleiv sent við »Tjaldrinum«, sum fór úr Keyptmannahavn 1. maí 1948.

Hósdagin 6. maí kom orglið við m/b Róki til Sørvágs, og varð dagin eftir koyrt heim í kirkjuna við bili hjá N. N.

Sunnudagin 9. maí hevði Follend prestur gudstænastuna, og eftir prædikuna, áðrenn vælsignilsíð var lisið, segði hann nøkur orð um orglið, ið henda dag var tikið í nýtslu. Hann takkaði kirkjuráðnum fyri arbeidið, tey høvdú gjørt at fåa orglið. Hann segði eisini, at bíðitíðin var vorðin long, og fólk vóru blivin troytt av tí gamla orglinum, ið nú var vorðið ónýtiligt, men nú høvdú vit so fingið eitt nýtt orgul, sum vit øll áttu at vera glað og takksom fyri.

Fyrstu tíðina stóð hetta orglið innar í kóri, men varð seinni flutt upp á loftið, eftir at pallur varð gjørdur at seta tað á.

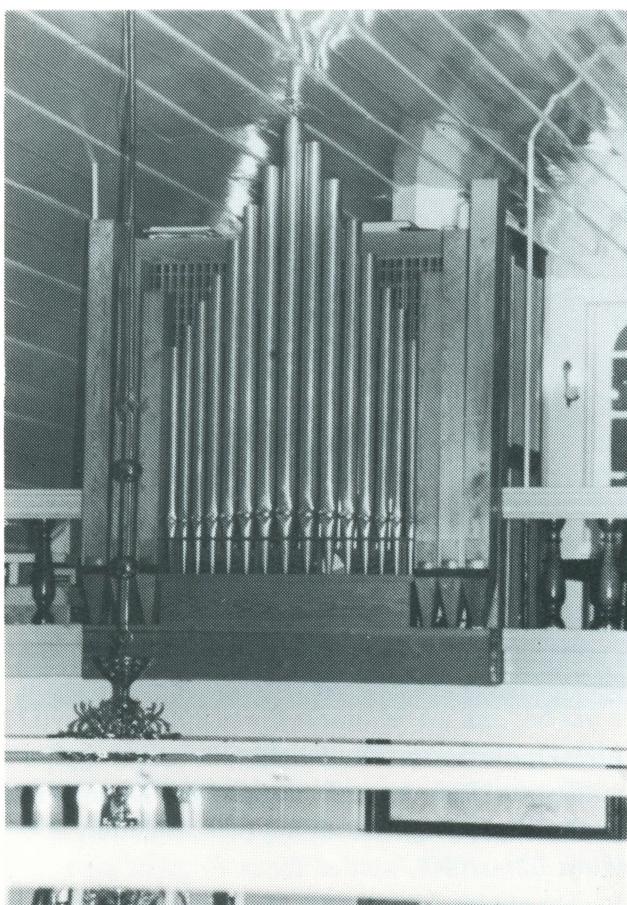
Hetta orglið kostaði samanlagt 2015 kr.

Vit vita við vissu um eitt orgul aftrat, ið er keypt í 1932 frá »Petersen og Stenstrup« í Keypmannahavn, tað kostaði góðar 800 kr. Roynt var við húsainnsavnun at fáa hesar pengar til vega, men ikki fekst nóg mik-  
ið, so at urguleikarin, D. Danielsen, ið var heitur talsmaður fyri at fáa  
nýtt orgul, lovaði at gjalda tað, ið restaði í.

Hetta orglið verður selt í 1948 til Vinni Tavsen, tá Jørgensen, fyri 275  
kr.

Nær ið tað fyrsta orglið er komið, kann ikki sigast við vissu, men í  
1909 hevur orgul verið í kirkjuni.

Hetta kunnu vit lesa í gerðabók kirkjuráðsins, har tað fyri fundin 18.  
januar 1909 stendur sum nr. 2 á skránni:

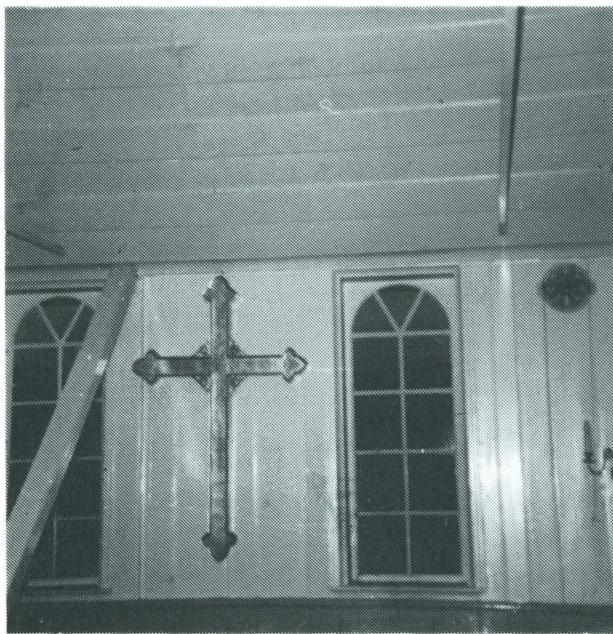


»Dernæst opfordres Hr. Th. J. Lauritsen til at forsøge at uddanne sig i orgelspil, for at man kunne være sikker paa, at orglet altid vilde blive spillet. I fald han ikke kunne paatage sig det, enedes man om at se at finde en anden dertil kvalificeret Person.«

Hetta samsvarar eisini við munligar frásagnir, ið eru frá sögufróðum fólkum, sum siga seg hava hoyrt aftur frá øðrum, at fyrsta orglið í Sørvágs kirkju er komið fyrst í 1900.

Tá ið kirkjan fekk nýtt orgul í 1932, verður gamla orglið, sum möguliga hefur verið tað fyrsta, selt, og keypari hesaferð er ein av døtrunum hjá Lamba-Tummasi, Elisabeth (Betty), og í samrøðu við hana, greiðir hon frá, at hon heldur seg minnast at hava goldið 100 kr. fyri orglið. Og hon sigur frá, at hon var við til at ganga í húsini at fáa til vega pening til tað orglið, ið varð keypt í 1932.

Tann gyldi krossurin



Miðskips á suðursíðuni hekk ein stórur gyltur krossur ímillum tvey vindeygu. Hesin krossur er gjørdur í Danmørk og komin til Sørvágs í 1843 (Trap). Í Kalsbókini hjá presti stendur: »Sørvág Kirke blev bygget af nyt i året 1842, og den får et forgylt alterkors, som var skænket af menigheden.«

Hesin krossur brotnaði um tvörbjálkan, tá ið kirkjan fór í 1886, og varð so afturgjördur og aftur settur sum altartalva í hesi kirkjuni, til altartalvan, ið nú er, kom. Tá varð krossurin settur uppi á loftinum, har pípuorglið stendur nú, og tá ið tað kom, var krossurin hongdur á suðursíðuna, og er nú aftur fluttur á eysturendan vinstrumegin altartalvuna.

### Doypifonturin



Sum myndin vídir, er hetta sera vakurt arbeiði, ið Glyvrasnikkarin gjørði í 1882 til kirkjuna, sum stóð undan hesi. Doypifunturin er sekskantaður í erva og fóturin við, og í erva standa hesi merki (eitt á hvørji síðu): I, +, H, +, S, +, (Jesus Homini Salvator: Jesus menniskjanna frelsari).

Navnið á umrødda Glyvrasnikkara er eitt sindur av iva um, við tað at eg havi fincið ikki minni enn trý növn uppgivin. Í Trap stendur hann at eita Johannes Petersen, og sama sigur Lamba-Tummas sáli; men Jákup í Stórustovu sigur hann at eita Petur Jákup Hansen, og upp aftur Marianna Haraldsen sigur seg ikki vita fornnavnið, men eftirnavnið skuldi vera Jacobsen, so her er ringt at siga, hvat navn er tað rætta.

Hesin doypifunturin kom sum sagt í 1882 og kom tá innpakkaður fyrst til Miðvágs, og Jens Chr. Johansen bar hann haðani í fetli út til Sørvágs. Jens Chr. Johansen var sonur deknin, ið tá var, Ísak í Stórstovu. Dópsfatið kom við doypifuntinum í 1882.



Deknalesibrettið, ið sæst á myndini omanfyri, heldur Victoria Jørgensen, at pápi hennara Lamba-Tummas sáli hevur gjört.

### Tjaldrið

Í einum vindeyga högrumegin er ein glasmynd av einum tjaldri. Hetta er gáva frá einum enskum hermanni, Staff Charchan Arthur at navni, ið var her undir krígnum. Bróðir hansara, sum var listamaður, hevði gjört hesa myndina og biðið hann geva kirkjuni hana, og tá ið hann búsettist her í bygdini, gav hann Sørvágs kirkju tjaldursmyndina gudstænnastuna páskadag 25. apríl 1943.



## Nummortalvurnar

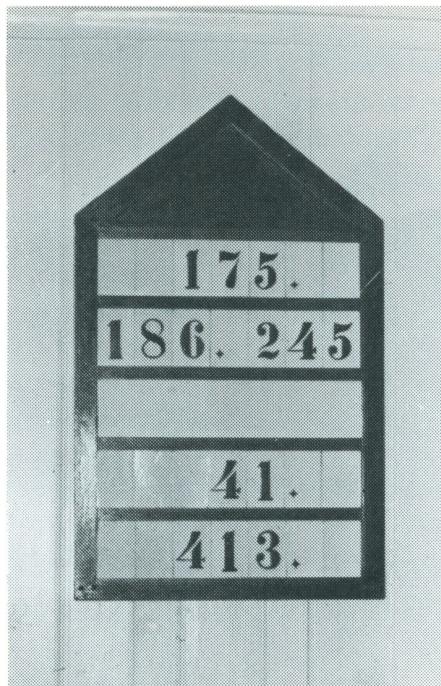
Nummortalvurnar eru tvær, og eru tær báðar eins. Tølini eru málað á smáar fýrakantaðar fjalir.

Nær hesar talvir eru komnar, kann ikki sigast við vissu, men í gerðabókini hjá kirkjuráðnum stendur fyri fundin 28/11-1945, at har varð viðtikið at fáa gjört tvær nýggjar nummortalvur og tøl.

Um vit hava fincið hesar nýggju talvurnar tá, er ilt at siga, tí í øðrum skjølum sæst at Andrias Jensen, formaður í kirkjuráðnum, í januar í 1946 er í Miðvági til m.a. at fáa onkran av maskinverkstøðunum har at gera eina nýggja talvu.

Hetta eydnast honum, og tann, ið ger hesa talvu, sigst at vera sami maður, ið gjørði tær gomlu talvurnar, Hans Jørgensen úr Miðvági.

Víðari lesa vit, at henda nýggja talva (møguliga tvær?) varð tикин í nýtslu sunnudagin 24. mars 1946 og hekk hon vinstrumegin altar-talvuna.



## Innsavningarkistlarnir

Tað eru tveir innsavningarkistlar í kirkjuni, og eru teir báðir svartir. Á øðrum stendur »For Landets Fattig«. Tað er ikki lesandi, hvat ið stendur á hinum.

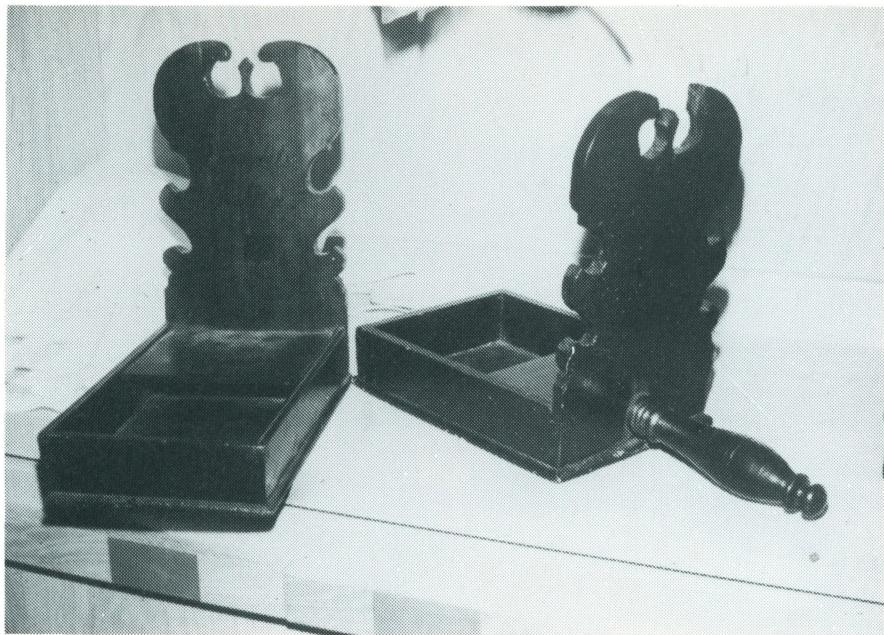
At savna pening inn til »Landets Fattige« er í nýggjari tíð dottið burtur, men nakað aftur í tíðina hevur hetta havið stóran týdning og verið ein góð hjálp hjá fólk, sum av eini ella aðrar orsök vóru komin illa fyri fíggjarliga; og ongar almannaveitingar vóru at seta lít á.

Tá ið kirkjuráðini vórðu sett á stovn í 1904, fall tað í teirra lut at skipa fyri útbýtingini til teirra, ið tröngdu til hjálp.

Í gerðabókini hjá kirkjuráðnum stendur at lesa, at: »Det frivillige Fattigvæsens Beholdning, som herefter overgaar til Menighedsraadets Forvaltning til Fremme af en frikirkeelig Fattigpleje, der 1. Oktober 1904 udgjorde 6 kr. 39 øre.«

Roknskaparárið hjá hesum kassa var álmanakkaárið.

Um tað var vanligt, at roknskapurin fyri henda kassa var almennur



ella ikki, kann ikki sigast við vissu, men ársskiftið 1908/1909 síggja vit, at roknskapurin hevur ligið frammi til alment eftirlit hjá Th. J. Lauritsen, og hann sá soleiðis út:

**Indtægt:**

Beholdn. 1/1-1908 42 kr. 75 øre

Tavlepenge

12 kr. 88 øre

Ialt

55 kr. 63 øre

**Udgift:**

Understøttelse 10 kr.

I Behold ved Udgangen

af Regnskabsaaret 45 kr. 63 øre

Ialt

55 kr. 63 øre

Fyri t.d. árið 1928 síggja vit, at samanlagt eru komnar 14 kr. 24 oyru í kassan hjá »Landets Fattige«, og vóru hesir pengar lutaðir sundur til tey neyðstøddu.

Í árinum 1936 komu inn 20,77 kr., sum vórðu lutaðar sundur í trý, og árið 1938 gav 19,48 kr., sum var latið einum neyðstøddum.

Hvussu leingi, ið kirkjan hevur latið pening til »Landets Fattige«, kann ikki sigast við vissu, men í gerðabókini síggja vit hetta síðstu ferð í 1946, tá inn komu 219 kr. 87 oyru, og fóru hesir pengar sundur í trý.



**Prædikustólurin**  
Snældurnar undir prædikustólinum eru handgjørdar og eru úr tí kirkjuni, ið varð bygd í 1842.

### Skipið, ið hongur í kirkjuni

Í millum báðar ljósakrúnurnar hongur ein trímastrað skonnart, sum Johan Edvin Jacobsen, Hanniba í Sørvági, hevur gjørt og latið kirkjuni.

Hetta er sum sagt eitt trímastrað skip, uml. 1 m. til longdar, hvítt, grønbotnað og við fullum seglum í brúnligum liti, og skal tað sigast skipasmiðinum til rós, at hetta er eitt nossligt og væl úr hondum greitt arbeiði.

Hanniba sjálvur sigur, at sær altið hevur dámt at hava okkurt til hendurnar í frilötum sínum, tá ið hann hevur verið til skips, og hetta skipið er so eitt av hansara avrikum, og varð gjørt við tí fyri eyga, at tað skuldi latast Sørvágs kirkju.



Skipið er smíðað umborð á flakatrolaranum »Vesturvón« á einum túri uppi á Nordkapbankanum og er høgt til úr einum heilum furu-planka.

Skonnartin eitur »Sigrid« og er skrásett VA 25, og spurdur um, hvat skip hetta er, sigur Hanniba, at bæði navn og nr. eru tilvildarlig; navnið er eftir ommu konu hansara. Nummarið er telefonnummarið í barna-heimi hennara, men greiðir hann víðari frá, at fyrimyndin er tað fyrsta norska seglskipið, ið kom úr Australiu til Noregs við kornfarmi. Hetta skipið kallaðist »Kristiania« og var smíðað í Bergen.

Um hví hann valdi hetta skip, sigur hann, at tað var, tí at á túrinum við »Vesturvón«, vóru teir inni í Honningswág, og har fekk hann fatur á einum blaði, ið greiddi frá fleiri av teimum gomlu norsku seglkipum, og av tí at tað var ein so frálík mynd av hesum kornskipinum »Kristiania«, valdi hann sær hetta skip til fyrimyndar.

Hanniba hevur annars gjørt fleiri sluppir, millum annað »Haffarið« — »Skarphjeðinnn« og »Eysturoynna«, og í 1978 hevur hann gjørt eitt skip til Miðvágs kirkju, og er hetta gjørt við »Grønlandsfarinum« sum fyrimynd.

»Sigrid« er hongd upp í kirkjuna í 1975 við loyvi frá kirkjustjórnini. Loyvið ljóðaði soleiðis:

»Vísandi til skriv kirkjuráðsins, dagfest 16/9-75 viðvíkjandi modellskipi, sum Jóhan E. Jacobsen, sjómaður, vil geva Sørvágs kirkju verður við hesum vegna kirkjustjórnina givið loyvi til at taka við gávuni og at heingja skipið, soleiðis sum skotið er upp í brævinum, miðskeiðis millum báðar ljósakrúnurnar, treytað av, at

1. Einki annað modellskip hongur í kirkjuni frammanundan, og
2. kirkjuráðið er á einum máli um, at skipið er hóskandi sum kirkjuskip.

### **Lestrarbøkur o.a. ið hava verið og verða nýttar í Sørvágs kirkju**

De gamle Stier, (ogn: Sørvágs Kirkja), í varðveitslu hjá D. Danielsen Vejen, Sandheden og Livet, (ogn: S. K.), í varðv. hjá D. D.

Præd. på alle Søn- og Helligdage, (ogn: S. K.), í varðv. hjá D. D.

Nyt og Gammelt, (ogn: S. K.), í varðv. hjá D. D.

En Aargang Prædikener..., (ogn: S. K.), í varðv. hjá D. L.

Fra Skandinaviens Kirker, (ogn: K. K.), í varðv. hjá D. D.

Vinter og Vaar (1), (ogn: S. K.), í varðv. hjá D. D.

Sommer og Høst (2), (ogn: S. K.), í varðv. hjá D. D.

Kirketimer, (ogn: D. D.), í varðv. hjá D. D.

Livets Vej, (ogn: D. D.), í varðv. hjá D. D.

Naadens Aar, (ogn: S. K.), í varðv. hjá Trygva Lauritsen

En Aargang Prædikener, (ogn: Tummas Lauritsen), í varðv. hjá T. L.

Meðan hildið verður heilagt, (ogn: ?), í varðv. hjá T. L.

Christelig Huus-Postil, (ogn: ?), í varðv. hjá D. D.

En Postille over nye Tekster, (ogn: ?), í varðv. hjá D. D.

Prædikener over nye Tekster, (ogn: S. K.), í varðv. í Sørvágs Kirkju.

Evangelisk-christelig Postil, (ogn: S. K.), í varðv. í S. K.

Kirke-Tsalmebog (Kingo), (ogn: S. K.), í varðv. í S. K.

Tsalmebog til Kirke- og Huus-Andagt, (ogn: S. K.), í varðv. í S. K.

Alterbog, (ogn: S. K.), í varðv. í S. K.

Det nye Testament, (ogn: S. K.), í varðv. í S. K.

Kollekter paa Søn- og Helligdage, (ogn: S. K.), í varðv. í S. K.

Brochmands Huus-Postil, (ogn: S. K.), í varðv. í S. K.

Bíblia (1802), (ogn: S. K.), liggur á altarborðinum  
Livandi Vatn, (ogn: S. K.), í varðv. hjá D. Danielsen

Hesin listin er skrivaður, áðrenn D. Danielsen doyði, tí kann ikki sig-  
ast við vissu, hvar bökurnar, ið hann hevði í varðveislu, eru endaðar nú  
eftir deyða hansara.

## Kirkjan 100 ár

Av tí at kirkjan tann 24. oktober í ár verður 100 ár, er samtykt í kirkju-  
ráðnum at gera ymsar neyðugar ábøtur og onkrar broytingar til hátið-  
arhaldið.

Hetta var mær ikki kunnugt, fyrrenn handritið til hetta minnisrit  
nærum var liðugt, og kann hetta í onkrum føri kanska elva til smávegis  
misskiljingar, soleiðis at skilja, at t.d. litsamansetningin, ið eg havi um-  
rött um »kirkjuna í dag« eru teir litirnir, ið kirkjan hevði, áðrenn hon  
varð málað um aftur nú til 100-ára hátiðarhaldið.

Tá ið hetta er sagt, so skal eg kanska siga fyrst, at tann størsta broyt-  
ingin er viðvíkjandi litunum.

Kirkjan er málað bæði uttan, Martin Danielsen, málari, úr Miðvági  
stóð fyri arbeiðinum, og innan, Karl Mohr Johansen, málari, úr Mið-  
vági, stóð fyri arbeiðinum, og í hesum sambandi heitti kirkjuráðið á  
listamálaran Sven Havsteen-Mikkelsen at gera teimum uppskot um lit-  
samanseting, nú kirkjan skuldi málast.

Hesum játtáði hann, og saman við soni sínum Alan Havsteen-Mikk-  
elsen, ið er arkitektur, hava teir gjort eitt umfatandi uppskot um, hvat  
skal gerast við kirkjuna, nú hon fyllir 100 ár.

Litirnir uttan eru teir somu, sum hava verið. Innan er kirkjan heilt  
broytt, hvat litunum viðvíkja.

Tað er ikki ætlanin at fara út í æsir við hesum nýggju litunum, men  
vit kunnu hyggja í uppskotið, og lata báðar feðgarnar greiða frá:

»Ljósagrátt verður høvuðsliturin. Hann verður nýttur til loft, hválvið  
og veggir o.a., og uppgávan hjá hesum liti verður at fáa rúmið til eina  
eind og verða bak hjá hinum litunum, ið nýttir verða. Støðið undir val-  
inum av júst hesum litinum er altartalvan — miðjan í øllum verkinum.«

Meiri skal ikki á hesum sinni verða sagt um innandura litirnar, men  
skulu fólk sjálvi sleppa at kunna seg um teir og gera sínar metingar, um

nýggju litirnir eru hepnari valdir enn teir gomlu, tá ið kirkjan aftur verður tикиn í nýtslu.

Kirkjuráðið hevur heitt á bygdaráðið um at fáa kirkjugarðin gjørdan lidnan allan vegin runt, og eisini er samtykt at fáa til vega nýggjan silvurkalik og serkalikar.

Handverksbroytingar skulu eisini gerast. Dupulthurðin í vestara enda skal verða skift, og gólvíði í skipinum skal takast upp og nýtt leggjast á.

Ein stór broyting verður eisini við stólunum. Stólarøðini verða minkað úr 18 niður í 15, og verður hetta gjört, tí hildið verður at ov trontg var ímillum, bert 63 cm. millum stólabakini.

Stólarnir hava eisini fingið nýggja útsjónd. Allir vangarnir í aðrari síðuni eru nýggir og eisini setrini.

Tey gomlu setrini vóru púra sløtt og 26,5 cm breið. Hesi nýggju setrini hava eitt lítið hall og eru 33 cm til breiddar.

Tá ið teir nýggju stólarnir verða settir upp aftur, verða 75 cm millum øll stólarøðini utan millum tveir stólar. Har sum skrástívararnir standa, verða 85 cm ímillum, og frá fremsta bonki til kórið verða 91 cm.

Tað vóru pláss til u.l. 250 fólk í kirkjuni, fyri broytingina við stólarøðunum, men nú ið 3 stólarøð eru tикиn burtur, er talið minkað niður til u.l. 220 fólk.



Tá ið nýtt gólv varð lagt í, fekst innlit í, hvussu teir gomlu hava arbeitt stórvíðin.

Sum tekningin sýnir, so síggja vit, at ein rættuliga breiður grótveggur er laðaður runt, sum syllarnar eru lagdar niður á, síðani eru bjálkarnir lagdir niður millum við ongum festi, uttan nr. 5 bjálki frá kórinum, sum hevur eitt flatjarn út í sylluna hvørjumegin.

Eftir miðjuni, ikki serliga beint, liggar ein dragari, sum er stívaður upp frá jörðini við nøkrum laðaðum grótstabbum. Eisini her lógu bjálkarnir púra leysir.

Týðuliga sæst, at summir av bjálkunum eru brúktir fyrr, t.v.s. helst eru úr kirkjuni frammanundan. Hetta er víst við sertekning av bjálka nr. 1 og nr. 7 frá kórinum.

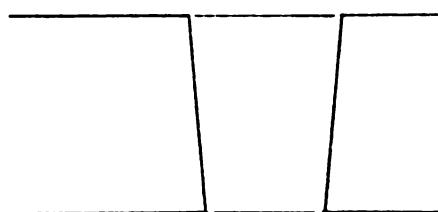
Bjálki nr. 1 hevur høgd spor, sum kundu týtt uppá, at fyrra kirkjan hevur verið tappað.

Bjálki nr. 7 hevur plógv á tveimum síðum, og á kantinum uppeftir ein profil, sum kundi bent á, at profilsíðan á bjálkanum hevur staðið ber eina ella aðrastaðni inni í kirkjuni, og so möguliga brettir hava verið sett inn í plógvíð.

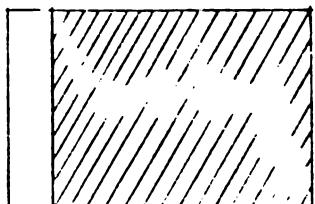
Ein kundi freistast til at hugsað eitt sindur nærri um henda mátan at leggja bjálkarnar. Var tað fyrir at spara tíð, at teir eru lagdir leysir í og ikki blaðaðir niður á syllina, ella hevur hetta verið vanligt tá í tíðini. Hetta seti eg meg ikki fóran fyrir at geva eitt greitt svar uppá, men lesarin kann eisini sjálvur gera sær metingar um hetta út frá umrøddu tekning.

Bjálkaskipanin í kirkjuni  
frá 1886

SERTEKNING I

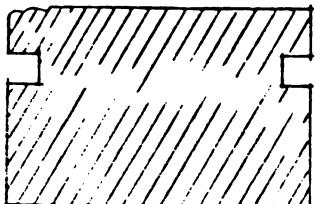


SÍÐUHYND 1:5



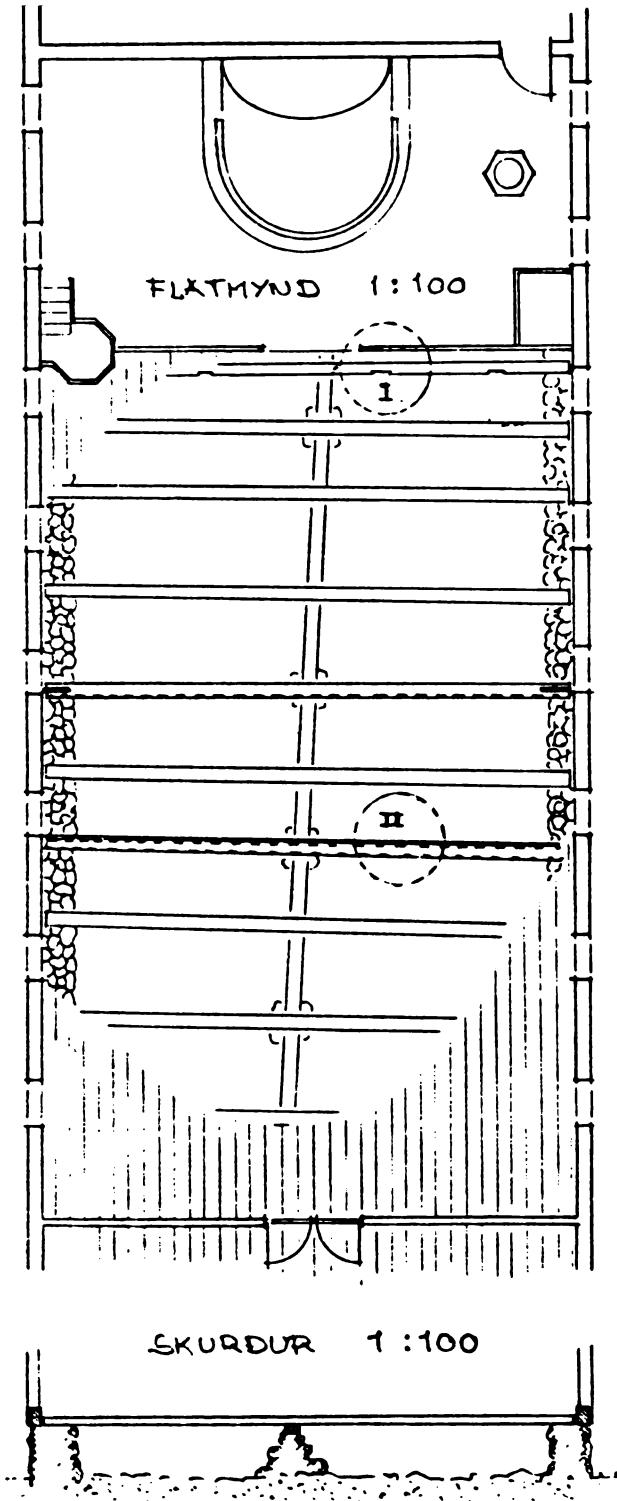
SKURDUR 1:5

SERTEKNING II



SKURDUR 1:5

SKURDUR 1:100



UPPMÁTING AV  
BJÁLKALVGSCÖLN  
T SÓRYÁGS KIRKJU  
14/9 - 1986.

KN: frc



Sørvágskirkja tá ið hon verður umvæld til 100-ára dagin.



## **Stubbar (smærri viðmerkingar)**

Eins og yvirskriftin sigur, so er ætlanin við hesum partinum at seta á prent smærri viðmerkingar úr gerðabók kirkjuráðsins og øðrum skjelum, ið hava við kirkjuna og kirkjulívið at gera.

Frá fundinum 19. februar 1905 stendur:

»Derefter foretages Valg af en kirkelæser i Stedet for afdøde Ísak Johansen. Valgt blev fisker Thomas Johs. Lauritsen med samtlige tilstede-værendes stemmer.

Frá sama fundi: »samt valgtes Mourits Simonsen til i et Fald foreløbig at overtage Klokkerbestillingen, idet man samtidig henstillede til ham at tilvejebringe mere Ro og Orden i Kirken ved Barnedåb, Bryllupper og lignende lejligheder.«

Um sýnið í Sørvágs kirkju 9. desember 1926 verður sagt, at klædningurin utan er seymslitin og partvis rotin — tveir vindeygakarmar eru rotnir, og fleiri vindeygalúkur eru rotnaðar — kirkjugarðurin treingir fleiri staðir til umvæling, og nýtt altarklæði má verða keypt.

Samtykt 9. oktober 1927 at umvæla takið, og fáa tað málæð. Keypa tveir nýggjar ljósastakar so at meiri ljós verður inni í kirkjuni, og eisini fáa vegin frá kirkjugarðsportrinum og til kirkjuhurðina stoyptan.

Viðtikið 30. september 1928 at umvæla og hækka kirkjugarðin.

Tann 20. oktober 1936 varð hildin minningargudstænasta, tí at kirkjan fylti 50 ár. Gudstænastan var — sum óvanligt hjá okkum — hildin á føroyskum av Dahl prósti yvir Johs. 4, ørindi 34-42, og til henda hátiðardag varð eisini prentað eitt føroyskt sanghefti á prentsmiðjuni hjá H. N. Jacobsen í Havn. Tað voru 4 sangir í hesum heftinum:

- Nr. 1 Kom sannleiks andi, vitni ber
- Nr. 2 Vit halgan anda biðja nú
- Nr. 3 Hvør Harran eina letur ráða
- Nr. 4 Kirkjan hon er eitt gamalt hús

Á fundi 24. august 1947 vóru trý uppskot um nýggjan dekn eftir Thomas J. Lauritsen og vórðu hesir skotnir upp:

Nr. 1 Jákup av Skarði

Nr. 2 Daniel Danielsen

Nr. 3 Jákup í Jákupstovu

Samtykt á fundi 21/10 1946 at fáa til vega 5 petroleumsovnar til kirkjuna, og vóru teir keyptir 23. november frá P/f N. Niclasen fyrir 167,50 kr.

Kirkjan fekk nýggjan altardúk í 1949, og varð hann umbiðin úr Danmörk. Hann kom til Sørvágs í juni mánaði, men varð ikki lagdur á fyrr enn til jóla.

Í 1952 fær kirkjan nýtt altarklæði til fótskórina, træverkið uppi yvir og prædikustólin. Hetta hevði Valborg Svaðabú í Miðvági vovið.

Altarklæðið varð sent niður at lita og kostaði tað 375 kr., tá ið tað var aftur í Sørvági.

Gittimia Henriksen skar klæðið til og seymaði tað. Victoria Jørgensen og Lea Hansen hjálptu henni.

Ísak Danielsen og Villi Kruse lögdu klæðið á fyrri 109,80 kr., og til hetta arbeidið vóru brúktir 400 móbilseymir, ið vóru keyptir frá Hjarvil Rasmussen.

Í januar 1953 fær kirkjuráðið skrivliga soljóðandi áheitan:

— — — at gudstænanstan í Seyrvágs kirkju hereftir, tá ið lisin verður lestar, verður føroysk út í æsir (sálmarnir undantiknir) í minsta lagi annan hvønn sunnudag og sálmarnir føroyskir, tá ið tað letur seg gera.

Við hesari áheitan fóla vit okkum uttan iva í samljóð við meginpartin av meinigheitini.

Áheitanin var undirskrivað av Chr. Larsen, Jákup í Jákupstovu, J. P. Nielsen, Napoleon Petersen, Jógvan í Nýggjustovu og Tummas Lauritsen.

Henda áheitan varð tики til eftirtektar hjá kirkjuráðnum og samtykt, men av ymiskum orsökum gekk eitt sindur stríltið at yvirhalda hesa viðtøku.

Sjálvt altarið, sum ikki fekk nýtt altarklæði í 1952, fær tað í 1954. Valborg gjørði klæðið og Lamba-Tummas og dóttir hansara Victoria lögdu tað á.

Einmælt viðtikið á fundi í kirkjuráðnum 15. februar 1961, at so skjótt sum tann føroyska sálmabókin er komin út, skal hon nýtast í kirkjuni.

Kirkjuráðið hevði fund við meinigkeitina í Sørvági í missiónshúsínum 4. juni 1961.

Møtt voru u.l. 20 fólk, og endamálið við hesum tiltaki var at greiða fólkí frá tí nýggju føroysku sálmabókini.

Kirkjuráðið sigur, at niðurstøðan av hesum fundi var, eftir teirra tykki, at fólk vildu geva sálmabókini innivist í kirkjuni.

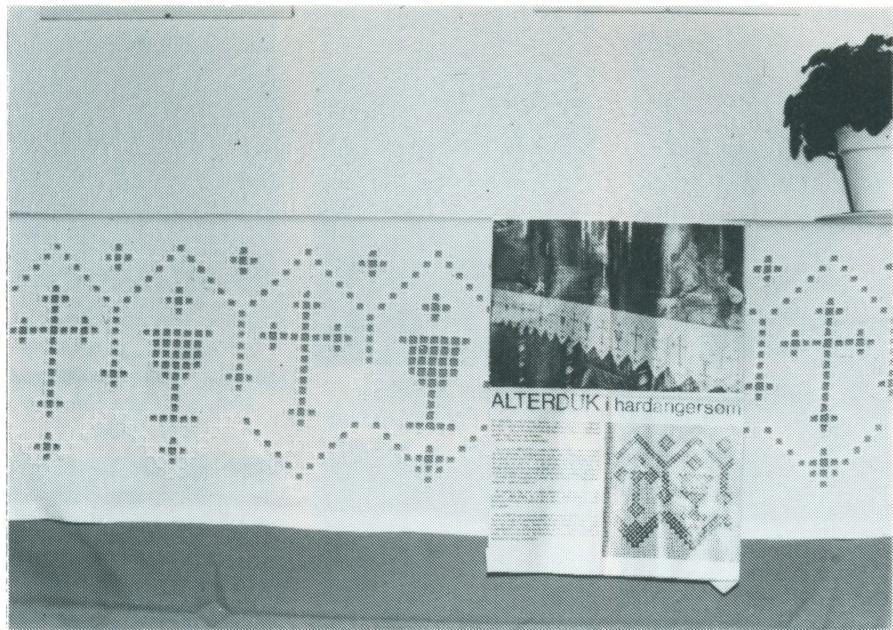
Tann 14. juni 1961 samtykti ráðið, at tá ið føroyiskur lestur varð lisin, skuldu syngjast føroyskir sálmrar, og danskir, tá ið danskur lestur varð lisin.

Ein meiriluti var 25. februar 1962 fyri, at danske sálmabókin skuldi nýtast hvønn fyrsta sunnudag í mánaðinum og annars bert føroyskir sálmrar hinir sunnudagarnar.

At lesa og syngja føroyskt í kirkjuni var aftur fyri á fundi 16. mai 1978, og har varð við øllum atkvøðunum viðtikið: at gamla skipanin viðvíkjandi at lesa danskan lestur og syngja danskar sálmrar fyrsta sunnudag í hvørjum mánaði, frá í dag verður avtikin.

Herefir verður bert lisin føroyiskur lestur og sungnir føroyskir sálmrar, utan tá ið danskur prestur ella trúboðari ella aðrir norðurlendskir talarar ella sangbólkar, ið ikki eru kunnugir við mál okkara, eru á vitjan.«

Nú ið kirkjan verður fríðkað til hátiðarhaldið, verður el-innleggingin endurskoðað, okkurt verður broytt, og annað gjört nýtt, og hesum arbeiðinum stendur Ísak B. Jacobsen, el-innleggjari úr Sørvági fyri.



Kirkjan fær nýggjan altardúk til 100-ára dagin tann 24. oktober 1986.

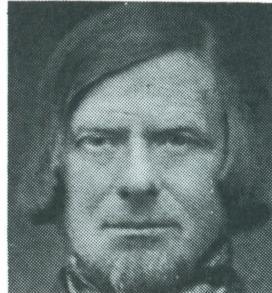
Tað eru nakrar kvinnur í bygdini, ið hava tikið seg saman og sett sær sum mál í felag at tilvirka ein altardúk, ið skal latast Sørvágs kirkju í fødingardagsgávu.

Tær handverksligu broytingarnar, ið gjørðar verða í kirkjuni, stendur Sørvágs Træsmiðja, v/ Niclas og John Lauritsen, fyri, og er tað serstakliga Jákup á Stongum, arkitektlesandi, sum hevur tikið sær av hesum arbeiðinum.

Deknar:

## Kirkjutænarar

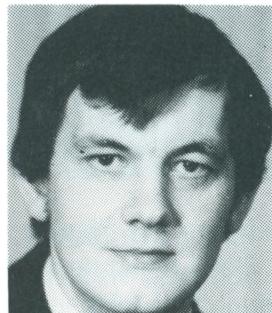
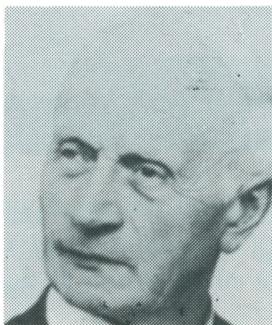
*Hans Heinesen  
f. 1796 d. 3/1-1824*



*Isak Johansen (Isak í Stórustovu) er deknur í gomlu kirkju og í nýggju kirkju, til hann doyr í okt. 1904.*



*Tummas Lauritsen  
(Lamba-Tummas)  
f. 23/8-1874 d. 11/5-1962  
er deknur frá 1904 til  
1947 og helst eisini tann,  
ið hevur havt mest til-  
knýti til kirkjuna, bæði  
sum kirkjutænari og við-  
víkjandi viðlíkahaldi av  
kirkjuni.*



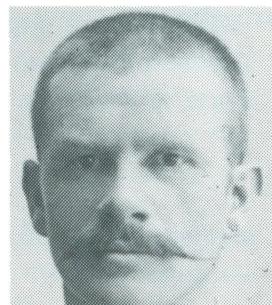
*Oddur Petersen,  
f. 9/2-1943 er deknur frá  
1980. Oddur Petersen er í  
lötunni í Danmark í lestr-  
arindum, so deknurin  
nú er:*



*Torkil Haraldsen  
f. 28/6-1941*



*Hans Marius Jacobsen  
f. 25/6-1869 d. 19/9-1944*



*Jógvan Rasmussen  
(Løðu-Jógvan)  
f. 17/4-1876 d. 2/3-1957*



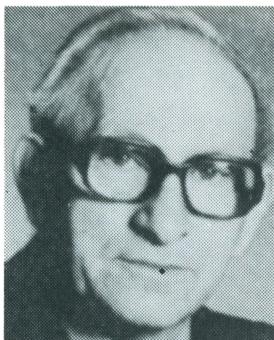
*Edvard Olsen*  
f. 14/9-1897 d. 30/3-1985



*Jógvan Joensen  
(Jógvan hjá Nielsi)*  
f. 17/7-1898 d. 21/10-1981



*Daniel Danielsen  
(lærarin)*  
f. 6/6-1894 d. 12/4-1980



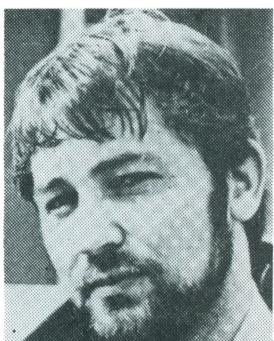
*Napoleon Nolsøe Petersen*  
f. 15/7-1906



*Leif Nolsøe* f. 19/5-1926



*Hensar E. S. Ellingsgaard*  
f. 12/8-1934



*Sámal A. Weihe*  
f. 11/5-1942

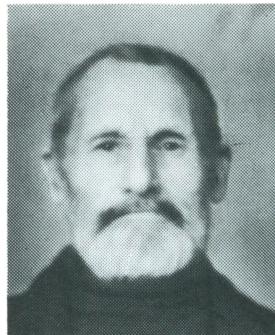


*Dánjal Christiansen*  
f. 23/4-1963



*Edvin Thomassen  
(núverandi urguleik.)*  
f. 22/8-1922

## Klokkarar:

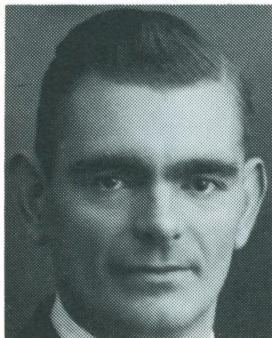


*Vensil Lauritsen  
(pápi Lamba-Tummas)  
d. 30/11-1899*



*Mórus Simonsen  
(Gamli Mórus)  
f. 15/12-1858 d. 21/11-1952*

*Harald Niclasen (Harald  
á Klubbanum) klokktari í  
u.l. 30 ár  
f. 15/4-1875 d. 15/7-1960*



*Jógvan í Nýggjustovu  
f. 12/7-1911*



*Hans Nic. Weihe  
f. 12/8-1905 d. 22/6-1978*



*Olaf Lauritsen  
(núverandi klokktari)  
f. 9/6-1928*

## Gravarar:



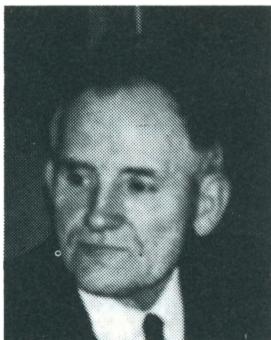
*Klaemint Weihe  
f. 15/6-1884 d. 21/5-1969*



*Rasmus Joensen  
(Tøðu-Rasmus)  
f. 7/3-1873 d. 12/4-1956*



*Jógvan Lið  
f. 18/11-1910*



*Hans Nic. Weihe*  
*f. 12/8-1905 d. 22/6-1978*



*Ermund Olsen*  
*f. 4/9-1926*



*Mórus Simonsen*  
*f. 1/3-1927*



**Núverandi prestur:**

*David Johannesen*  
*f. 19/5-1949*

Avloysarar hava altið verið, tá onkrum kirkjutænara barst frá at móta, og kunnu vit m.a. nevna Jens Andrias Jensen, sála, Leon Joensen, sála, Jóhan á Stongum, sála, og Jóhan á Ørg.

# Kirkjuráðslimir

## Kirkjuráðið 1904

Kirkjuráð her í bygdini eins og aðrastaðni í Føroyum varð valt fyrstu ferð í 1904 eftir kunngerð frá myndugleikunum.

Hetta fyrsta val skuldi vera 30. november 1904, og í gerðabókini hjá kirkjuráðnum í Sørvági lesa vit:

»Efter forudgaardende lovlig Bekjendtgørelse fandt selve Valget Sted Onsdag 30. November 1904 Middag hos Hr. Kirkeværge Ole Rasmussen i Sørvaag. Formanden meddelte, at der kun var indkommen ovennævnte Liste A, hvorpaa Afstemningen tog sin begyndelse. Efter Udløbet af den for Valghandlingen fastsatte Frist, og da Ingen yderligere begjærer at stemme, foretages Optællingen af de afgivne Stemmesedler i Overværelse af Valgbestyrelsen. Optællingen udviste, at der var afgivet 6 gyldige Stemmer paa Liste A, saaledes at altsaa de paa samme Liste opførte Personer være valgte.

Kirkjuráðið 1904 sá soleiðis út:

Óli Rasmussen, keypmaður

Jens Chr. Johansen, timburmaður

Niels Jens Georg Joensen, fiskimaður

Tummas Johns. Lauritsen, fiskimaður

Eyka:

Mourits Simonsen, fiskimaður

Óli Olsen, fiskimaður

Presturin Carl Johansen var fastur formaður.

Her skal viðmerkjast, at einki val er ímillum 1904 og 1913, so um einki kirkjuráð hevur sitið frá 1908 til 1913, kann ikki sigast við vissu, men tað kan eisini hugsast, at kirkjuráðið, ið varð valt í 1904, hevur sitið líka til 1913, og her kann vera lagt aftrat, at einki skrivligt er í gerðabókini frá 29. august 1909 til 16. november 1913.

## Kirkjuráðið 1913

Bert ein listi, og uppstillaðu fólkini eru tí vald í nýggja kirkjuráðið. Valið skuldi annars verið 16. november.

Andrias Hansen, arbeiðsmaður

Jákup Hans Martin Jacobsen, fiskimaður

Niels Jens Georg Joensen, fiskimaður

Tummas J. Lauritsen, fiskimaður

Eyka:

Óli J. Olsen, fiskimaður

Jákup Johansen, timburmaður

Jens Chr. Johansen, timburmaður

Jens Hendrik Mouritsen, fiskimaður

Hesafærð skipar ráðið seg við prestinum Carl Johansen sum formanni og Tummas Lauritsen sum næstformanni.

### **Kirkjuráðið 1917**

Bara ein listi til hetta kirkjuráðsval, sum skuldi vera 25. november 1917, so undirritaðu sita í kirkjuráðnum næstu fýra árni — einki val:

Niclas Rasmussen, keypmáður, form.

Jens Chr. Johansen, timburmaður, næstform.

Óli Danielsen, fiskimaður

Óla Jákup Lauritsen, fiskimaður

Eyka:

Dánjal Pauli Thomassen, óðalsbóni

Poul Nicolaj Sigmund Mouritsen, fiskimaður

Rasmus Frederik Joensen, skósmiður

Harald Niclasen, klokkari

### **Kirkjuráðið 1921**

Bert ein listi kom til kirkjuráðsvalið, ið skuldi vera 25. november 1921, og hesi fólk tí vald í tað nýggja kirkjuráðið — einki val:

Niclas Rasmussen, keypmáður, form.

Dánial Jacob Danielsen, lærari, næstform.

Jóhan Jacob Michael Danielsen, fiskimaður

Harald Niclasen, fiskimaður

Eyka:

Óli Danielsen, fiskimaður

Joen Hans Joensen, fiskimaður

Jens Chr. Johansen, fiskimaður

Óla Jákup Lauritsen, fiskimaður

### **Kirkjuráðið 1925**

Til kirkjuráðsvalið 28. november 1925 vóru tveir listar. Listi A fekk 90

atkvøður og fimm limir valdar, listi B fekk 28 atkvøður og 1 lim valdan.

Listi A:

Ísak Danielsen  
Thomas Johs. Mouritsen  
Poul N. S. Mouritsen  
Harald Niclasen  
Jens H. Mouritsen  
Jacob Joensen  
Heini A. V. Joensen  
Jósup Johansen  
Óla Jac. Lauritsen  
Jóhan Jac. M. Danielsen  
Rasmus F. Joensen  
Hans M. Christiansen

Listi B:

Mourits Mouritsen  
Niclas Rasmussen  
Niclas Rasmussen  
Fredrikka Joensen  
Daniel Danielsen  
Hans Jac. Joensen  
Andrias Hansen  
Katrina Davidsen  
Mikkjal P. Simonsen  
Magnus Christiansen  
Andrias M. Thomassen  
Th. Johs. Lauritsen

Tey, ið vald vórðu á lista A, eru tey fyrstu fimm növnini á listanum; á lista B var bert Mourits Mouritsen, sum kom í ráðið. Ráðið skipaði seg fyrsta árið við Tummas Lauritsen sum formanni, og Ísak Danielsen sum næstformanni — annað og triðja við Ísaki sum formanni og Tummasi sum næstformanni. Síðsta árið sat aftur Tummas sum formaður og Poul N. Mouritsen sum næstformaður.

### Kirkjuráðið 1929

Bert ein listi kom til kirkjuráðsvalið, ið skuldi vera 30. november 1929, og mynda tískil hesi fólk komandi kirkjuráð:

Andrias Hansen  
Niclas Rasmussen, form.  
Mourits Mouritsen  
Jens Andrias Jensen  
Mikkjal Pauli Simonsen  
Fredrikka Joensen

Eyka:  
Sofia Ole-Jacobsen  
Margretha Joensen  
Sofia F. Magnussen  
Katrina Davidsen  
Magnus Christiansen  
Valdemar Simonsen

### Kirkjuráðið 1933

Tveir listar innkomnir. Listi A fekk 34 atkvøður og tveir limir. Listi B fekk 47 atkvøður og fýra limir.

Listi A:	Eykalimir:
Niclas Rasmussen	Sofía Ole-Jacobsen
Andrias Hansen	Katrina Davidsen
Listi B:	Jóhan F. Weihe
Elias Rasmussen, næstform.	H. M. Niclasen
Harald Niclasen	Rasmus Joensen
Heini A. V. Joensen form.	Jørgin Henriksen
Poul N. Mouritsen	

### **Kirkjuráðið 1937**

Kirkjuráðsvalið 1937 skuldi vera fríggjadagin tann 26. november, og freistin at lata listar inn varð sett til á miðdegi 20. november.

Tann 20/11 kl. 8 á kvöldi helt valstýrið (Heini A. V. Joensen, Elias Rasmussen og Niclas Rasmussen) fund um komandi kirkjuráðsval.

Tá voru komnir tveir listar, men valstýrið samtykti bert at góðkenna annan.

At annar listin varð ikki góðtikin, var tann:

1. at hann var innlatin eftir middag tann 20. november
2. tað voru 5 valevni og 5 eyka valevni
3. tað voru 3 stillarar, men bert ein var á vallistanum.

Hin listin varð góðkendur, og tey fólkini, ið á honum stóðu, limir í komandi 4 ára kirkjuráðsskeiði, og tey voru:

Heini A. V. Joensen, form.  
Andrias Hansen  
Elias Rasmussen  
Victoria Jørgensen  
Poul N. Mouritsen  
Niclas Rasmussen

### **Kirkjuráðið 1941**

Til kirkjuráðsvalið 24. november 1941 voru tveir listar. Listi A fekk 69 atkvøður og fimm fólk vald. Listi B fekk tólv atkvøður og ein lim valdan.

Listi A:	Listi B:
Jens Andrias Jensen	H. M. Niclasen
Victoria Jørgensen	Emil Jensen
Johan Jacob Henriksen	Harald N. Haraldsen

Sofía Magnussen	Elsebeth K. Thomassen
Andrias Hansen	Th. J. N. K. Hansen
Heini A. V. Joensen	Óli Frederik Zachariassen
Eyka:	Eyka:
Niclas Rasmussen	Daniel P. Petersen
Lea Hansen	Æta Davidsen
Valdemar Simonsen	Ísak Haraldsen
Elias Rasmussen	Jørgin Henriksen
Poul N. Mouritsen	Elisabeth Jacobsen
Anna M. Joensen	Jóhannus F. Hansen

Tey, ið vald vórðu á lista A, eru tey fyrstu fimm növnini á listanum. Á lista B var bert H. M. Niclasen, sum kom í ráðið. Tey skipaðu seg við Jens Andrias Jensen sum formanni og Jóhan Jacob Henriksen sum næstformanni.

### Kirkjuráðið 1945

Tann 28. november 1945 skuldi kirkjuráðsval vera, men bert ein listi var, so hesi vórðu vald — eingin atkvøðugreiðsla:

	Eyka:
Jens Andrias Jensen, form.	Niclas Rasmussen
Victoria Jørgensen	Lea Hansen
Jóhan Jacob Henriksen	Valdemar Simonsen
Sofía Magnussen	Nencia Thomassen
Jógvan Joensen, næstform.	Jákup av Skarði
Leon Joensen	Óli Chr. Magnussen

### Kirkjuráðið 1949

Valdagurin til kirkjuráðsvalið varð ásettur til tann 25. november, og varð hetta lýst á rættan hátt 1. og 2. sunnudag í november, men tá freistin at lata listar inn var úti, var ongin listi innkomin.

Kirkjuráð skuldi vera, og tí varð avgjört at lýsa til ein nýggjan valdag. Sunnudagarnar 11. og 18. desember varð kunngjört, at nýtt kirkjuráðsval fór at vera 22. desember.

Tá ið freistin at lata listarnar inn var úti, var bert ein listi komin, og

hesi fólkini, ið voru í uppskoti, tí tað nýggja kirkjuráðið — eingin atkvøðugreiðsla.

Tey, ið sita í kirkjuráðnum frá 1949 til 1953, voru:

	Eyka:
Jens Andrias Jensen, form.	Niclas Rasmussen
Jógvan í Nýggjustovu, næstform.	Jóhan Jacob Henriksen
Victoria Jørgensen	Hanna M. Jensen
Lea Hansen	Elisabeth Lauritsen
Theodor Thomassen	Leon Joensen
Hans Niclái Weihe	Jóhan á Stongum

### Kirkjuráðið 1953

Til kirkjuráðsvalið 26. november 1953 voru tveir listar. Listi A fekk 50 atkvøður og 4 limir valdar. Listi B fekk 25 atkvøður og 2 limir valdar.

#### Listi A

Jens Andrias Jensen  
Jógvan í Nýggjustovu  
Victoria Jørgensen  
Lea Hansen  
Theodor Thomassen  
Hans Niclái Weihe  
Niclas Rasmussen  
Jóhan Jacob Henriksen  
Hanna Malena Jensen  
Elisabeth Lauritsen  
Leon Joensen  
Jóhan á Stongunum

#### Listi B

Napoleon Nolsøe Petersen  
Jákup í Jákupstovu  
Birgitta Maria Hénriksen  
Óli Kristian Magnussen  
Ovi Magnussen  
Winther Lauritsen  
Hans Martin Várlíð  
Jóan Pauli Nielsen  
Ragna Mikkelsen  
Holgar O. Hansen  
Malmberg Simonsen  
Thomas Juul við Skipá

Tey, ið vald vorðu á lista A, eru tey fyrstu fýra növnini á listanum. Á lista B eru tvey tey fyrstu növnini vald. Ráðið skipaði seg við Jens Andriasi Jensen sum formanni og Victoriu Jørgensen sum næstformanni.

### Kirkjuráðið 1957

Til kirkjuráðsvalið 26. november 1957 kom aftur bert ein listi inn, og fólkini, ið mynda ráðið næstu fýra árini, eru:

Napoleon Nolsøe Petersen, lærari, form.  
Victoria Jørgensen, húsmóðir, næstform.  
Jens Andrias Jensen, keypmaður  
Lea Hansen, húsmóðir  
Jákup Pauli Nielsen, löggreglumaður  
Ella Joensen, húsmóðir  
Eykafólk eru:  
Jóhan á Stongum, skósniður  
Hans Martin Várlíð, arbeiðsmaður  
Vinni Jørgensen, skrivstovukvinna  
Elisabeth Lauritsen, handarbeiðslærarinna  
Jógvan í Nýggjustovu, keypmaður

### **Kirkjuráðið 1961**

Til kirkjuráðsvalið, ið kunngjört varð at vera mánadagin 27. november, kom bert ein listi, og eru hesi fólkini tí komin í kirkjuráðið tey komandi fýra árini:

Jens Andrias Jensen, keypmaður  
Victoria Jørgensen, húsmóðir, form.  
Lea Hansen, húsmóðir  
Alexandur Ortind, skipari  
Ella Joensen, húsmóðir, næstform.  
Jóhan á Stongum, skósniður  
Eykafólk eru:  
Theodor Thomassen, keypmaður  
Hans Martin Várlíð, arbeiðsmaður  
Vinni Jørgensen, skrivstovukvinna  
Elisabeth Lauritsen, handarbeiðslærarinna  
Jógvan í Nýggjustovu, keypmaður

Í hesum valskeiðnum doyr Jens Andrias Jensen, og í hansara stað kemur Theodor Thomassen.

### **Kirkjuráðið 1965**

Til valið, sum sett varð at vera 25. november 1965, kom bert ein listi, so ráðið næstu fýra árini sær soleiðis út:

Victoria Jørgensen, húsmóðir, form.  
Ella Joensen, húsmóðir, næstform.  
Theodor Thomassen, keypmaður  
Alexandur Ortind, skipari  
Lea Hansen, húsmóðir  
Jóhan á Stongum, skósmiður  
Eykafólk eru:  
Jógvan í Nýggjustovu  
Vinni Távsen

Í hesum valskeiðnum doyr Alexandur Ortind, og í hansara stað kemur Jógvan í Nýggjustovu.

### **Kirkjuráðið 1969**

Kirkjuráðsvalið, sum lýst varð á vanligan hátt at vera 26. november 1969, varð av ongum, tí bert ein listi kom inn. Seks tey fyrstu á hesum lista eru tí limir í kirkjuráðnum komandi fýra árin:

Victoria Jørgensen, húsmóðir, form.  
Leon Joensen, vrakieftirlitsmaður  
Jógvan í Nýggjustovu, keypmaður  
Theodor Thomassen, keypmaður  
Ella Joensen, húsmóðir, næstform.  
Jóhan á Stongum, skósmiður  
Eykafólk eru:  
Vinni Távsen, húsmóðir  
Hentsar Ellingsgård, lærari  
Hjørleif Christiansen, bilmekanikari  
Edvin Thomassen, bilførari

### **Kirkjuráðið 1973**

Bert ein listi kom til kirkjuráðsvalið, ið skuldi vera 24. november 1973, og mynda tískil hesi fólk komandi kirkjuráð:

Victoria Jørgensen, húsmóðir, form.  
Ella Joensen, húsmóðir, næstform.  
Leon Joensen, løgtatingsmaður  
Theodor Thomassen, keypmaður

Jóhan á Stongum, skósmaður  
Lea Hansen, húsmóðir  
Eykafólk eru:  
Vinni Tavsen, húsmóðir

Oddur Petersen, lærari  
Anna Niclasen, húsmóðir  
Edvin Thomassen, bilførari

### Kirkjuráðið 1977

Til kirkjuráðsvalið 21. november 1977 voru tveir listar. Listi A fekk 133 atkvøður og 5 fólk vald. Listi B fekk 32 atkvøður og 1 lim valdan.

#### Listi A

1. Victoria Jørgensen 48 atkv.
2. Leon Joensen 17 atkv.
3. Ella Joensen 15 atkv.
4. Theodor Thomassen 13 atkv.
5. Vinni Tavsen 13 atkv.  
Hentsar Ellingsgård 12 atkv.  
Anna Niclasen 12 atkv.  
Jóhanna Ortind 0 atkv.  
Edvin Thomassen 0 atkv.

#### Listi B

- |                     |         |
|---------------------|---------|
| Valdemar Simonsen   | 9 atkv. |
| Jørgin F. Jørgensen | 9 atkv. |
| Dora Jacobsen       | 5 atkv. |
| Conrad D. Lauritsen | 4 atkv. |
| Karl Kenning        | 1 atkv. |
| Palli Haraldsen     | 0 atkv. |
| Emmy I. Joensen     | 0 atkv. |

Tey, ið vald voru á lista A, eru tey talmerktu frá 1 til 5. Á lista B varð Valdemar Simonsen valdur — í lutakasti við Jørgin Frants Jørgensen. Ráðið skipaði seg við Victoriu Jørgensen sum formanni og Ellu Joensen sum næstformanni.

### Kirkjuráðið 1981

Kirkjuráðsval skuldi vera 10. november 1981, men tá ið freistin at lata listar inn var úti 13. oktober kl. 19, var bert ein listi innkomin, og vera hesi fólkini kirkjuráðið frá 1981-1985:

Vinni Tavsen, húsmóðir, form.  
Ella Joensen, húsmóðir, næstform.  
Leon Joensen, vrakieftirlitsmaður  
Theodor Thomassen, eftirlønarmaður  
Victoria Jørgensen, húsmóðir  
Oddur Petersen, lærari  
Eykafólk eru:  
Edvin Thomassen, arbeiðsmaður  
Anna Niclasen, húsmóðir  
Vilborg Davidsen, húsmóðir

Í hesum valskeiðnum doyr Leon Joensen, og í hansara stað kemur Edvin Thomassen.

### **Kirkjuráðið 1985**

Val til kirkjuráð er fjórða hvort ár, og skuldi síðsta val verða 12. november 1985, men tá ið freistin at lata listar inn var úti 15. oktober 1985, var bert ein listi innkomin og vera hesi valevni tí okkara nýggja kirkjuráð:

Vinni Tavsen, húsmóðir, form.

Oddur Petersen, lærari, næstform.

Ella Joensen, húsmóðir

Theodor Thomassen, eftirlønarmaður

Edvin Thomassen, arbeiðsmaður

Turid Sørensen, lærarinna

Eykafólk eru:

Olaf Lauritsen, arbeiðsmaður

Anna Niclasen, húsmóðir

Prestur er sjálvvaldur limur í kirkjuráðnum.

## **Prestar í Vága prestagjaldi**

1. Peder Jenssøn (Spr 1541-1556 d. 1556)
2. Haaldan Anderssøn (Spr 1556-1602 d. 1602)  
Jens Jenssøn Skive (Hjpr -1598 d. 1648)
3. Rasmus Christenssøn Ganterup (Spr 1602-1627 d. 1642)
4. Rasmus Sørenssøn (Spr 1627-1641 d. 1641)
5. Ole Botelssøn Gullandsfar (Hjpr 1632-1641, Spr 1641-1681  
d. 1681)
6. Rasmus Olesen (Hjpr 1666-1681, spr 1681-1702 d. 1702)
7. Niels Gregersen Aagaard (Kalsbókin hevur Niels Gregersen Færøe)  
Spr 8. sept. 1702 - 18. apríl 1706, f. 1672 d. 18. apríl 1706
8. Peder DitlefSEN Arhboe, spr. 5. juli 1706 - 18. febr. 1718, f. 23. nov.  
1675 d. 7. jan. 1756.
9. Anders Morten Surland, mag. Hjpr 16 juli 1717 - 1724, spr 14. okt.  
1724 - 26. des 1733, f. 1690 d. 26. des. 1733

10. Hans Christoffersen Svabo (spr 22. okt. 1734 - 19. mars 1764, f. 11 nov. 1702, d. 19. mars 1764)
11. Samuel Christoffer Svabo (hjpr 4. mars 1763 - 1764, spr 26. okt. 1764 - 26. juni 1790, f. 10. okt. 1737, d. 26. juni 1790)
12. David Johansen Wentzel  
(Spr 6. mai 1791 - 31. mars 1797, f. 30. des. 1754, d. 17. juli 1824)
13. Jacob Christian Schmidth (Spr 31. mars 1797 - 14. nov. 1800, f. 22. aug. 1764, d. 26. juli 1848)
14. Ellef Haaber (Spr 20. febr. 1801 - 15. nov. 1811, doyptur 18. apríl 1768, d. 11. mars 1820)
15. Niels Nygaard (kom ikki til Føroya) (Spr 29. jan. 1813 - 17. apríl 1813, f. 3. nov. 1774, d. 27. apríl 1817)
16. Søren (Severin) Jørgensen (Spr 21. juni 1815 - 31. des. 1819, doyp. 30. nov. 1777, d. 2. mars 1829)
17. Niels Johnsen Struer (Spr 7. aug. 1822 - 25. sept. 1838, próstur frá 22. juli 1831, f. 12. aug. 1797, d. 18. des. 1874)
18. Jens Engelsted (Spr 29. jan. 1839 - 1. apríl 1850, f. 6. mars 1805, d. 7. juli 1857)
19. Julius Carl Gerhard Schleppegrell, (Kom ikki til Føroya) (Spr 16.juni 1850 - 18. aug. 1850, f. 17. jan. 1811, d. 24. juli 1872)
20. Poul Edvard Lange (Spr 18. aug. 1850 - 17. aug. 1859, f. 2. mai 1817, d. 29. nov. 1873)
21. John Johan Frederik Svendsen (Spr 26. nov. 1859 - 22. sept. 1871, f. 4. jan. 1822, d. 16. sept. 1879)
22. Georg Severin Valdemar Engelsted (Spr 28. okt. 1871 - 19. aug. 1878, f. 11. ja. 1840, d. 22. apríl 1917)
23. Søren Hansen Hjort (Spr 10. jan. 1879 - 6. juli 1885, f. 9. okt. 1853, d. 24. nov. 1928)
24. Emil Victor Schau Bruun (Spr 18. mars 1889 - 4. nov. 1892, f. 13. okt. 1864, d. 2. juni 1914)
25. Carl Julius Joseph Johannes Johansen, (Spr 20. febr. 1893 - 24. sept. 1914, f. 3. juli 1867, d. 10. apríl 1934)  
Gudmund Bruun (Sett.spr 1917-1918, f. 18. aug. 1891, d. 3. des. 1956)
26. Kristian Keiding, (Spr 29. nov. 1918 - 19. apríl 1924, f. 9. apríl 1891)
27. Peter Kristian Johannes Ihme-Jensen (Spr 9. febr. 1925 - 22. febr. 1929, f. 21. mai 1893)

28. Poul Johan Johansen (Spr 6. juni 1929 - 7. sept. 1946, f. 6. jan. 1895, d. 7. sept. 1946)
29. Johannes Emil Trier Follend (Spr 7. jan. 1947 - 18. des. 1962, f. 15. april 1910, d. 28. apr. 1984)
30. Niels Høgni Frits Poulsen (Spr 17. mai 1963 - 1. okt. 1976, f. 4. okt. 1929)
31. David Johannesen (Spr 1. august 1977, f. 19. mai 1949)

Styttingar:

Hjpr: hjálpaprestur

Spr: sóknarprestur

f.: föddur

d.: deyður

mag.: magistari

## Jarðarferðir

### ár 1874

	ár	Deyð	Jarðað
Anna Paulina Sophie Jensen deyð í Sandavági	18 ár	24.10	27.10
Poul Hansen	88 ár	05.11	08.11

### ár 1875

Ole Olsen	59 ár	17.03	17.03
Nicolai Mouritsen	23 ár	17.03	17.03
Heine Joensen	17 ár	17.03	17.03

Hesir tríggir fórust á báti út fyrir Presttanga.

Niels Jacob Davidsen	4 ár	26.05	29.05
Jørð kastað á 06.06.1875			
Susanne Marie Mouritsen	29 ár	07.06	09.06

### ár 1876

Jens Sivert Olsen's tvillinge drenge		11.02	14.02
		12.02	14.02

### ár 1877

Joen Heinesen, deknur	77 ár	08.03	11.03
Joen Joensen	¼ ár	24.11	27.11

### ár 1878

Abraham Hansen	88 ár	03.02	06.02
----------------	-------	-------	-------

	Hanne Cathrine Rasmusdatter Malene Rasmusdatter Jørð kastað á 23.06.1878	47 ár 76 ár	18.02 06.06	21.02 09.06
<b>Grøv</b>				
<b>nr.</b>		<b>år 1878</b>		
1.	Margrete Susanne Fredrike Haraldsen husmands barn	3 ár	16.11	19.11
2.	Heine Joen Jacob Jacobsen	1 ár	20.11	23.11
<b>år 1879</b>				
3.	Joen Magnussen fattiglem enkemand	82 ár	27.01	31.01
4.	Joen Heine Hans Hansen husmands barn	4 ár	16.06	19.06
5.	Oliva Maria Susanne Olesen husmands barn	1 ár	24.06	28.06
6.	Hans Henrik Jacobsen odelmands søn	28 ár	18.07	21.07
7.	Niclas Jacob Niclasen odelsmands søn	5 ár	07.11	09.11
<b>år 1880</b>				
8.	Marianne Poulsdatter odelmands kone	58 ár	08.07	11.07
9.	Elsebet Johannesdatter husmands kone	79 ár	14.09	17.09
10.	Katrina Maria Joensdatter husmands hustru	95 ár	20.09	23.09
11.	Hans Isak Hansen husmands barn	2 mr	01.12	04.12
12.	Sibylle Katrine Joensdatter odelsmands enke	84 ár	17.12	20.12
<b>år 1881</b>				
13.	Hanna Katrina Stephanias Ras- mussen, husmands barn	7 mr	02.08	05.08
14.	Anna Andriasdatter husmands enke	93 ár	01.09	04.09
15.	Johan Jørgen Heinesen odelsmand	79 ár	14.11	17.11
16.	Malene Johannesdatter husmands enke	72 ár	30.11	03.12
<b>år 1883</b>				
17.	Cathrine Malene Abrahamsen indsiders barn	3 vr	22.01	25.01
18.	Elisabeth Sophia Heinedatter jordemoder	64 ár	14.02	17.02
19.	Niclas Olsen insiders barn	1 ár	03.04	06.04

20.	Daniella Jacobsen tienestepige	16 år	25.05	28.05
21.	Agatha Jacobsdatter odelsmands hustru	73 år	24.09	27.09
22.	Christina Maria Rasmussen odelsmands barn	1 år	08.12	12.12

**år 1884**

23.	Niels Jacob Davidsen insiders barn dødfødt pigebarn, Niclas Hans Christoffersen's datter	9 mr	21.04	23.04
24.	dødfødt drengebarn Peder Nicolaie Jacobsen'a søn		28.05	30.05
25.	Thrine Heinesdatter tienestepige		26.06	28.06
26.	Christin Jacobsen medielper	63 år	21.08	24.08
27.	Joen Larsen tienestekarl	31 år	27.11	29.11
28.		64 år	15.12	18.12

**år 1885**

29.	Jacob Rasmussen husband	69 år	06.04	09.04
30.	Susanne Fredrikke Magnussen tienestepige	42 år	30.05	02.06
31.	Marianna Henrietta Jacobsen handelsmands barn	3 år	22.07	25.07
32.	Hanna Christina Maria Katrina Rasmussen, handelsmands barn	11 mr	16.09	19.09
33.	Katrina Marianna Niclasdatter husmands hustru	31 år	30.09	03.10

**år 1886**

34.	Joen Pauli Hansen husbands søn	15 år	07.01	10.01
35.	Anna Catrina Niclasdatter odelsmands datter	27 år	26.02	28.02
36.	Anna Jovina Kathrina Jacobsen husmands barn	1 år	25.06	27.06
37.	Rebekka Hansen, fødd Djones- datter, husmands enke	79 år	05.08	08.08
38.	Anna Malene Henriksen, f. Andrea- sen, fisker Joen Hendriks hustru	44 år	20.12	23.12

**år 1887**

39.	Malena Joensen, f. Jacobsdatter husmands hustru	65 år	13.05	17.05
40.	dødfødt pigebarn Jens Sivart Olesen's datter		16.07	19.07
41.	Isak Hansen, husband Zakarias Hansen's barn	1 dg	19.08	22.08
42.	Samuel Rasmussen handelsmands barn	1 år	22.08	25.08

**år 1888**

43.	Jens Christian Heinesen odelsbonde	83 år	03.02	06.02
44.	Kathrine Sofie Rasmusdatter ugift	65 år	09.02	12.02
45.	Hans Nicolaie Fredrik Mortensen medhjælper	22 år	22.03	02.06
46.	Djone Christiansen husbands barn	1 dag	04.06	06.06
47.	Rakel Sophie Katrina Jacobsen husbands enke	44 år	27.09	28.09
48.	Maria Elisabet Samuelsdatter husbands hustru	70 år	27.09	29.09
49.	Peter Samuelsen, fisker	28 år	01.10	02.10
50.	Anna Elisabeth Hansen husbands barn	1 år	02.10	04.10

**år 1889**

51.	Jacob Joensen, odelsbonde	92 år	08.03	11.03
52.	Heine Joen Jacob Niclasen odelsbonde	44 år		20.04
53.	Anna Elisabeth Johannesdatter odelsmands enke	86 år	14.05	16.05
54.	Abraham Hansen, medhjælper	32 år	20.05	21.05
55.	Bergitte Joensdatter tjenestepige	70 år	01.08	03.08
56.	Fredrikke Danjelsdatter odelsmands hustru	71 år	20.08	24.08
57.	Thomas Jocob Jacobsen husbands barn	4 vr	13.12	16.12

**år 1890**

58.	dødfødt drengebarn Joen Pauli Joensen's søn		27.01	29.01
59.	Sophie Jacobsen husbands hustru	34 år	12.08	15.08
60.	Hans Hendrik Jacobsen husbands søn	10 år	24.08	26.08
61.	Kathrina Maria Djonesdatter husbands hustru	39 år	03.10	06.10
62.	Hanne Katrine Marie Djonesen husbands barn	4 mr	22.11	25.11
63.	Joen Pauli Fredrik Weihe odelsmands barn	13 dg	10.12	15.12

**år 1891**

64.	Joen Joensen, handelsmand	60 år	06.01	09.01
65.	Súsanna Petrina Jacobsen husbands hustru	46 år	13.03	16.03
66.	Samuel Fredrik Niclasen odelsmands barn	5 vr	02.04	06.04

67.	Olive Elisabeth Fredrikke Niclasen odelsmands barn	5 vr	04.04	06.04
68.	Abraham Davidsen, husmand Rasmus Davidsen's barn	3 mr	13.06	15.06
69.	Elsebeth Marie Fredrikke Djonesen husmands barn	4 år	23.06	25.06
70.	Ole Christian Martin Jacobsen husmands barn	½ år	08.07	10.07
71.	Samuline Katrine Zakariassen husmands barn	2 år	12.07	14.07
72.	Ellen Sofie Olesdatter, ugift	60 år	22.08	25.08
73.	Morten Pedersen, husmand	65 år	25.08	28.08
74.	Anna Jacobsdatter husmands hustru	77 år	30.11	02.11
75.	dødfødt drengebarn, husmand Joen Johannessen's søn		14.11	16.11
76.	dødfødt pigebarn, husmand Joen Johannessen's datter		15.11	16.11

**år 1892**

77.	dødfødt pigebarn, husmand Joen Jacob Mical Danielsen's datter		18.05	20.05
78.	Susanne Katrine Olesdatter odelsmands hustru	77 år	13.06	16.06
79.	Elisabeth Sofie Nicoline Frederikke Olsen, indsiders barn	8 år	13.06	16.06
80.	Heine Rasmussen, handelsmands barn	10 mr	21.06	24.06
81.	Anna Katrina Johanneshutter odelsmands enke	89 år	11.10	13.10
82.	Simon Peter Samuelsen husmand	73 år	21.10	23.10
83.	dødfødt pigebarn husmand Niels Joensen's datter		13.11	15.11

**år 1893**

84.	Lovise Hendriksen husbands datter	27 år	29.12 1892	01.01
85.	Hanna Fredrikke Jensen husmands barn	1 år	01.02	03.02
86.	Elsebeth Malene Olsen, f. Samuels- datter, odelsmands enke	92 år	14.02	17.02
87.	Ragnhild Morense Marie Elisabeth Jacobsen, husbands barn	2 år	20.02	22.02
88.	Ellen Sofie Cathrine Weihe odelsmands barn	4 år	27.02	01.03
89.	Christine Johannessen, f. Pouls- datter, odelsmands hustru	78 år	04.04	07.04

90.	Sofie Malene Joensen, f. Heinesen, skolelærers hustru	25 år	12.08	15.08
91.	Katrine Marie Sophie Davidsen insiders barn	9 mr	17.09	20.09
92.	Sofie Fredrikke Joensdatter husmands enke	84 år	17.10	20.10

**år 1894**

93.	Elsebeth Jacobsen husbands hustru	67 år	03.03	06.03
94.	Abraham Davidsen insiders barn	5 dg	03.06	06.06
95.	Jens Elias Hansen husbands barn	5 vr	25.09	28.09
96.	Hanna Morense Mortensen husmands barn	20 vr	07.10	10.10

**år 1895**

97.	Jacob Hansen, husbands barn	1 år	31.01	03.02
98.	dødfødt pigebarn		17.11	21.11
	husmand Niels Joensen's datter			
99.	Rassemme Sophie Davidsen, husmand Rasmus Davidsen's barn	3 vr	17.12	19.12

**år 1896**

100.	Jacob Olsen, odelsejer	78 år	25.03	28.03
101.	Marie Elisebeth Fredrikke Olsen	17 år	20.07	22.07
102.	husmand Johannes Olsen's datter			
103.	Niclas Samuelsen, odelsbonde	86 år	25.07	28.07
	Marie Sophie Elisabeth Niclasen			
	f. Haraldsen, husmand Heine			
	Niclasen's hustru			
104.	Thomas Pauli Fredrik Samuelsen	1 mr	02.11	04.11
	husmands barn			
105.	Anna Elisabeth Samuelsen 5.11.1857	35 år	08.11	11.11
	husmands hustru			
106.	Martin Samuelsen husbands barn	7 år	10.11	13.11
	20.3.1887			

**år 1897**

107.	Anna Margrete Joensdatter	69 år	04.01	07.01
	husmands enke			
108.	Hans Christoffer Joensen husmand	81 år	20.01	23.01
109.	Anna Elisabeth Jacobsdatter	75 år	05.02	08.02
	husmand Laurits Olsen's hustru			
110.	Jacob Christiansen, husmand	1 dg	01.04	04.04
	Ole Christian Magnussen's barn			
111.	Thomas Mical Johannesen	80 år	09.06	13.06
	odelsejer			
112.	Niclas Jacobsen, odelsbonde	77 år	23.06	26.06

113.	Anna Sofie Poulsdatter, ugift	87 år	22.09	25.09
114.	dødfødt pigebarn, husmand Mourits Simonsen's datter		19.11	21.11

**år 1898**

115.	Ole Christian Johannesen odelsejer	77 år	06.01	09.01
116.	Anna Sofie Jacobsdatter <del>17.4.1828</del>	69 år	11.03	14.03
	husmands enke			
117.	Rasmus Peter Fredrik Hansen fisker	23 år	26.03	30.03
118.	Joen Hendrik Hansen	15 dg	21.04	24.04
	husmands barn			
119.	Katrine Elisabeth Olesdatter	75 år	24.04	28.04
	husmands hustru			
120.	Anne Malene Jacobsdatter	66 år	13.08	16.08
	handelsmands enke			

**år 1899**

121.	Anne Marie Poulsdatter fattiglem	92 år	12.01	15.01
122.	Anna Sofie Danielsen	5½ mr	14.01	17.01
	husmands barn			
123.	Hans Pauli Jensen, fiskers barn	3 vr	29.01	11.02
124.	Djone Rasmussen, husmand	74 år	12.02	16.02
125.	Nikoline Elisabeth Zachariassen	6 dg	09.04	12.04
	husmands barn			
126.	Ana Poulsdatter husmands enke	88 år	27.04	30.04
127.	Laurits Olsen, odelsejer	80 år	08.06	10.06
128.	Tomasia Johansen, fiskers barn	13 vr	05.11	08.11
129.	Vensel Lauritsen, odels bonde	57 år	30.11	03.12
130.	dødfødt drengebarn, odelsejer		12.12	14.12
	Rasmus Pauli Heinesen's søn			

**år 1900**

131.	Sofie Elisebeth Simonsen, f.	43 år	28.12	01.01
	Zachariassen, husmands hustru		1899	
132.	Jacob Andreas Jacobsen, fisker	21 år	28.12	01.01
			1899	
133.	Marianna Elisabeth Isabella Jensen	48 år	12.02	15.02
	fiskers kone			
134.	Ole Emarius Niclasen odelsbonde	50 år	18.02	20.02
135.	Hans Johannes Andreas Fredrik	13 år	04.03	07.03
	Hansen, fiskers søn			
136.	Amalie Elisabeth Niclasen	18 år	07.03	10.03
	odelsbondes datter			
137.	Jensine Jacobsen, tjenestepige	23 år	11.03	13.03
138.	Daniel Niclasen	59 år	21.03	25.03
	odelsbonde — handelsmand			

139.	Jacob Hans Martin Niclasen handelsmandens søn	11 år	27.03	30.03
140.	Harald Johannesen, odelsbonde	88 år	02.04	06.04
141.	Poul Niculaje Niclasen, fisker	27 år	19.04	21.04
142.	Peter Elias Jørgensen husmand	33 år	03.05	06.05
143.	Elsebeth Malen Poulsdatter	83 år	17.11	20.11
144.	dødfødt pigebarn, fisker Ole Christian Magnussen's datter		25.11	28.11
<b>år 1901</b>				
145.	Louise Davidsen, fiskers barn	15 tím.	28.07	31.07
146.	Johan Hendrik Joensen, insider	72 år	22.12	25.12
<b>år 1902</b>				
147.	dødfødt drengebarn, husmand Joen Hendrik Zachariassen's søn		22.08	24.08
148.	Oliver Sofus Fredrik Zachariassen husmands barn	10 dg	01.09	04.09
<b>år 1903</b>				
149.	Anna Sofie Jacobsen og dødfødt drengebarn, odelsejer Peter N. Jacobsens hustru og barn	43 år	13.06	14.06
150.	Johanne Malene Danielsen tømmermands barn	10 år	28.11	01.12
151.	Jens Andreas Jensen fiskers barn	9 år	11.12	13.12
<b>år 1904</b>				
152.	Heine Joen Jacob Hjalmar Weihe fiskers barn	1 ¼ år	01.01	03.01
153.	Djone Hansen, fisker	18 år	19.01	21.01
154.	Christine Malene Olsen handelsmands barn	1 ½ dg	22.02	25.02
155.	Elsebeth Sofie Hansen skibsførers barn	5 år	07.04	08.04
156.	Johan Hendrik Peter Joensen husmand	79 år	24.06	26.06
157.	Hans Niculaje Hansen, husmand	60 år	09.07	11.07
158.	Isak Johansen, odelsbonde	74 år	26.10	29.10
159.	Chatrine Sofie Olesdatter husmands enke	84 år	26.11	29.11
160.	Chatrine Malen Mouritsdatter husmands enke	70 år	06.12	09.12
<b>år 1905</b>				
161.	Harald Jacob Joensen, husmand	85 år	22.01	24.01

162.	Johanne Sofie Hansen f. Jensen skibsørers hustru	40 år	29.04	02.05
163.	Ole Fredrik Joensen, medhjælper	80 år	21.05	24.05
164.	Johanne Elisebeth Heinesen, f. Rasmusdatter, odelsbondes enke	80 år	22.05	24.05
165.	Rakel Marie Joensen ugift (úr Miðvági)	65 år	29.05	01.06
166.	Carl Andreas Fredrik Heinesen husmands barn	9 mr	30.05	02.06
167.	Olaf Elias Johansen fiskeskipper Ole Niclasens sön	1½ mr	12.07	15.07
168.	Peter Mohr Joensen, husband	65 år	15.07	18.07
169.	Chatrine Joensen, f. Heinesen husmands enke	72 år	27.07	30.07
170.	Johannes Poulsen, insider	83 år	14.12	17.12

**år 1906**

171.	dødfødt drengebarn, fisker Lider Mical Jensens sön		12.02	14.02
172.	Oliver Weihe, fisker	23 år	14.02	17.02
173.	Sara Sofie Hansen, fiskers enke	67 år	22.02	25.02
174.	dødfødt drengebarn, Katrine Sofie Haraldsen, fiskearbejdernes sön		15.03	18.03
175.	Hans Niculaje Abrahamsen odelsbonde	90 år	13.04	16.04
176.	udøbt drengebarn skibsører Ole Niclasen's sön	5 tím.	05.06	07.06
177.	dødfødt pigebarn, fisker Johan Fredrik Weihe's datter		20.07	24.07
178.	Joen Magnus Jacobsen, odelsejer	63 år	19.11	22.11

**år 1907**

179.	dødfødt pigebarn, fisker Magnus Christiansen's datter		20.11	23.11
180.	Julianne Jørgensen, insiders enke	74 år	18.12	21.12

**år 1908**

181.	Hans Nielsen (borgerlig navn) bager Martin Nielsen's sön	6 mr.	02.09	05.09
182.	Dagmar Danielsen, tømrer Joen Jacob Mical Danielsen's datter	8 mr	08.09	11.09
183.	Signhild Sofie Elisebeth Davidsen fisker Hans Niculaje Davidsen's datter	1 vr	14.11	17.11
184.	Marie Elisebeth Hansen, sømand Hans Emarius Hansen's datter	15 år	29.11	03.12

år 1909					
185.	Hans Christoffer Joensen, husmand	79 år	28.04	30.04	
186.	dødfødt pigebarn, stenarbejder Peter Jacob Petersen's datter		26.05	28.05	
187.	Anna Chatrine Joensen, f. Eriks-datter, insiderske	72 år	06.06	08.06	
188.	Sofus Johannes Fredrik Petersen husmands søn	15 år	05.08	07.08	
år 1910					
189.	dødfødt pigebarn, fisker Lyder Mical Jensen's datter		04.02	08.02	
190.	Ole Hans Jacobsen, husmand	59 år	30.09	03.10	
191.	Anna Katrine Fredrikke Jacobsen og barn, Anton Karl A. Jacsen's hustru og barn	27 år 1 dg	02.12 02.12	05.12 05.12	
år 1911					
192.	David Joensen, fisker	82 år	19.07	21.07	
193.	Alma Sofie Jacobsen, skibsfører Jacob Hans M. Jacobsen's barn	66 dg	22.09	25.09	
år 1912					
194.	Hans Pauli Mouritsen, odelsejer	72 år	23.01	26.01	
195.	Mourits Jacobsen, skibsfører Jacob Hans M. Jacobsen's barn	¾ år	14.05	17.05	
196.	Christine Cecilje Magnussen tjenestepige	75 år	02.07	05.07	
197.	dødfødt drengebarn, fisker Jacob Zakaris Valdemar Simonsen's barn		09.09	11.09	
198.	Katrine Marie Magnussen, fisker Magnus Christiansen's barn	2 dg	12.11	15.11	
199.	dødfødt drengebarn, fisker Andreas Thomasen's søn		22.11	24.11	
200.	Sigmund Sigur Ernst Davidsen fisker Hans Niculaje Davidsen's søn	5 dg	15.12	17.12	
år 1913					
201.	Jens Edvad Fredrik Rasmussen medhjælper	30 år	11.01	14.01	
202.	Chatrine Fredrikke Hansen insiderske	76 år	02.05	05.05	
år 1914					
203.	Anna Sofie Rasmussen, f. Joensen husmands enke	92 år	14.01	17.01	

204.	Johannes Karl Hansen, fiskers barn	13 mr	18.02	21.02
205.	Susanne Katrine Jensen f. Hansen fiskers hustru	33 år	10.05	13.05
206.	Ole Hans og Jens Edv. Fredrik Rasmussen, fisker Elias Rasmussen's børn	7 tím. 9 tím.	25.05 25.05	29.05 29.05
207.	Hans Nicolai Davidsen, fisker	32 år	18.07	21.07
208.	Johanne Chatrine Joen Eriksdatter insiderske	75 år	04.08	06.08
209.	Samuel Jacob Peter Weihe odelsbonde	73 år	24.08	27.08
210.	Johanne Elisebeth Joensen husmands enke	79 år	10.09	19.09
211.	Peter Petersen (borgerligt navn) fisker Benedikt Petersen's søn	10 vr	11.12	14.12
212.	dødfødt drengebarn, fisker Niculaje Simonsen's søn		19.12	20.12

**år 1915**

213.	Sara Sofie Joensen, insiderske	93 år	31.12 1914	03.01
214.	Elsebeth Helene Niclasen, insiderske	80 år	01.04	04.04
215.	Hans Hansen, odelsejer	80 år	12.07	15.07
216.	Kristine Maria Fransiska A. David- sen, fisker Andrias Davidsen's datter	6 vr	22.07	25.07
217.	dødfødt pigebarn fisker Hans Micelsen's datter		22.10	25.10
218.	Elisabeth Jacobsen, aftektsenke	88 år	08.11	11.11

**år 1916**

219.	Kristina Rosamunda Sofie Hansen fiskers hustru	28 år	07.06	09.06
220.	Johannes Olsen, odelsejer	72 år	08.06	11.06
221.	Ragna Sofie Micelsen fisker Hans Micelsen's barn	7 tím.	26.07	29.07
222.	Jens Andreas Jacobsen, husmand	91 år	11.08	13.08
223.	Sofie Elisabeth Simonsen, tjeneste- pige Andrea Simonsen's barn	4 tím.	06.09	09.09
224.	Susanne Chatrina Michelsen fiskers hustru	22 år	15.10	18.10
225.	dødfødt pigebarn, fisker Samuel Jacob Weihe's datter		16.10	19.10
226.	Kitte Katrine Maria Sofie Chris- tiansen, fiskers barn	5 vr	28.11	01.12

**år 1917**

227.	Niels Herluf Niclasen (borgelig navn) handelsmands barn	8 år	17.01	20.01
228.	Chatrine Malene Mouritsen fiskers hustru	39 år	26.01	30.01
229.	Else Chatrine Rasmussen husmands enke	64 år	02.02	06.02
230.	Herta Pauline Davidsen fiskers barn	2 år	03.02	06.02
231.	Henrikka Maria Sofie Olsen odelsejers hustru	71 år	10.03	13.03
232.	dødfødt pigebarn, fisker Niculaje Simonsen's datter		27.03	29.03
233.	Sofie Chatrine Petersen husmands enke	89 år	13.04	16.04
234.	Hans Fredrik Christiansen fiskers barn	2 år	31.05	03.06
235.	Christianne Marie Mouritsen insiderske	85 år	23.06	26.06
236.	Sunneva Johanne Cergine Jensen (Myggenes) enke efter aftægtsmand Jacob Jensen Myggenes	72 år	06.09	09.09
237.	Hanna Pauline Djonesen husmands hustru	82 år	29.09	02.10

**år 1918**

238.	Mourits Simonsen, fisker Jens Nicolaj Simonsens barn	14 dg	07.01	10.01
239.	Herdís Alvilda Jacobsen fiskers barn	5 mn	05.07	08.07
240.	Evald Samuelsen (borgelig navn) fiskers barn	3 år	20.07	23.07
241.	Hilmar Richard Joensen fiskers barn	1 mn	04.09	07.09
242.	Ade Marie Joensen, fiskers enke	86 år	17.09	20.09
243.	Sunneva Fedora Davidsen fiskers barn	1½ mn	15.10	18.10
244.	Johannes Fredrik Olsen, odelsejer	89 år	22.10	25.10
245.	Elsebeth Susanne Weihe fiskers hustru	38 år	01.12	04.12
246.	Anna Malen Abrahamsen odelsmands enke	84 år	08.12	11.12
247.	Edmund Oliver Joensen fiskeskippers barn	2 år	22.12	25.12

**år 1919**

248.	Katrine Sofie Olsen, odelsejers enke	83 år	24.03	27.03
------	--------------------------------------	-------	-------	-------

249.	Daniel Pauli Thomasen, odelsmænd	70 år	28.10	30.10
<b>år 1920</b>				
250.	Samuel Peter Petersen, husmand	61 år	17.02	19.02
251.	Johannes Anton Olsen handelsmands barn	1 dg	22.08	26.08
252.	Elisa Rasmussen, købm. Niclas Rasmussens datter	6 vk	18.10	22.10
253.	Jens Ricard Weihe, fisker Johan Fredrik Weihe's søn	6 år	23.10	25.10
254.	dødfødt drengebarn fisker Jacob N. Simonsens søn		10.12	12.12
<b>år 1921</b>				
255.	dødfødt pigebarn, Johanne Elisabeth Joensens datter		23.01	26.01
256.	Ole K. M. F. Jacobsen, sømand	28 år	10.03	27.03
257.	fisker Rasmus Djonesen	67 år	14.04	17.04
258.	gift arbejdsmænd Julius Thomasen	42 år	05.05	08.05
259.	dødfødt drengebarn husmand Klæmint Weihe's søn		17.06	20.06
260.	Joen Pauli Mouritsen fisker Jens H. Mouritsens søn	1 dg	21.10	25.10
<b>år 1922</b>				
261.	dødfødt drengebarn fisker Jacob N. Simonsens søn		11.06	14.06
<b>år 1923</b>				
262.	Ellen Sophie Fredrikke S. Jacsen købmænds hustru	61 år	16.05	17.05
263.	Johannes Severin J. Lauritsen fisker H. Lauritsens søn	7 vk	08.07	11.07
264.	Ole Christian Magnussen, husmand	69 år	18.09	21.09
265.	Joen Hendrik Zachariassen husmand	69 år	15.10	18.10
266.	fisker Djone Christiansen	26 år	21.10	24.10
267.	husmand Heine Niclasen	77 år	17.12	20.12
<b>år 1924</b>				
268.	husmand Daniel Jacobsen	93 år	04.01	08.01
269.	husmands hustru Suneva Davidsen	63 år	21.01	22.01
270.	Andrea Elisabeth Davidsen fisker A. Davidsens datter	2 år	31.01	02.02
271.	Leif Mogens Jacobsen fisker Jacob E. Jacobsens søn	5 vk	09.02	12.02

272.	Josefine M. H. Jacobsen tømrers hustru	29 år	18.03	21.03
273.	Olive Weihe f. Lauritsen	76 år	14.04	17.04
274.	Katrine Marie Haraldsen husmands hustru	75 år	20.06	23.06
275.	Jensine Nikoline Margrete F. Olsen odelsejer Joen D. Olsens hustru	80 år	21.06	24.06
276.	Johanne Elisabeth Mikkelsen fisker Hans Mikkelsens barn	9 dg	19.08	22.08
277.	dødfødt pigebarn fisker Klæmint Weihes datter		28.09	01.10

#### år 1925

278.	Susanne Malene Olsen	76 år	19.05	21.05
279.	fisker Michel Pauli Michelsen	68 år	27.07	30.07
280.	Else Katrine Haraldsen, hus- mand J. F. Haraldsens hustru	90 år	17.10	20.10

#### år 1926

281.	Johanne Elene Lauritsen enke	79 år	16.01	18.01
282.	Hans Michelsens dødfødte pigebarn		03.02	06.02
283.	Husmand Thomas Djonesen	68 år	31.05	03.06
284.	Andreas Edmund Simonsen fisker Jens N. Simonsens søn	3 år	26.09	29.09
285.	Husmoder Hansina Marie Johansen	92 år	04.11	07.11

#### år 1927

286.	odelsmand Jens Sivert Olsen	81 år	15.02	18.02
287.	enke Antonette Sybille Cath. Olsen	89 år	10.04	14.04
288.	husmoder Ida Marie Joensen	86 år	24.06	27.06
289.	Sare Malene Niclasen	33 år	18.09	21.09
290.	Jovine Margrete A. F. Hansen	26 år	07.10	10.10

#### år 1928

291.	odelsejer Jacob Joensen	67 år	02.05	04.05
292.	fisker Elias Martin Thomasen	31 år	25.05	27.05
293.	Frits Ejvind Jacobsen fisker Johan Elias Jacobsens søn	1 år	18.06	21.06
294.	Louise Davidsen, fisker David J. Davidsens hustru	68 år	26.06	29.06
295.	Anne Sofie Dorete Davidsen, fisker Andreas S. Davidsens datter	11 mn	21.07	24.07
296.	enke Anne Elisabeth Hansen	89 år	30.08	02.09
297.	odelsejer Ole Rasmussen	79 år	10.09	14.09
298.	Joen M. Olesens pigebarn	2 tím	13.10	17.10
299.	Johan Martin Zachariassen Johan E. Zachariassens barn	12 tím	30.11	04.12

**år 1929**

300.	fisker Andreas Simon Davidsen	33 år	27.04	30.04
301.	Nicoline Kathrine Marie Petersen P. J. Petersens hustru	64 år	16.05	19.05
302.	Anne Cathrine Elisebeth Simonsen H. Simonsens husmoder	43 år	24.05	28.05
303.	Anne Sofie Jensen J. F. Jensens husmoder	60 år	06.06	09.06
304.	dødfødt pigebarn Hans M. Pedersen's		29.09	03.10
305.	Anne Sofie Jakobsen	71 år	10.10	13.10

**år 1930**

306.	Anne Kathrine Sofie Fr. Simonsen Valdemar Simonsens hustru	43 år	29.12	01.01
307.	ugift Henrikke Samuelsen	87 år	23.07	27.07
308.	fisker Johan Karl Weihe	19 år	20.08	24.08

**år 1931**

309.	odelsejer Joen Daniel Olsen	93 år	21.01	25.01
310.	Hanna Henrietta Jacobsen	34 år	31.03	03.04
311.	enke Elsebeth Malene Hansen	77 år	04.05	07.05
312.	Antonette Sybille Kath. Mouritsen	23 år	05.07	08.07

**år 1932**

313.	Susanne Kath. Hansen	93 år	13.02	16.02
314.	Oliva Maria Olsen	82 år	26.03	29.03
315.	Jens Elias Jensen	23 år	07.04	10.04
316.	Isak Fredrik Haraldsen	90 år	10.04	13.04
317.	ugift Ola Jacobina Poulsen	34 år	19.05	22.05
318.	Jørgen Jørgensen	38 år	09.11	13.11
319.	Petra Sofie Jacobsen	78 år	27.11	30.11
320.	Kristine Marie Elisabeth Hansen	60 år	06.12	09.12
321.	Jens Peter Elias Jacobsen	37 år	10.12	14.12

**år 1933**

322.	Jens Sigmund Haraldsen	85 år	07.02	10.02
323.	Elsebeth Oliva Sofie Olsen	79 år	23.02	27.02
324.	Sara Sofie Mouritsen	92 år	02.03	05.03
325.	Joen Fardinant Joensen	22 år	16.03	19.03
326.	Abraham Jacob Abrahamsen, Myggenæs	37 år	22.03	26.03
327.	Johan Elias Olsen	79 år	14.05	17.05
328.	Maren Elisebeth Simonsen	17 år	20.05	23.05
329.	Andreas Martinius Thomassen	48 år	21.05	31.05
330.	Maud Petersen	7 mn	29.06	02.07

	Johannes H. Petersen's datter			
331.	Hjørleif Frits Davidsen	2 år	20.07	23.07
	Andreas Davidsen's søn			
332.	Ole Jacob Hansen	20.03.1859	05.11	09.11
333.	Johanne Malene Jørgensen	10.03.1858	21.12	24.12
	<b>år 1934</b>			
334.	Joen Pauli Joensen	26.01.1879	09.02	12.02
335.	Harald Jacob Joensen	16.01.1911	26.02	01.03
336.	Daniel Pauli Danielsen	02.10.1893	24.03	27.03
337.	Hedevig Fredrikke Djonesen	15.10.1861	18.04	22.04
338.	Mourits Sigurd Simonsen	27.10.1914	10.05	13.05
339.	Sofie Elisebeth Magnussen	28.12.1862	30.06	03.07
340.	Anne Malene Mortensen	25.01.1859	19.08	22.08
341.	Johannes A. Petersens drengebarn dødfødt	17.09.1934	17.09	23.09
342.	Samuline S. Joensens drenge- barn dødfødt	18.09.1934	18.09	23.09
343.	Peter Heinesens pigebarn dødfødt	19.09.1934	19.09	23.09
344.	Hans Jacob Petersen	23.04.1892	22.11	25.11
	<b>år 1935</b>			
345.	Hans Pauli Jensen	19.07.1849	21.04	25.04
346.	Jacobine Olsen	08.11.1886	05.06	09.06
347.	Johanne Marie Sørvaag	17.02.1848	12.06	16.06
348.	Anne Sofie Johansen	07.09.1895	18.07	21.07
349.	Andreas Henriksen	21.08.1867	22.07	26.07
350.	Hans Fredrik Djonesen	26.10.1855	27.07	31.07
351.	Hans Hansens drengebarn dødfødt	08.10.1935		11.10
352.	Heine Joensen	21.07.1867	17.10	21.10
353.	Joen Johannesen	16.12.1853	09.11	12.11
354.	Anne Sofie Kristiansen	27.11.1881	20.12	24.12
	<b>år 1936</b>			
355.	Maud Joensen, Thomas Enok Joensens barn	28.09.1935	05.01	09.01
356.	Svava Hilma Beata Hammer Harald Jacob Haraldsens datter	20.09.1933	24.01	28.01
357.	Ninny Semona Gaasedal Martin Gaasedals datter	03.12.1935	24.01	28.01
358.	Hanna Pauline Kathrine Joensen	22.01.1859	07.02	09.02
359.	Malene Sofie Zachariassen	27.04.1858	29.02	03.03
360.	Krisjan Jóanes Olsen	11.09.1931	26.03	29.03
361.	Peter Nicolaie Jacobsen	31.05.1855	04.07	07.07

362.	Kathrine Malene Rasmussen	13.10.1854	06.08	09.08
363.	Kristian Johannes Kristoffersen	26.02.1854	19.08	23.08
364.	Norma Harris Semona Davidsen datter af Sunneva Davidsen	08.05.1936	21.09	24.09

**år 1937**

365.	Peter Heinesens udøbte drengebarn en time gammel	15.05.1937	15.05	19.05
366.	Peter Heinesens udøbte drengebarn en time gammel	15.05.1937	15.05	19.05
367.	Anna Jovine Heinesen Peter Heinesens datter	15.05.1937	23.05	27.05
368.	Hans Frederik Hansen	03.07.1919	03.07	07.07
369.	Olivia Margrethe Mouritsen	29.11.1915	21.07	25.07
370.	Svend Hjalgrim Hammer Haraldsen	05.08.1915	21.08	25.08
371.	Bernina Súsanna Samuelsen	02.12.1905	11.09	15.09 —
372.	Johannes Petersens pigebarn	26.09.1937	29.09	03.10
373.	Harry Otto Hansen	21.02.1933	15.10	17.10
374.	Anly Petersen	22.09.1914	14.12	17.12

**år 1938**

375.	Anne Petrine Sofie Hansen	09.03.1862	11.01	14.01
376.	Harald Jacob Haraldsen	29.01.1879	01.03	05.03
377.	Kristine Malene Olsen	28.08.1909	06.04	10.04
378.	Sara Elisabeth Niclasen	20.09.1852	27.05	29.05
379.	Jacob Rasmus Fredrik Jacobsen	06.05.1881	06.06	09.06
380.	Katrine Lovise Sofie Davidsen	31.07.1921	13.06	16.06
381.	Anna Elisabeth Fredrikke Johansen	24.04.1863	24.06	26.06
382.	Hansine Sofie Simonsen	30.12.1883	04.08	07.08
383.	Rachel Joensen	12.09.1862	09.11	12.11
384.	Anna Kathrine Danielsen	19.08.1863	15.12	19.12

**år 1939**

385.	Hanna Fredrikke Sofie Heinesen	17.02.1861	08.01	12.01
386.	Joen Pauli Fredrik Johannes Haraldsen død i København	31.10.1888	04.06	21.06
387.	Niclas Jacob Niclasen	10.07.1881	28.07	31.07
388.	Maren Elisabeth Simonsen	14.11.1857	09.10	12.10
389.	Niclas Niclasen	05.02.1873	12.10	15.10

**år 1940**

390.	Jacob Fredrik Jensen	30.10.1857	29.01	01.02
391.	Rasmus Davidsen	17.05.1858	24.02	27.02

392.	Else Kathrine Henriette Jacobsen	17.02.1850	10.03	13.03
393.	Axel Elias Salomon Jacobsen	02.09.1883	23.06	26.06
394.	Isak Joensen	26.03.1872	22.07	28.07
395.	Ísak Kristian Johansens drengebarn dødfødt	29.08.1940	29.08	01.09
396.	Susanne Kathrine Marie Olsen	04.02.1878	30.10	02.11
397.	Magnus Kristiansen	04.04.1883	21.12	24.12
398.	Jacob Mathias Jacobsen	07.08.1858	26.12	29.12

**år 1941**

399.	Mikkel Pauli Joensen	04.01.1870	25.01	28.01
400.	Joen Pauli Fredrik Joensen	18.04.1862	27.03	30.03
401.	Johan Elias Mouritsen	24.05.1919	24.06	28.06
402.	Dagmar Johanne Kathrine Jacobsen	04.08.1898	25.08	28.08
403.	Peter Hentze Weihe udøbte pigebarn	02.09.1941	02.09	04.09
404.	Poula Kristina Gaasedal	17.07.1933	14.12	17.12

**år 1942**

405.	Johanne Jacobsen	11.02.1865	26.05	31.05
406.	H. M. Niclasens drengebarn dødfødt	03.07.1942	03.07	05.07
407.	Jacob Vilhelm Hansen	10.07.1875	28.07	01.08
408.	Joen Zacharias Fredrik Liøs drengebarn dødfødt	07.08.1942	07.08	09.08
409.	Johanne Elisabeth Johansen	24.09.1862	06.11	10.11
410.	Edvard Niclasen	27.07.1910	13.12	17.12

**år 1943**

411.	Elsebeth Marie Niclasen	29.03.1852	08.02	11.02
412.	Susanne Kathrine Michelsens drengebarn dødfødt	08.03.1943	08.03	12.03
413.	Johanne Kath. Elisebeth Mariane Joensen	29.07.1865	04.04	08.04
414.	Joen Pauli Davidsen	20.08.1888	02.12	06.12
415.	Hilma Mikala Fanni Jacobsen	01.02.1943	06.12	09.12
416.	Anna Marie Frederikke Ole- Jacobsen	29.07.1864	08.12	12.12

**år 1944**

417.	Vilhelm Andrew Arnoldsson- Hansen	26.01.1943	28.01	01.02
418.	Peter Ole Joensens udøbte pigebarn	30.01.1944	05.02	08.02
419.	Rasmus Pauli Heinesen	05.04.1863	22.03	26.03

420.	Sigga Margrethe Johannesen	11.11.1854	18.04	21.04
421.	Jens Jacob Joen-Michelsen Myggenæs	20.05.1880	18.04	23.04
422.	Ole Danielsen	28.05.1861	19.05	24.05
423.	Hans Ole Jacobsen	16.12.1865	23.08	27.08
424.	Hans Eli Hansen	14.12.1905	04.09	07.09
425.	Johanne Elisebeth Jacobsen	07.08.1899	26.09	30.09
426.	Isak Benedictus Jacobsen	21.03.1888	03.10	06.10

**år 1945**

427.	Olaf Olsen	13.03.1918	20.01	24.01
428.	Oda Maria Jóna Fedora Joensen	03.03.1944	19.02	22.02
429.	Ejner Moody Simonsens drengebarn dødfødt	03.04.1945	03.04	05.04
430.	Laurits Lauritsen	23.01.1872	22.04	25.04
431.	Johanne Malene Olesen	23.05.1865	14.06	17.06
432.	Johanne Marie Johannesen, Vest- manh., Johannes Johannesens datter	06.04.1943	14.09	19.09
433.	Hallur Davidsen	24.07.1945	12.10	16.10
434.	Poul Nicolaj Sigmund Mouritsen	20.10.1887	20.11	23.11
435.	Jens Kristian Johansen	19.09.1861	21.12	24.12

**år 1946**

436.	Jovina Sólvá Gásdal dóttir Hjalmar Gásdal	05.11.1945	19.01	22.01
437.	Husassistent Astrid Gerda Davidsons barn dødfødt	11.02.1946	11.02	14.02
438.	Torgerd Simonsen dóttir Herning Simonsen	11.03.1946	13.04	16.04
439.	Elsebeth Elene Christine Joensen født Weihe	13.06.1877	16.04	20.04
440.	Súsanna Paulina Florentina Christiansen	17.10.1885	25.04	28.04
441.	Katrina Malena Davidsen født Simonsen	22.07.1883	09.05	12.05
442.	Poulva Eileyð Oluva S. Hansen dóttir Hilmar Hansen	12.12.1945	15.05	17.05
443.	Sigrun Danielsen dóttir Ísak Danielsen	18.06.1946	20.06	22.06 --
444.	Thomine Konstance Pauline Joensen født Lauritsen	11.02.1911	30.06	03.07
445.	Elsebeth Malene Alexandra Simonsen født Henriksen	17.07.1880	16.07	19.07
446.	Martin Frits Danielsen	26.10.1928	23.09	27.09 --
447.	Hans Nicolaj Mouritsen	17.01.1911	23.10	26.10

**ár 1947**

448.	Herluf Erling Mortensen	03.09.1920	25.03	28.03
449.	Jean Herning Malberg Simonsens pigebarn	05.05.1947	15.06	19.06
450.	Johanne Sofie Zachariassen, Argir, født i Sørvág ugift	02.10.1893	28.07	01.08
451.	Anna Maria Paulina Thomasen født Jacobsen	02.05.1853	17.08	20.08
452.	David Johan Davidsen	20.06.1867	22.08	25.08
453.	Hilmar Eivind Elias Heinesen	15.05.1937	31.08	03.09
454.	Hanna Maria Mortensen	24.09.1862	31.12	04.01
455.	Antonius Hansen	24.09.1864	09.02	15.02

**ár 1948**

456.	Joen Zacharias Hansen	19.09.1858	27.02	02.03
457.	Johan Fredrik Weihe	07.02.1873	17.05	20.05
458.	Emil Nicolai Jensen	07.10.1899	17.05	21.05
459.	Malvina Lið f. Simonsen	24.06.1919	29.05	02.06
460.	Jógvan Liðs dødfødte drengebarn	29.05.1948	29.05	02.06
461.	Anna Katrina Mortensen	30.07.1855	21.06	25.06
462.	Julianna Danielle Hansina Sofie Heinesen f. Danielsen i Myggæs	20.10.1907	30.07	02.08

**ár 1949**

463.	Jóna á Stongum dóttir Jóhan á Stongum	02.02.1949	06.02	09.02
464.	Jens Johan Andrew Jensen	13.05.1935	24.05	28.05
465.	Emarius Hansen	14.07.1868	31.05	03.06
466.	Anna Kristina Henriksen	24.07.1868	03.07	07.07
467.	Johanna Katrina Hansen	17.09.1901	02.08	07.08
468.	Ólav Olsen	14.09.1868	26.08	28.08
469.	Anna Høgnesen	01.07.1878	02.11	05.11
470.	Jens Nicolai Simonsen	16.08.1881	28.10	24.11

**ár 1950**

471.	Johanna E. Simonsen f. Petersen	12.11.1890	15.03	19.03
472.	Johanna Katrina Niclasen	14.10.1873	27.03	31.03
473.	Rakhel Sofie Fredrikke Joensen født Christiansen	03.07.1885	14.04	18.04
474.	Christian J. Olsen	29.06.1875	02.06	05.06
475.	Elsebeth Katrina Djonesen født Johannesen i Vestmanna	12.01.1861	07.06	11.06
476.	Kristianna Petersen f. Rasmussen	17.02.1923	21.07	25.07
477.	Niels Jens Georg Joensen føðistaður Bø	11.05.1884	20.12	24.12
478.	Lisa Katrina Maria Zachariassen Tórshavn, fødd í Sørvági	16.06.1883	20.12	26.12

**år 1951**

499.	Elisabeth Niclasen f. Christiansen	07.11.1878	04.01	07.01
500.	Louis Weihe	16.12.1874	20.01	24.01
501.	Elsebeth Kristina Simonsen fødd Lauritsen	06.12.1882	22.02	25.02
502.	Anna Paulina Haraldsen ugift	13.12.1878	23.02	26.02
503.	Hans Martin Nielsen Vatnsoyri	04.08.1878	27.02	02.03
504.	Else Katrine Mouritsen fødd Heinesen í Miðvági	31.12.1863	26.04	29.04
505.	Frits Larsens dødfødte barn	09.05.1951	09.05	11.05
506.	Arngrim Eyðfinn Olsen Arngrim Olsens barn	23.11.1949	22.08	24.08
507.	Ole Fredrik Zachariassen	14.04.1881	27.09	30.09
508.	Anna Malene Hansen	26.09.1861	04.10	07.10
509.	Joen David Joensen	23.08.1910	04.10	07.10
510.	Mourits Mouritsen	23.01.1873	02.11	05.11
511.	Paulina Maria Petersen f. Joensen	09.07.1866	08.12	13.12

**år 1952**

512.	Daniel Erling Løvendahl Rasmusen	26.02.1915	23.01	27.01
513.	Maria Sússanna Fredrikka Haraldsen f. Rasmussen	24.12.1875	14.04	18.04
514.	Arnhold Jacobsens udøbte dreng	26.04.1952	29.04	01.05
515.	Anna Christina Sofie Oluffa Jacobina Niclasen f. Joensen	06.06.1875	28.07	31.07
516.	Samuel Nicodemus Samuelsen f. i Kollefjord	03.08.1861	05.08	08.08
517.	Jónhard Falkvard Hansen	13.06.1952	02.09	05.09
518.	Hanna Jacobina Thomassen f. Hansen	13.11.1883	14.10	17.10
519.	Mourits Simonsen	15.12.1858	21.11	25.11

**år 1953**

520.	Sunva A. Haraldsen f. Davidsen	28.03.1914	12.01	15.01
521.	Hans Jacob Joensen	23.09.1883	11.03	15.03
522.	Malene Fredrikka Joensen født Hansen	03.03.1871	23.06	25.06
523.	Niclas Niclasen	06.03.1871	26.06	28.06
524.	Jóna Henriksen dóttir Jósup Henriksen	16.09.1953	25.09	27.09
525.	Joen Jacob Micael Danielsen	29.09.1857	17.10	21.10
526.	Samuel Michelsens dødfødte dreng	01.12.1953	01.12	03.12

**år 1954**

527.	Sigga Johanna Weihe	30.10.1877	01.02	04.02
------	---------------------	------------	-------	-------

	fødd Rasmussen á Víkum			
528.	Paulina Hansen	22.03.1853	11.02	14.02
	fødd Isaksen í Mykinesi			
529.	Petur Jacob Petersen	17.03.1868	27.03	30.03
530.	Anna Sofie Samuelsen	13.05.1868	24.04	27.04
	gentunavn Simonsen			
531.	Daniel Pauli Danielsen	24.04.1954	03.06	07.06
	Elia og Martin Danielsens són			
532.	David Løbert Andreasen	28.01.1911	15.06	18.06
533.	Martin Jacob Hans Jacobsen	29.12.1881	27.07	30.07
534.	Olivar Thomassen	26.09.1954	26.09	28.09
	sonur Andreu Thomassen			
535.	Søren E. Nielsen	15.09.1885	09.12	12.12
	<b>ár 1955</b>			
536.	Niclas Rasmussen	01.07.1878	21.03	25.03
537.	Kristoffer Jensen, Gásadalur	25.09.1875	28.04	01.05
538.	Johanna Paulina Joensen	17.01.1884	01.05	04.05
	fødd Mouritzen			
539.	Peter Eliesar Heinesen	02.01.1894	16.05	19.05
540.	Johan M. Petersens dødfødte	20.05.1955	20.05	22.05
	pigebarn			
541.	Jens Hendrik Mouritzen	27.12.1870	05.07	08.07
542.	Daniel Pauli Joensen	27.12.1878	31.07	03.08
	føddur í Mykinesi			
543.	Emilie Albertine Jensen	25.01.1872	03.10	06.10
	fødd Poulsen í Havn			
544.	Ole Niclasen	09.09.1874	09.11	13.11
545.	Petur á Stongum	24.06.1955	01.12	04.12
	sonur Jóhan á Stongum			
	<b>ár 1956</b>			
546.	Astrid P. S. Jensen f. Thomasen	14.07.1910	02.04	06.04
547.	Rasmus Fredrik Joensen	07.03.1873	12.04	15.04
	føddur í Gásadali			
548.	Johannes Fredrik Hansen	12.01.1864	20.06	24.06
549.	Katrina Maria Lauritsen	09.07.1878	10.07	14.07
	f. Hansen			
550.	Jacobine Sofie Joensen f. Hansen	08.06.1873	13.07	17.07
551.	Óli Müller Weihe	24.07.1950	02.08	05.08
	sonur Sofiu og Jóhan Weihe			
552.	Fredrikka Maria Joensen	10.05.1873	01.09	04.09
	fødd Haraldsen			
553.	Mikkjal Dánjalsson á Ryggi	17.10.1879	20.10	24.10
	Miðvág			

**ár 1957**

554.	Abraham Hansen	10.10.1892	07.02	10.02
555.	Petur Ole Joensen	07.07.1906	11.02	15.02
556.	Joen Rasmussen	17.04.1876	02.03	06.03
557.	Katrina Sofía Danielsen Sandavág fødd Petersen	09.07.1865	12.03	15.03
558.	Anna Malena Hansenf. Joensen	23.01.1887	03.04	07.04
559.	Jacobina Elisabet Olivina K. Joensen	27.07.1890	20.06	23.06
560.	Fredrik Benedikt Mathias Petersen	21.03.1879	07.08	11.08
561.	Johanna Katrina Hansen dóttir Servin Hansen	03.08.1957	24.08	29.08

**ár 1958**

562.	Maren Helena Nielsen fødd Øster í Porkeri	18.09.1890	12.01	15.01
563.	Joen Magnus Olsen	17.02.1896	31.01	04.02
564.	Tóra Hansens barn deyðfött	03.02.1958	03.02	05.02
565.	Samulina Sofía Mouritsen fødd Lauritsen	08.05.1877	06.02	09.02
566.	Anna Sofie Malena Joensen fødd Olsen á Válinum	22.08.1876	11.07	15.07
567.	Tóra Hansens barn	09.10.1958	09.10	11.10
568.	Hanna Paulina Joensen fødd Kristiansen	19.02.1895	06.11	09.11

**ár 1959**

569.	Hans Marius Kristiansen	25.09.1884	02.02	05.02
570.	Hansina Dorthea Fredrikka Johannessen ættað úr Leirvík heimst. Vatnsoyrar	03.12.1886	19.02	22.02
571.	Ole Jacob Lauritsen	30.12.1879	27.02	01.03
572.	Anna Elisabet Fr. Dalberg Zachariassen fødd Poulsen í Sandvík	26.12.1888	08.04	11.04
573.	Sólrun Hansen dóttir Servin Hansen	03.05.1959	03.05	06.05
574.	Jafet Pedrú Súni Jacobsen	03.12.1939	16.05	26.05
575.	deyðfött dreingjabarn sonur Edvin Weihe	08.05.1959	08.05	10.05
576.	Hans Martin Petersen	28.06.1894	18.10	22.10

**ár 1960**

577.	Marianna Jacobsen	04.10.1877	04.01	07.01
578.	Peter Hans Joen Sivart Isaksen	02.02.1913	18.03	20.03

579.	Joen Hans Martin Joensen	23.11.1881	25.03	28.03
580.	Laurits Emil Weihe	30.04.1953	27.03	30.03
581.	Andrea Margrethe Fredrikka Petersen, fødd Simonsen	03.11.1893	31.03	03.04
582.	Súsanna Jolina Elisabet Joensen fødd Petersen	02.09.1899	17.06	21.06
583.	Ihme Jacobsen	16.06.1931	02.07	04.07
584.	Harald Niclasen	15.04.1875	15.07	17.07
585.	Julina Lauritsen fødd Hansen	30.04.1895	28.07	31.07
586.	Erling Jacobsen Vatnsoyrar sonur Petur og Petru Jacobsen	18.07.1957	20.09	24.09
587.	Herborg Jenny Petrina Joensen	03.06.1920	08.10	12.10
588.	Marni Jacobsen Vatnsoyrar sonur Petur og Petru Jacobsen	28.05.1956	05.11	08.11

**ár 1961**

589.	Elsebeth Maria Lauritsen fødd Hansen	25.02.1882	01.01	04.01
590.	Malena Petersen fødd Hansen	02.04.1870	25.03	28.03
591.	Jógvan Davidsen sonur Sigmund Davidsen	25.03.1961	25.03	29.03
592.	Thomas Jacob Niclas Cornelius Hansen	03.07.1889	25.04	27.04
593.	Thomina Hansen	04.08.1904	22.05	25.05
594.	Lyder Michael Jensen Gásadalur	03.09.1877	25.07	28.07
595.	Hansina Paulina Petersen fødd Jensen í Gásadali	04.08.1885	28.11	03.12
596.	Margrethe Sofia Joensen Strendur fødd Poulsen	29.10.1880	13.12	17.12

**ár 1962**

597.	Ada Olevina Henrietta Davidsen fødd Jensen	09.06.1882	11.01	14.01
598.	Joen Pauli Berthil Weihe sonur Noru og Edvin Weihe	08.05.1959	29.01	07.02
599.	Anna E. Davidsen	30.05.1944	28.02	04.03
600.	Jens Andreas Jensen	03.11.1896	19.04	22.04
601.	Frederikka Kathrina Maria Niclasen	11.08.1876	04.05	08.05
602.	Thomas Johannes Lauritsen	23.08.1874	11.05	15.05
603.	Harald N. Haraldsen	20.04.1875	24.07	28.07
604.	Elisabeth Frederikka Malene Jacobsen	01.10.1881	06.09	09.09
605.	Susanne Malene Petersen	13.10.1895	03.11	06.11
606.	Jenny Oluffa Frederikka Davidsen	12.03.1920	12.11	21.11

607.	Elsebeth Kristine Thomassen	10.09.1885	03.12	06.12
<b>ár 1963</b>				
608.	Holgar Otto Hansen	20.12.1918	21.01	24.01
609.	Jens Kristian Jensen, ugift	27.04.1893	14.05	17.05
610.	Johannes Andreas Petersen	21.03.1896	24.06	28.06
611.	Ole Cristian Magnusen	10.11.1912	21.06	02.07
612.	Holgar Simonsens deyðfødda dreingjabarn	23.07.1963	23.07	25.07
613.	Thorgrim Harry Davidsen	07.09.1935	14.09	06.10
614.	Andreas Fredrik Hansen	21.04.1905	20.10	23.10
615.	Mikkel Pauli Simonsen	01.04.1885	16.12	20.12
616.	Edel Marie Sommer Davidsen fødd Jørgensen	04.01.1929	22.12	25.12
<b>ár 1964</b>				
617.	Hans Christoffer Lið f. Hansen	08.12.1884	07.01	10.01
618.	óðoptytur drongur sonur Jean Petersen	05.06.1963	01.02	04.02
619.	Meiner Elias Hendrik Simonsen	26.08.1918	01.03	04.03
620.	Nicoline Jacobine Fredr. Joensen fødd Davidsen	26.05.1876	13.05	16.05
621.	Ole Jacob Sigmund Olsen	11.05.1873	30.05	02.06
622.	Anna Malena Marie Jakobsen fødd Petersen	12.05.1892	09.06	12.06
623.	Daniel Pauli Heinesen, Mykines	16.07.1894	03.07	06.07
624.	Sara Sofie Várlíð f. Mouritsen	18.10.1905	17.10	20.10
625.	Ole Emarius Olsen	26.09.1880	06.11	10.11
626.	deyðføddur drongur sonur Louis Joensen	15.11.1964	15.11	
627.	Julie Elisabeth Frederikke Jacobsen	25.04.1884	03.12	06.12
628.	Johannes Severin Frederik Hansen	17.06.1898	09.12	13.12
<b>ár 1965</b>				
629.	Andreas Davidsen (eldri)	11.11.1878	17.01	20.01
630.	Ole Christian Frederik Olsen	25.02.1887	02.04	06.04
631.	Jens Valdemar Jensen, Bø	18.01.1881	21.04	25.04
632.	Jacob Niklaje Frederik Niklasen	07.06.1878	12.06	15.06
633.	Hervør Sofie Hansen	18.06.1939	16.06	05.07
634.	Martina Kristina Mouritsen	03.06.1886	20.09	22.09
635.	Josef Johansen	03.02.1868	28.11	02.12
<b>ár 1966</b>				
636.	Olaf Emil Poul E. Fred. Heinesen	19.04.1901	06.01	09.01

637.	deyðfött dreingjabarn sonur Leif Nolsøe	14.02.1966	14.02	17.02
638.	Julia Jacobina Sofia Petersen	25.02.1897	01.04	04.04
639.	Poul Ferdinand Petersen	24.01.1898	12.04	19.04
640.	Suneva Joensen	01.06.1892	26.04	01.05
641.	Susanna Malena Sofia Jensen fødd Abrahamsen í Oyndarfirði	04.08.1901	03.06	06.06
642.	Joen Pauli Martin Simonsen	22.10.1892	26.08	30.08
643.	Snorre Andre Petersen sonur Harry Petersen	22.11.1964	26.11	30.11
644.	Heine Martin Niclasen	24.07.1906	14.12	17.12

**ár 1967**

645.	Daniel Peter Fredrik Petersen	07.07.1893	03.01	07.01
646.	Sørin Johan Petersen	14.06.1896	12.02	15.02
647.	Jacob Pauli Jacobsen	27.04.1879	19.02	23.02
648.	Marius Elias Davidsen	09.04.1897	02.04	05.04
649.	Jacobina Sofia Jacobsen vanliga nevnd Inna Jacobsen	23.05.1926	15.04	19.04
650.	Eva Cathrine Malene Rasmussen f. Niclasen	04.07.1880	12.05	15.05
651.	Johanna Elisabeth Joensen	11.03.1899	16.05	19.05
652.	Hans Nicolai Joensen	21.02.1894	21.08	26.08
653.	Hansina Lauritsen	01.10.1888	03.09	06.09
654.	Tóra Atlanta Lið f. Thorsvig ættað úr Skopun	10.04.1920	26.09	29.09
655.	Jacob Jørgen Julius Hansen	23.12.1895	27.09	30.09
656.	Jens Sigurd Edvard Jørgensen	08.10.1895	31.10	03.11
657.	Jacob Zacharias Valdemar Simonsen	27.10.1885	09.11	12.11
658.	Jacobine Tomine Hansen	29.07.1890	28.11	02.12

**ár 1968**

659.	Jacob A. Hansen	25.11.1886	31.01	04.02
660.	Isak Simonsen	07.06.1883	27.02	01.03
661.	Johan Jacob Henriksen ættaður úr Gásadali	25.09.1890	27.04	01.05
662.	Heini Anton Victorinus Joensen	26.02.1876	11.06	16.06
663.	Jens Kristian Edvard Haraldsen deyður í Danmark	17.06.1918	18.10	27.10
664.	Sørin Alexandur Ortind ættaður úr Gásadali	01.04.1916	07.11	10.11
665.	Jóhan Magnus Petersen deyður í Danmark	08.01.1904	04.11	11.12

**ár 1969**

666.	Johan Jørgen Isak Henriksen	02.02.1896	19.02	23.02
667.	Hans Jacob Petersen	22.01.1904	26.03	30.03
668.	Daniel Davidsen vanliga nevndur Dáva Dánjal	02.02.1881	15.05	18.05
669.	Clemint Andreas Weihe	15.06.1884	21.05	25.05
670.	Jóhannes Fredrik Niclasen deyður í Mykinesi	09.10.1913	01.06	03.06
671.	John Hermod Gásadal deyður í Englandi	01.07.1929	21.06	05.07
672.	Jóhan Elias Jacobsen deyður í Havn	31.07.1896	11.07	15.07
673.	Tor Nielsen sonur Elsu og Høgna Nielsen	17.01.1968	31.07	03.08
674.	Niklái Simonsen	01.04.1891	13.08	17.08
675.	Anna Kristina Hansen	13.10.1891	20.12	23.12
676.	Martin Elias Magnussen	21.06.1887	24.12	27.12
677.	Jákup Johannes Rudolf Eskild Jacobsen	21.07.1889	30.12	02.01

**ár 1970**

678.	Anne Cathrine Olevine Zachariasen f. Olsen Mykines	24.08.1892	01.01	04.01
679.	Elisabet Christine Fredrikke Niclasen	04.07.1884	04.01	06.01
680.	Paul Andreas Mortensen	14.01.1890	20.01	23.01
681.	Kathrine Sofie Rasmussen f. Jacobsen vanliga nevnd Loftafía	08.11.1885	19.02	22.02
682.	deyðfødd genta, dóttir Mayli og Rasmus Niclasen	06.03.1970	06.03	08.03
683.	Eline Maria Weihe	01.05.1877	17.07	21.07
684.	Tummas Johannes Sofus Thomsen	05.09.1909	15.09	18.09
685.	Ísak Danielsen	18.07.1895	05.11	09.11
686.	Gudmund Johan Hansen	03.10.1887	30.11	04.12
687.	Morensa Hansina Jacobsen	09.01.1899	24.12	29.12

**ár 1971**

688.	Anna Jacobina Josefina Poulsen Vatnsoyrar, fødd Jacobsen	04.07.1887	01.01	04.01
689.	Joen Joensen	31.10.1890	24.02	27.02
690.	Klæmint Jensen	06.11.1903	15.03	18.03
691.	Heini Niclasen	27.11.1885	18.03	23.03
692.	Aleksandra Laurine M. Olsen fødd Jacobsen	20.09.1900	11.09	16.09

693.	Martina Gásadal deyð í Havn	02.09.1897	21.10	24.10
694.	Hans Mikkelsen	27.10.1887	28.10	31.10

**ár 1972**

695.	Andrea A. Benadikte Heinesen	31.08.1898	31.01	04.02
696.	Amalia Mouritzen dóttir	19.01.1971	01.02	05.02
	Ernu og Rasmus Mouritzen			
697.	Rasmus Pauli Fredrik Hansen	14.11.1890	20.03	24.03
698.	Leon Eskhild Simonsen	13.01.1926	01.05	04.05
699.	Martin Gásadal	06.01.1894	08.06	10.06
700.	deyðføtt barn, sonur	12.02.1972	12.02	15.02
	Kristian og Lydiu Johannessen			
701.	Zakarias Zachariassen	09.05.1883	10.07	13.07
702.	Hans K. Hansen	06.11.1891	10.07	13.07
703.	Limberg Mikkelsen	28.03.1916	31.09	04.09
704.	Andrias Davidsen	07.06.1892	16.09	20.09
705.	Joen Hendrik Sandsdal	28.08.1894	02.10	05.10
706.	Johannes Fredrik Davidsen	11.06.1923	09.10	19.10
707.	Ole Jacob Elias Rasmussen vanl. nevndur Víka Lias	16.08.1888	05.11	08.11
708.	Elsa K. Niclasen	28.09.1886	10.12	13.12
709.	Maria Zachariassen	19.03.1904	19.12	23.12

**ár 1973**

710.	Josephine Cathrine Henriksen	26.10.1893	10.01	13.01
711.	ódoyp genta, dóttir Frits og Hjørdis Christiansen	29.01.1973	29.01	31.01
712.	Elisabeth Nielsen fødd á Kelduni	07.01.1942	02.02	05.02
713.	Christine Marie Elisabeth Joen- sen fødd Johannesen	22.06.1890	04.03	07.03
714.	Petur Elias Johan M. Jørgensen	26.09.1900	29.03	01.04
715.	Jóhan á Ørg sonur Jógvan og Ranvu á Ørg	23.11.1972	15.07	17.07
716.	Andreas Suni Jacobsen	12.11.1933	28.08	01.09
717.	Sophie Frederikke Magnussen	20.01.1893	17.09	20.09
718.	Jens Venningsted Hansen	29.07.1891	21.09	24.09
719.	Hans Frederik Lauritsen	11.03.1892	03.12	06.12

**ár 1974**

720.	Ole Frederik Olsen	04.07.1905	11.03	15.03
721.	Samuline Cathrine F. Simonsen	17.07.1891	14.03	17.03
722.	Johanne Sofie Lauritsen	05.12.1886	16.03	19.03
723.	Niels Jacob Andreassen	21.12.1909	09.03	20.03
724.	Joen Heine Hansen	06.11.1898	26.03	30.03
725.	Valborg Maria Jørðdal Schrøder fødd Niclasen	20.04.1950	29.04	13.05

726.	Johan Elias Zachariassen	02.09.1895	16.05	19.05
727.	Marie Sofie á Kelduni f. Joensen	16.04.1913	03.06	07.06
728.	Maren Susanne Johanne Zachariassen	29.06.1892	15.06	19.06
729.	Karin Marie Helene Mortensen Tórshavn	20.05.1897	07.07	10.07

**ár 1975**

730.	Johanne Kristine J. Falkvard	15.01.1902	29.12	01.01
731.	Susanne Frederikke Davidsen fødd Nielsen	25.11.1881	01.01	05.01
732.	Anna Morenze Maria Jacobsen	12.11.1889	15.01	19.01
733.	Sigrid Hansen	20.06.1894	01.04	04.04
734.	Louis Joensen	15.11.1913	08.04	12.04
735.	Johan Simonsen	13.12.1896	28.05	01.06
736.	Thomas Jacob Thomasen	14.10.1895	03.11	07.11
737.	Arnhold Jacobsen	17.08.1918	16.11	20.11
738.	Hanna Maria Anna Katrina Weihe	19.05.1888	06.12	10.12

**ár 1976**

739.	Hansina Maria Johansen	17.12.1889	02.01	06.01
740.	Niels Niclasen	14.02.1912	27.01	01.02
741.	Arngrim Olsen	24.09.1918	02.03	06.03
742.	Jesar Jacobsen	09.03.1898	08.03	11.03
743.	Olivia Joensen f. Holm	04.10.1911	01.04	04.04
744.	Jákup Johansen í Stórustovu	08.04.1900	14.05	18.05
745.	Martin Jacobsen á Kelduni vanl. nevndur Keldu Martin	08.07.1892	27.05	30.05
746.	Tummas Pauli Jacobsen vanl. nevndur Lofta Tummas	18.09.1897	05.06	08.06
747.	Birgir Severin Joensen	29.07.1939	16.08	21.08
748.	Elsebeth Maria Hansen Skopun fødd í Skálavík	13.10.1894	10.09	13.09
749.	Jesar Sigurd M. Jacobsen deyður í Miðvági	27.03.1900	24.09	28.09
750.	Marianna Sofia Haraldsen	15.04.1891	27.10	31.10
751.	Michael Erik Hansen	19.08.1905	22.11	26.11
752.	Elsebeth Maria N. Jacobsen	20.06.1898	09.12	13.12

**ár 1977**

753.	Maria Henriksen, Gásadal	22.01.1896	28.01	31.01
754.	Henning Joensen	16.02.1915	18.02	22.02
755.	Joen Jacob Frederik Joensen	24.02.1905	03.05	06.05
756.	Viggo Hansen	17.07.1908	11.05	14.05
757.	Júlia Johansen	31.12.1901	19.05	22.05

758.	deyðfött barn hjá Frank Davidsen		09.06
759.	Ole Frederik Joensen	14.01.1893	03.07
760.	Rasmus Petersen	22.04.1898	24.09
761.	Laurits Eli Lauritsen	02.09.1915	22.11

**ár 1978**

762.	David Pauli Marius Lauritsen	30.12.1885	25.03	28.03
763.	Hans Nicolai Weihe	12.08.1905	22.06	25.06
764.	Hans Hansen	22.11.1901	27.06	01.07
765.	Johannis Joensen, bóndi, Gásadal	07.10.1898	10.07	13.07
766.	Ragnhild Joensen, Mykines	15.06.1886	15.09	18.09
767.	Karolina Weihe	01.11.1906	24.12	28.12

**ár 1979**

768.	Sarita Rasmussen	24.07.1923	09.03	12.03
769.	Jens Dam Simonsen	09.10.1888	21.04	25.04
770.	Sára Johansen	04.02.1900	21.04	25.04
771.	Heini Heinesen	01.04.1892	30.04	04.05
772.	Kristian Henriksen	03.05.1898	07.07	10.07
773.	Esmar Jensen	22.09.1901	08.07	12.07
774.	Jensina Hansen	17.08.1900	14.08	17.08
775.	Annelena Hansen	12.07.1879	28.08	01.09
776.	Oleanna Margreta Maria Sandsdal	02.07.1898	30.08	02.09
777.	Hans Andrias Simonsen	24.08.1887	17.12	20.12

**ár 1980**

778.	Georg Haraldsen	13.01.1917	23.01	26.01
779.	Rasmus Davidsen	13.01.1912	07.04	10.04
780.	Samulina Súsanna Fredrikka Katrina Lið	10.10.1902	13.04	16.04
781.	Daniel Jacob Kristian Danielsen	06.06.1894	12.04	17.04
782.	Anna Danielsen	04.02.1904	25.04	29.04
783.	Jógvan Ole-Jacobsen	04.01.1899	06.06	09.06
784.	Petra Kristina Súsanna Weihe	12.03.1922	12.12	16.12
785.	Elsa Lauritsen	28.07.1910	19.12	22.12

**ár 1981**

786.	Jolina Maria Borghild Simonsen	02.02.1920	05.01	08.01
787.	Dánial Mórus Sofus Danielsen Mykines	22.05.1892	08.11	11.01
788.	Andrias Martin Mouritsen	01.08.1915	10.03	14.03
789.	Holgar Simonsen	24.07.1922	26.03	31.03
790.	Jógvan á Túgvu	04.02.1900	21.04	24.04
791.	Ólav Sivert Mouritsen	17.06.1914	11.07	14.07

792.	Ívar Salomon Zakariassen	29.04.1890	27.07	02.08
793.	Olivar Ansgar Solvit Simonsen	05.11.1926	20.08	23.08
794.	Jógvan hjá Niels Joensen búsitandi í Danmark	17.07.1898	21.10	31.10
795.	Valborg Ole-Jacobsen	16.07.1911	11.11	14.11
796.	Jóhannus Fredrik Joensen	28.01.1902	12.12	16.12
797.	Hanna Petrina Petersen	22.08.1892	15.12	19.12

**ár 1982**

798.	Anna Malvina Elisabeth Kristiansen	30.01.1900	05.02	09.02
799.	Olaf Vilhelm Hansen	08.07.1925	06.03	08.03
800.	Josefina Paulina Olsen	25.01.1890	14.03	17.03
801.	Einar Moody Simonsen	28.03.1921	31.03	03.04
802.	Niels Sørin Zacharias Árnastein Gásadal	19.12.1897	23.04	27.04
803.	Petur Mohr Niclasen	08.10.1915	07.07	11.07
804.	Jacob Johannes Weihe	23.02.1908	16.07	20.07
805.	Ann Henriksen	01.10.1940	20.07	24.07
806.	Franciska J. V. Rasmussen	21.04.1885	06.08	10.08
807.	Hanna Tomina Sofia Petersen	02.02.1899	14.08	18.08
808.	Margrethe Petersen	08.03.1896	18.08	20.08
809.	Rodmund Davidsen	05.12.1914	29.08	01.09
810.	Anna Davidsen	13.06.1886	15.09	18.09
811.	Petur Andrias Hansen	15.11.1890	18.09	21.09
812.	Heini Emil Sommer Jørgensen	08.02.1899	22.10	25.10
813.	Vensil Jóhan Elias Mouritsen	08.08.1905	14.12	18.12

**ár 1983**

814.	Helena Jørgensen	12.02.1904	29.01	02.02
815.	Anna Sofia Valdina Hansen	27.10.1901	03.04	06.04
816.	Sofia Elisabeth Maria Hentze	31.08.1913	29.04	03.05
817.	Jóhan Elias á Stongunum	08.12.1924	08.07	11.07
818.	Valborg Julianna Marianna Heinesen	26.07.1897	12.08	16.08
819.	Alma Herdis Teodora Mouritsen	17.12.1909	06.09	10.09
820.	Atlanta Elisabeth Maria Andreasen	23.10.1917	29.10	02.11
821.	Jákup Andrias Henriksen Gásadal	19.10.1895	21.12	26.12

**ár 1984**

822.	Henrikka Kristina Elisabeth Davidsen	27.03.1893	16.02	19.02
823.	Anna Tomina Katrina Hovgaard	07.07.1922	23.02	27.02
824.	Laurina Jesaria Teodora Jacobsen	09.11.1892	26.02	29.02

825.	Sára Sofía Elisabeth Jensen	07.10.1902	18.05	21.05
826.	Hanna Malena Kristina Jensen	21.05.1903	02.09	06.09
827.	Hjalmar Leon Joensen	16.12.1913	18.09	21.09
828.	Jóhannus Pauli Joensen	23.10.1888	22.10	25.10

**ár 1985**

829.	Harry Jacobsen	22.08.1933	06.02	10.02
830.	Hans Kr. Frederik Falkvard	14.09.1900	08.03	12.03
831.	Martin Edvard Andreas Olsen	14.09.1897	30.03	02.04
832.	Mórus Mikkelsen	02.01.1912	10.05	12.05
833.	Katrina Sofía Elisabeth Petersen	05.03.1899	19.05	23.05
834.	Julianna Malena Jensen	16.11.1900	03.06	05.06
835.	Henning Mouritsen	05.09.1916	11.06	14.06
836.	Hans Michael Jacobsen	10.09.1931	27.07	31.07
837.	Kristina Maria Guttesen fødd í Bø	11.09.1911	08.08	11.08
838.	Haldor ísak Joensen føddur í Mykinesi	12.09.1911	06.09	10.09
839.	Julianna Malena í Nýggjustovu	20.10.1908	27.09	01.10
840.	Johanna Jacobina Sofía Dánjalsson á Ryggi	16.11.1902	01.10	05.10
841.	Rodmund á Kelduni	09.08.1910	20.12	23.12

**ár 1986**

842.	Hans Frederik Hansen	22.09.1899	01.02	05.02
843.	Johanna Sofía Petersen	05.08.1909	16.03	20.03
844.	Jacob Martin Lynghamar	27.10.1952	26.04	04.05
845.	Petur Elias Weihe	16.02.1904	19.05	23.05
846.	Anna Sofia Ole-Jacobsen	14.11.1900	23.05	26.05
847.	Jokata Obeda Lynghamar	07.08.1921	28.07	01.08
848.	Joen Daniel Elias Joensen	30.08.1899	06.08	09.08
849.	Pauli Heinesen	18.07.1939	17.08	21.08
850.	Peter Nicolaj Jacobsen Vatnsøyrar	26.03.1920	18.09	21.09

# Keldutilfar

Frásøgufólk: D. Danielsen sáli, Sørvág  
Jákup Johansen, sáli, Sørvág  
Trygvi Lauritsen, Sørvág  
Victoria Jørgensen, Sørvág  
Napoleon Petersen, Sørvág  
Marianna haraldsen, sála, Sørvág  
Tummas Lauritsen, sáli, Sørvág  
Elsa Heinesen, sála, Sandavág  
O.O.

Sjællands Bispearkiv

Kommisionsbetænkningen 1709-10

Færoensia (Thomas Tarnovius, 1669)

Færoæ & Færoa Reserata (Lucas Debes, 1673)

Dimmalætting 1886, 9. árgangur, nr. 4

Dimmalætting 1886, 9. árgangur, nr. 44

Gerðabøkur og onnur skjøl hjá kirkjuráðnum í Sørvági

Kirkjubøkurnar hjá Vága Prestagjaldi

Miðvingasøga (Mikkjal D. á Ryggi)

Føroya Biskupa, Prósta, og Prestatal

Færøerne (N. Andersen)

Færøerne (Trap)

Føroyskt kirkjusilvur (Bent Exner)

Eitt sindur um kirkjur í Vágum. Fyrilestur hjá Petur Martin Rasmussen

Fotoprent av bygdaskipanini fyri Sørvág, og av tekningini av Sørvágs Kirkju er frá Sørvágs Bygdaráð (Bygginevnindini)

Teir, ið hava tikið myndirnar av og í kirkjuni eru Jóannes Ortind og Petur Kruse úr Sørvági, Símun Joensen úr Gásadali og B.E. Grum-Schwensen úr Danmark, og Jørn Jørgensen úr Danmark.

Fyri rættlesing takki eg Tóra Skaalum úr Sørvági og Svenning Tausen úr Havn.

Fyri skriving takki eg: Biritu Gunnarsdóttir, Sunnevu Jacobsen, Sigrun og Leo Hans Mikkelsen, øll úr Sørvági.

